

Smartアレイ5300コントローラ

第3版(2001年1月) 製品番号 135606-193 コンパックコンピュータ株式会社

ご注意

©2001 Compaq Computer Corporation ©2001 コンパックコンピュータ株式会社

ProLiantは、米国Compaq Computer Corporationの登録商標です。Compaq、Compaq Insightマネージャ、 StorageWorks、ROMPaq、SmartStartおよびCompaqロゴは、米国Compaq Computer Corporationの商標です。 Microsoft、MS-DOS、WindowsおよびWindows NTは、米国Microsoft Corporationの米国およびその他の国に おける登録商標です。UNIXは、The Open Groupの米国ならびに他の国における登録商標です。本書に掲載されている会社名、製品名は、それぞれ各社の商標または登録商標です。

本書の内容につきましては万全を期しておりますが、本書中の技術的あるいは校正上の誤り、省略に対し て、責任を負いかねますのでご了承ください。本書の内容は、将来予告なしに変更されることがあります。

本書の内容は、そのままの状態で提供されるもので、いかなる保証も含みません。本書の使用の結果生じ るあらゆるリスクはお客様負担となります。いかなる場合もコンパックは、直接損害、結果損害、付随的 損害、特別損害、懲罰的損害その他いかなる損害(業務上利益の逸失、業務の中断、業務情報の喪失から 生じる損害を含むがこれらに限られません)についても何らの責任も負担しません。コンパックが当該損 害の発生の可能性について知らされていた場合でも、また、過失を含め、契約上の行為または不法行為の いずれによる損害についても、同様にコンパックは何らの責任も負担しません。

#### コンパック製品に対する限定保証は、当該製品に付属の資料に記載されたものに限られます。本書のいか なる内容も、当該保証を拡張するものではなく、また新たな保証を追加するものではありません。

本製品は、日本国内で使用するための仕様になっており、日本国外で使用される場合は、仕様の変更を必 要とすることがあります。

本書に掲載されている製品情報には、日本国内で販売されていないものも含まれている場合があります。

Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド 第3版(2001年1月) 製品番号 135606-193

目次

## このガイドについて

表記上の規則	vii
本文中の記号	viii
	viii
A 安全に使用していただくために	ix
コンパックのWebサイト	ix

### 第1章

#### ホーキ ボードの各部および特長 コントローラの機能の概要

コントローラの機能の概要	1-4
アレイ アクセラレータの機能の概要	1-5
アレイ アクセラレータのバッテリ	1-6
PCIシステム インタフェース	1-7
SCSIサポート	1-8
障害管理機能	1-8

## 第2章

### インストールの概要

### 第3章

## サーバのファームウェアの更新

SoftPaqの使用	3-	2
SmartStart and Support Software CDの使用	3-	.3

iv Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

## 第4章

### デバイス ドライバのインストール

licrosoft Windows 2000	
新しいシステムにドライバをインストールする	
既存のシステムにドライバをインストールする	
licrosoft Windows NT 4.0	
新しいシステムにドライバをインストールする	
既存のシステムにドライバをインストールする	
ovell NetWare 5.x	
新しいシステムにドライバをインストールする	
既存のシステムにドライバをインストールする	
ovell NetWare 4.2	4-7
新しいシステムにドライバをインストールする	
既存のシステムにドライバをインストールする	
CO UnixWare 7.x	
新しいシステムにドライバをインストールする	
既存のシステムにドライバをインストールする	
inux	

## 第5章

#### コントローラのインストールとケーブル接続

サーバの準備	5-1
Smartアレイ5300のインストール	5-2
ケーブル接続情報	5-3
コンパック製サーバの内部ケーブル接続	5-4
コンパック製サーバの外部ケーブル接続	5-5

#### 第6章

#### **Option ROMPaq**

### 第7章

#### アレイの設定

Option ROM Configuration for Arrays (ORCA)	
アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ (ACU)	7-3
ACUの画面の説明	7-4
標準的な設定手順	
NetWareオンライン アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ	
( CPQONLIN )	
CPOONLINの実行	

### 第8章

#### システム コンフィギュレーションの実行

システム コンフィギュレーション ユーティリティ	8-1
論理ドライブをアクセス可能にする	8-2
Compaq Insightマネージャ エージェントの更新	8-2

### 第9章

オプションのアップグレ	<b>ノードおよび交換</b>
	<b>h</b>

アレイ アクセラレータ	
バッテリ パック	
4チャネル変換アダプタ ボード	9-9
RAID ADGイネーブラ モジュール	

## 付録A

#### 規定に関するご注意

各国別勧告A-1
Federal Communications Commission Notice (米国)
Class A Equipment A-2
Class B Equipment A-3
Modifications A-4
Cables A-4
Canadian Notice (Avis Canadien) (カナダおよびカナダ、フランス語使用地域) A-4
Class A Equipment A-4
Class B Equipment A-4
European Union Notice ( 欧州 )
Taiwanese Notice (台湾)
バッテリの取り扱いについてのご注意 A-5

## 付録B

#### 静電気対策

1-	トクヨク
1	並来し

### 仕様

システムの互換性	C-1
コントローラの仕様	C-2

## 付録D

### ドライブ アレイとフォールト トレランス

ドライブ アレイとは	D-1
フォールト トレランス機能	D-5
RAID 0 - フォールト トレランスなし	D-5
RAID 1 - ドライブ ミラーリング	D-6
RAID 5 - 分散データ ガーディング	D-7
RAID ADG - アドバンスト データ ガーディング	D-8
その他のフォールト トレランス オプション	D-10

vi Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

## 付録E

#### ハードディスク ドライブのインストールおよび交換

E-2
E-2
E-4
E-5
E-6
E-8
E-10
E-11
E-14
E-17
E-18
E-18

### 付録F

信頼性データ

- 付録G
- POSTエラー メッセージ
- 付録H
- Q&A
- 付録l 用語と略語

索引

## このガイドについて

このユーザ ガイドでは、Compaq Smartアレイ5300コントローラのインストールの手順を説明します。また、操作、トラブルシューティングおよび将来必要となるアップグレードの手順についても説明します。

## 表記上の規則

このガイドでは、以下の表記規則を採用しています。

+-	EnterやF10などのキーの名前は、太字で、先頭の文字だけを大文字で表記します。2つのキーの間の正符号(+)は、それらのキーを同時に押さなければならないことを示します。
ユーザ入力	別の字体の大文字で表記します。
ファイル名	イタリック体の大文字で表記します。
メニュー オプション、 コマンド名、 ダイアログ ボックス名	[]で囲んで表記します。
コマンド、 ディレクトリ名 およびドライブ文字	すべて太字で表記します。
タイプ	「タイプしてください」と指示されている場合、キー ボードから情報を入力した後にEnterキーを押す必要は ありません。
入力	「入力してください」と指示されている場合、情報を入 力した後にEnterキーを押します。

viii Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

## 本文中の記号

本文中の以下の記号の意味を示します。

警告: その指示に従わないと、人体への傷害や生命の危険を引き起こす恐れがあるという警告事項を表します。

▲ 注意: その指示に従わないと、装置の損傷やデータの消失を引き起こす恐れがあるという注意事項を表します。

重要:詳しい説明や具体的な手順を示します。

注: 解説、補足または役に立つ情報を示します。

## 装置の記号

安全上の注意が必要な装置の各部には、以下の記号が表示されています。



以下の記号と組み合わせて使用され、危険があることを示します。警 告事項に従わないと、けがをする場合があります。詳しくは、ご使用 のマニュアルを参照してください



装置に高電圧が発生する回路があることや、装置の表面または内 部部品に触れると感電の危険があることを示します。修理はすべ て、資格のある担当者に依頼してください。

警告:感電を防止するために、カバーを開けないようにしてください。メンテナンス、アップグレード、および修理はすべて、資格のある担当者に依頼してください



装置の表面または内部部品に触れると感電の危険があることを示 します。カバー内には、ユーザや使用現場の担当者が修理できる 部品は入っていません。カバーは、絶対に開けないでください。

警告: 感電を防止するために、カバーを開けないようにしてください。



これらの記号が貼付されたRJ-45ソケットはネットワーク インタフェース接続を示します。

**警告:** 感電、火災または装置の損傷を防止するために、電話または 電気通信用のコネクタをこのソケットに接続しないようにしてく ださい。



装置の表面または内部部品の温度が非常に高くなる可能性がある ことを示します。この表面に手を触れるとやけどをする場合があ ります。

**警告**: 表面が熱くなっているため、やけどをしないように、システムの内部部品が十分に冷めてから手を触れてください。



電源やシステムにこれらの記号が付いている場合、装置の 電源が複数あることを示します。

**警告**: 感電しないように、電源コードをすべて抜き取って システムの電源を完全に切ってください。



製品や機械にこの記号が付いている場合、1人で安全に取り扱うことができる重量を超えていることを示します。

警告: けがや装置の損傷を防ぐために、ご使用の地域で定められた重量のある装置の安全な取り扱いに関する規定に従ってください。

## ▲ 安全に使用していただくために

重量(lb)

同梱の『安全に使用していただくために』をよく読んでから、製品のインス トールを開始してください。

## コンパックのWebサイト

コンパックのWebサイトでは、最新のドライバやフラッシュROMに関する製品 情報を提供しています。コンパックのWebサイト(http://www.compaq.co.jp/ま たはhttp://www.compaq.com/)にアクセスするには、インターネットにログオ ンする必要があります。

# **第1**章

## ボードの各部および特長

Compaq Smartアレイ5300シリーズのコントローラには、次の2つのモデルがあ ります。

- Smartアレイ5302は、2チャネルのWide Ultra3 SCSIハードディスク ドライブ アレイ コントローラで、32MBまたは64MBのアレイ アクセラレータ キャッシュを搭載しています。
- Smartアレイ5304は、4チャネルのWide Ultra3 SCSIハードディスク ドライブ アレイ コントローラで、128MBのアレイ アクセラレータ キャッシュを搭 載しています。

キャッシュ オプション キットおよび4チャネル変換Wide Ultra3アダプタ オプ ション キットを使用すると、Smartアレイ5302を128MBキャッシュや4チャネ ルのWide Ultra3 SCSIにアップグレードしたり、その両方にアップグレードし たりすることができます。

以下のページに、各オプションと、コントローラ ボード上のいくつかの重要 なコンポーネントの位置を示します。コントローラ ボードの仕様および SA5300をサポートするサーバについては、付録Cを参照してください。 1-2 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド



図1-1. Smartアレイ5302コントローラ

- 2個の内部68ピンWide SCSIコネクタ(ブラケット側がポート1、ボードの中央側 がポート2)
- ❷ 2個の外部(VHDCI)コネクタ(ボード側がポート1)
- アレイ アクセラレータ キャッシュ

**注:** ポート1およびポート2には、それぞれ2つのコネクタ(内部コネクタおよび外部 コネクタ)があります。ただし、使用できるコネクタは、常にポートごとに1つだけ です。



図1-2. バッテリ装着済の128MBアレイ アクセラレータ キャッシュ アッ プグレード オプション



図1-3.4 チャネル変換アダプタ アップグレード



図1-4. Smartアレイ5304コントローラ

- 2個の内部68ピンWide SCSIコネクタ(ブラケット側がポート1、ボードの中央側 がポート2)
- ❷ 4個の外部(VHDCI)コネクタ(メインボード側がポート1および3)
- アレイ アクセラレータ キャッシュ

**注:** ポート1およびポート2には、それぞれ2つのコネクタ(内部コネクタおよび外部 コネクタ)があります。ただし、使用できるコネクタは、常にポートごとに1つだけ です。ポート3および4は、外付ドライブ専用です。

## コントローラの機能の概要

- 2チャネルまたは4チャネルのWide Ultra3 SCSIで最大56台のドライブをサポート(4チャネル、チャネル当たり最大14ドライブ)
- Wide Ultra3 SCSIデバイスをサポート(40MHzバス、チャネル当たり 160MB/秒のデータ転送速度を提供)
- 最大ストレージ容量100GB、最大LVDデータ転送速度12MB/秒のCompaq ホットプラグ対応ユニバーサル テープ ドライブをサポート
- Compaq StorageWorks<sup>TM</sup> SANアクセス モジュールをサポート
- Wide Ultra2およびWide-Ultra SCSI-3デバイスとの下位互換性
- リムーバブル アレイ アクセラレータ(アレイ アクセラレータの機能については次の項を参照)
- 64ビット、66MHz PCIシステムインタフェース、32ビットとの下位互換性、 33MHzスロット
- RAID (0、1、0+1、5、ADG)のフォールト トレランス機能をサポート
- ストライプ サイズをユーザが選択可能
- アレイのオンライン管理機能
  - □ アレイ容量のオンライン拡張
  - □ 論理ドライブ容量のオンライン拡大
  - □ RAIDレベル(0、1、0+1、5、ADG)間のオンライン移行
  - □ ストライプ サイズのオンライン移行
- ホットプラグ対応ドライブをサポート
- ドライブの移動(任意の順)
- Compaq Insightマネージャ™によるパフォーマンスの監視
- S.M.A.R.T.ページ サポート
- ドライブの事前予防保証と通知
- ドライブ障害時のアクティブ グローバル ホット スペア
- 自動パフォーマンス チューニング
- タグ付きコマンドキューイング
- バックグラウンドでの初期化
- 各アレイに複数の論理ドライブを作成可能

## アレイ アクセラレータの機能の概要

アレイ アクセラレータは、高性能の100MHz SDRAM DIMM読み出し/書き込み キャッシュであり、データベースやフォールト トレランス構成でパフォーマ ンスを向上させる場合に特に有効です。アレイ アクセラレータは、保護付き 書き込み要求キャッシングと先行読み出しキャッシングの両方を実行します。 アレイ アクセラレータによって、ディスク ストレージからの場合と比較して 100倍以上も速くデータにアクセスできるようになります。

保護付き書き込み要求キャッシングでは、データは、ドライブに直接書き込ま れるのではなく、アレイ アクセラレータのキャッシュ メモリに書き込まれま す。後で、システムがアイドル状態のときに、コントローラは、キャッシュし たデータをドライブ アレイに書き込みます。この方式によって、書き込み キャッシュは、最大528MB/秒の転送速度でサーバからデータを受け取ること ができます。

先行読み出しキャッシングでは、マルチスレッド アルゴリズムを使用して、 次に発生する可能性のあるアレイの読み出し操作を予測し、この操作に必要な データをドライブからキャッシュに読み込みます。コントローラがキャッシュ に入っているデータの読み出し要求を受け取ると、そのデータをPCIバス速度 ですぐにシステム メモリにバーストできるため、ディスク アクセスの待機時 間がなくなります。

キャッシュしたデータをアレイに保存する前にSmartアレイ5300コントローラ またはサーバが故障した場合は、アレイ アクセラレータと内蔵バッテリを取 り外して、別のSmartアレイ5300コントローラにインストールできます。ハー ドディスク ドライブに書き込まれていないアレイ アクセラレータのデータは、 もう1つのSmartアレイ5300コントローラに転送されます。

アレイ アクセラレータのその他の機能は、次のとおりです。

 32MB、64MB、または128MBのキャッシュ容量を提供(小容量キャッシュ から128MBキャッシュにアップグレード可能)

**注:** 32MBキャッシュのうちの8MB、64MBおよび128MBキャッシュのうちの16MB は、転送バッファとして使用されます。

- 取り外し可能なドータボードに設置(コントローラが故障した場合に、保存されたデータを別のコントローラに移動可能)
- 交換可能なバッテリによるバックアップ
- 読み出し/書き込みキャッシュの割合を調節可能 通常はアレイ設定時(第 7章)に設定するが、いつでも変更可能
- 64MBおよび128MBアレイ アクセラレータ用の単一のメモリチップ障害保 護機能

 16ビットECC(Error Checking and Correcting)SDRAMメモリ。このメモリ は、1ビットメモリエラーをすべて検出して訂正します。さらに、いずれ かの位置にあるすべての2ビットメモリエラーも単一のSDRAM内にある大 部分の3および4ビットメモリエラーも検出します。ECCを使用すると、1 つのSDRAM全体が故障してもデータは消失しません。この機能により、シ ステムの性能に影響を与えずに、一般的なメモリエラーを訂正できるので、 高いレベルのデータ整合性が提供されます。

アレイ アクセラレータは、自動パフォーマンス調整機能によって、時々無効 になる場合があります。また、アレイ コンフィギュレーション ユーティリ ティ(ACU)を使用して、手動で無効にすることもできます(第7章)。

#### アレイ アクセラレータのバッテリ

アレイ アクセラレータには、再充電および交換が可能な2つのNiMHバッテリ パックが付属しています。通常の動作状態では、交換が必要になるまでのバッ テリの寿命は3年です。バッテリは、システムに電源が入っている間に常に「少 量ずつ」充電(トリクル充電)されることにより、連続的に再充電されます。

バッテリ パックは、装置の障害や停電が発生した場合に、アレイ アクセラ レータのデータを最長4日間保護します。これは、アレイ アクセラレータを Smartアレイ5300コントローラから取り外した場合にも当てはまります。シス テムの電源が復旧すると、初期化プロセスで、保護されたデータがディスク ドライブに書き込まれます。これは特に、書き込み要求によってキャッシュに 保存されたデータがまだハードディスク ドライブに書き込まれていない場合 に重要な機能です。

**重要:**最初にボードをインストールしたとき、新しいSmartアレイ5300コントロー ラのバッテリは放電している場合があります。この場合、サーバの電源を入れる と、電源投入時セルフテスト(POST)メッセージ1794が表示され(付録Gを参 照)、アレイ アクセラレータが一時的に無効であることを示します。ただし、こ れは内部の回路が自動的にバッテリを再充電するので、何らかの処置をとる必要 はありません。

バッテリの再充電には、最長4時間かかる場合があります。この間、Smartアレイ 5300コントローラは正常に機能しますが、アレイ アクセラレータでパフォーマン スを向上させることはできません。バッテリが容量の90%まで充電されると、アレ イアクセラレータは自動的に有効になります。



図1-5. アレイ アクセラレータの背面にあるバッテリ パック

バッテリ交換手順について詳しくは、第9章を参照してください。

## PCIシステム インタフェース

Smartアレイ5300コントローラとサーバ間は次のような特長を持つ高性能PCIバスを介して接続されます。

- 66MHzで動作
- 64ビット インタフェースを装備
- 2つのパリティ保護信号を保持
- システム ボードとコントローラ間に高速のパス(最大528MB/秒)を提供

Smartアレイ5300コントローラは、PCIローカル バス仕様Rev.2.2に準拠するPCI バス マスタ デバイスです。Smartアレイ5300コントローラは、バス マスタ デ バイスとして、高速転送中にはPCIバスを制御します。これによって、システ ムプロセッサが、アプリケーション関連のタスクやその他のタスクを処理でき ます。

最大限の性能を引き出すために、同じ66MHz PCIバス上では、66MHzデバイスのみを使用することをおすすめします。同じPCIバス上で66MHzデバイスと 33MHzデバイスを混在させると、全体の帯域幅が、33MHzの速度に低下します。

#### **1-8** Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

## SCSIサポート

Smartアレイ5300コントローラは、Wide Ultra3、Wide Ultra2、およびWide-Ultra SCSI規格に準拠したドライブをサポートしています。Wide Ultra3およびWide Ultra2デバイスは、SCSIバス上でLVDまたはSE信号方式を使用できますが、 Wide-Ultraデバイスは、SE信号方式しか使用できません。

SCSIバスは、LVD信号とSE信号を同時に転送することはできません。同じ SCSIバスにLVDデバイスとSEデバイスを接続すると、LVDデバイスは、SE信 号方式を使用して互換性を維持します。このため、最大限の性能を引き出すた めに、Wide-Ultraデバイスは、Wide Ultra2およびWide Ultra3デバイスとは異な るバスに接続してください。

Wide Ultra2デバイスの最大動作速度は、Wide Ultra3デバイスとは異なりますが、 ともにLVD信号方式を使用するため、同じSCSIバスに接続しても動作速度には 影響ありません。

## 障害管理機能

アレイ コントローラとネットワーク オペレーティング システムは、いくつか の障害管理機能やデータ信頼性機能を備えています。これらの機能によって、 ハードディスク ドライブに障害が発生した際のシステムへの影響が最小限に 抑えられます。

- 自動信頼性監視機能(ARM)は、バックグラウンド プロセスで、ハード ディスク ドライブをスキャンして、フォールト トレラントな論理ドライ ブ内の不良セクタを検出します。さらに、ARMは、RAID 5またはRAID ADGを使用している論理ドライブ内のパリティ データの整合性も確認し ます。このプロセスは、将来ドライブが故障した場合でも、すべてのデー タを正常に復旧できることを保証します。ARMは、RAID 1、RAID 5、ま たはRAID ADGを選択した場合にのみ動作します。
- ダイナミック セクタ修復は、コントローラが、メディア障害(通常の動作 中または自動信頼性監視中に検出されます)のあるセクタを自動的に再配 置(リマップ)する機能です。
- ドライブパラメータトラッキングは、15を超えるドライブ動作パラメータ と機能テストを監視します。この機能によって、アレイ コントローラは、 ドライブの問題を検出して、実際に発生する前にドライブの障害を予測す ることができます。さらに、コンパック製ディスク ドライブに対する事前 予防保証も有効にします。

追跡されるパラメータには、読み出しエラー、書き込みエラー、シーク エ ラー、スピンアップ時間、ケーブル切断などのパラメータと、トラック間 シーク時間、1/3ストローク、全ストローク シーク時間などの機能テストが あります。

- ドライブ障害アラート機能は、ドライブに障害が発生した際に、アラート メッセージをシステムのモニタに表示します。コンパック製サーバのモデ ルや障害の状況に応じて、さまざまなメッセージが使用されます。これら のメッセージについては、サーバに付属のマニュアルを参照してください。
- 暫定データ復旧は、フォールトトレランス構成(RAID1以上)でドライブが故障した場合に発生します。この状況でもシステムはI/O要求の処理を継続しますが、パフォーマンスレベルは低下します。故障したドライブをできるだけ早く交換して、その論理ドライブのパフォーマンスを回復し、完全なフォールトトレランス状態に戻してください。そうしないと、データが再構築される前に別のハードディスクドライブが故障した場合に、論理ドライブに障害が発生し、データは失われます(ドライブ障害の復旧について詳しくは、付録Eを参照してください)。
- 障害予測アラートは、ドライブに近い将来障害が発生する場合にアラート を出す、強力な障害予測機能です。この機能によって、重要な業務にほと んど影響を与えることなく、解決策を実行できます。障害予測アラートの 使い方については、Compaq Management CDに収録されているCompaq Insight マネージャおよびCompaqマネジメント エージェントのマニュアルを参照し てください。障害予測アラートを利用するには、Compaq Insightマネージャ およびCompaq Smartアレイコントローラを使用しなければなりません。

**注**: 性能の低下したドライブは、実際には、まだ故障しておらずオンラインなので、 障害予測アラートは、再構築を開始したりオンライン スペアを起動したりはしませ ん。オンライン スペアは、アレイのドライブが故障した場合にのみ起動します。

- POSTまたはArray Diagnostics Utilityも、近い将来発生する可能性のあるド ライブの障害を検出できます。
- リカバリROMは、バックアップROMを提供することによって、連続的なシステム可用性を保証する二重化機能です。ROMをアップグレードすると、非アクティブなイメージ(システムが使用していないほうのROM)がアップグレードされます。この機能によって、(たとえば、ROMアップグレード時の不安定な電力が原因で)1つのROMイメージが壊れた場合でも、サーバはROMイメージの正常なコピーを備え、このROMから起動できます。この機能は、バックグラウンドで実行され、通常、ユーザが動作上の違いを意識することはありません。ただし、最初にリカバリROMを使用する際には、両方のROMがアップグレードされ、起動が約20秒遅れます。

Compaq Insightマネージャ、Compaqサーバ マネージャ/Rなどの他のコンパック オプションは、さらに別のドライブ障害対応機能を提供します。これらの製品 について詳しくは、最寄りのコンパック製品販売店にお問い合わせください。

# 第**2**章

## インストールの概要

新しいコントローラをインストールする手順の詳細は、システムによって異な ります。次のページのフロー チャートでは、さまざまな状況で実行しなければ ならない手順を簡単に説明し、詳細を参照するための章を示しています。手順 がご使用の状況にあてはまらない場合は、省略して次の手順に進んでください。

ほとんどの場合、手順は示された順序で実行しなければなりません。特に、起 動時にシステムがハングアップしないように、必ず、サーバのファームウェア を更新してから、ハードウェアをインストールしてください。



図2-1. コントローラのインストールとシステムのセットアップのフロー チャート

# 第3章

## サーバのファームウェアの更新

コンパックのすべてのサーバ製品およびほとんどのオプション製品のROMは、 ROMPaqと呼ばれるCompaqユーティリティを使用して更新できます。このユー ティリティは、ROMの既存の内容をディスク ファイルに保存された別のバー ジョンのROMと交換します。

ROMPaqユーティリティには、次の2種類があります。

- System ROMPaq。フラッシュROMをサポートするすべてのコンパック製 サーバ内のシステムROMを更新するためのROMPaqです。新しいアレイ コ ントローラをコンパックのサーバにインストールする場合、System ROMPaqを実行してサーバがアレイ コントローラのすべての機能を利用で きるようにする必要があります。
- Option ROMPaq。フラッシュROMをサポートするすべてのコンパックの オプション製品のオンボードROMを更新するためのROMPaqです。アレイ コントローラまたはSCSIドライブの最新バージョンのファームウェアが入 手できるようになったら、その都度Option ROMPaqを使用して拡張機能を 利用できるようにしてください。

これらのROMPaqユーティリティには、ともに次の2つの主なソースがあります。

- コンパックのWebサイトからダウンロードできるSoftPaqファイル
- サーバに同梱されているか、またはコンパックから直接入手できる SmartStart and Support Software CD

これらのソースの利用手順については、以下の各ページを参照してください。

CDを使用する前に、CDに収録されているROMPaqのバージョン番号をWebサイトのバージョンと比較してください。CDのバージョンのほうが古い場合は、 代わりにSoftPaqのバージョンを使用してください。

#### 3-2 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

## SoftPaqの使用

SoftPaqを使用する場合、またはファームウェアの更新が必要なサーバにブート 可能なCD-ROMドライブがない場合は、System ROMPaqをディスケットから実 行しなければなりません。ディスケットは、SoftPaqから直接作成できます。ま た、ブート可能なCD-ROMドライブを装備する別のサーバを使用して、 SmartStart and Support Software CDから作成することもできます。

SoftPaqからディスケットを直接作成するには、以下の手順に従ってください。

- 1. ハードディスク ドライブに、一時的にディレクトリを作成します。
- 2. コンパックのWebサイトで、ROMPaq SoftPaqを提供するページを確認します。
- 3. [ROMPaq SoftPaq]リンクをクリックします。
- [ダウンロード]ボタンをクリックし、ダウンロード先として一時的に作成 したディレクトリを指示します。
- 5. [保存]をクリックします。
- ダウンロードしたSoftPaqを実行して、画面の指示に従ってディスケットを 作成します。

System ROMPaqをディスケットから実行するには、以下の手順に従ってください。

- 1. サーバの電源を切り、System ROMPaqディスケットをディスケット ドライ ブに挿入します。
- 2. サーバの電源を入れます。
- 3. 初期画面でEnterキーを押します。
- 4 [Select A Device (デバイスの選択)]画面で、更新可能なデバイスのリスト から[サーバ]を選択します。この項目だけしかリストに表示されない場合 があります。Enterキーを押します。
- 5. [Select An Image (イメージの選択)] 画面に、次のように表示されます。

Device to reprogram:	ご使用のサーバ
Current ROM revision:	既存のROMの日付
Select Firmware Images:	最新のROMの日付

Enterキーを押します。

 [Caution(注意)]画面の情報をよく読み、Enterキーを押してシステム ROMを更新するか、またはEscキーを押して更新を中止し、[Select An Image (イメージの選択)]画面(前の手順)に戻ります。

Enterキーを押すと、次のメッセージが表示されます。

Reprogramming Firmware

更新プロセス中は、絶対に電源をしゃ断しないでください。ROMの更新が完 了すると、画面に通知されます。

注意: ROMの更新中に電源をしゃ断すると、ファームウェアは認識されない状態のままになります。この状態になると、サーバを起動できなくなる可能性があります。

- System ROMPaqがシステムROMの更新を完了したら、Escキーを押して ユーティリティを終了します。
- System ROMPaqディスケットを取り出して、サーバの電源をいったん切ってから、再起動します(コールドブート)。

### SmartStart and Support Software CDの使用

SmartStart and Support Software CDから、System ROMPaqを直接実行するには、 以下の手順に従ってください。

- 1. サーバをSmartStart and Support Software CDから起動します。
- 2. [Compaqシステム ユーティリティ]メニュー画面から[ROMPaqの実行]を選 択します。
- 3. 画面の指示に従ってシステムROMを更新します。

サーバにブート可能なCD-ROMドライブがない場合は、System ROMPaqをディ スケットにコピーし、そのディスケットを使用してサーバのファームウェアを アップグレードしなければなりません。

- SmartStart and Support Software CDを、ブート可能なCD-ROMドライブを備 えたサーバのCD-ROMドライブトレイに挿入します。
- 2. サーバを再起動します。
- 3. [システム ユーティリティ]メニュー画面から[サポート ソフトウェアの作成]を選択します。
- [Diskette Builder]メニュー画面で、リストを下方向にスクロールして、 [System ROMPaq Firmware Upgrade Diskette]を選択し、[次へ]ボタンをク リックします。
- [ソフトウェア ディスケットをフロッピーに作成する]ラジオ ボタン、[次へ]の順にクリックします。
- 6. 画面の指示に従って、System ROMPaqディスケットを作成します。
- 7. 前の項の手順に従って、ディスケットからSystem ROMPaqを実行します。

第4章

## デバイス ドライバのインストール

この章では、次のオペレーティングシステムを使用するサーバにSmartアレイ 5300コントローラのドライバをインストールする手順について説明します。

- Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> 2000
- Microsoft Windows NT<sup>®</sup> 4.0
- Novell NetWare 4.2および5.x
- SCO UnixWare 7.1.x
- Linux

これらのオペレーティング システム用のドライバは、Smartアレイ5300コント ローラ サポート ソフトウェアCDに収録されています。最新バージョンのドラ イバは、コンパックのWebサイトhttp://www.compaq.com/(英語)からダウン ロードできます。

- Smartアレイ5300をブート コントローラとして使用する場合は、(すでに インストールされている場合でも)オペレーティング システムもインス トールしなければなりません。
- Smartアレイ5300をブート コントローラとして使用しない場合は、必ず、 論理ドライブを設定(第7章)してからデバイス ドライバをインストール してください。

また、ドライバのインストール手順は、新しいサーバと、すでに使用中で、オペレーティング システムがインストールされ、ユーザ データを持つサーバとでは異なります。

## **Microsoft Windows 2000**

### 新しいシステムにドライバをインストールする

**重要:** Windows 2000環境で論理ドライブを拡大する場合は、ディスクをダイナミックにアップグレードしてから、ディスクにパーティションを作成してください。 Windows 2000では、ディスクをダイナミックにアップグレードする際にディスクに パーティションがすでに作成されていると、論理ドライブを拡大できないことがあ ります。ダイナミックおよびベーシック ディスクについて詳しくは、Windows 2000 のマニュアルを参照してください。

- オペレーティング システムの指示に従って、Windows 2000のインストール を開始します。
- 画面下部にわずかの間だけ表示されるメッセージが表示されたらF6キーを 押します。メッセージが表示されている間にF6キーを押さない場合、イン ストール手順をやりなおさなければなりません。
- 3. しばらくすると、画面下部に、次のメッセージが表示されます(表示され るまでに数分かかる場合があります)。

S = Specify Additional Device ENTER = Continue F3 = Exit

Sキーを押します。

- メーカから提供されるディスケットの挿入を指示するメッセージが表示されます。Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェア ディスケット#1を挿入して、Enterキーを押します。
- 5. メニューで[Compaq Smart Array 53xx Controller for Windows 2000]を選択して、**Enter**キーを押します。
- 他のハードウェアのドライバを指定するかどうかをたずねるメッセージが 表示されます。インストールするドライバが他にない場合は、Enterキーを 押します。
- 画面の指示に従って、Windows 2000のインストール手順を完了します。 ディスケットを取り出すように指示されるまで、ディスケットはディス ケットドライブに入れておきます。
- 8. 再起動します。
- Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCDを、CD-ROMドラ イブに挿入します。

自動実行機能が無効になっている場合は、次の手順に従います。

- a. [スタート]メニューから[ファイル名を指定して実行]を選択します。
- b. [名前]フィールドに、 < CD-ROMドライブ文字 > :¥Win2k¥cpqsetup.exe
  とタイプし、[OK]をクリックします。

ソフトウェアがインストールされていて最新のバージョンであることを示 すメッセージが表示されます。

10. [Install] ボ タ ン を ク リ ッ ク し て CISS Array Notification ド ラ イ バ (*CPQCISSE.SYS*)のインストールを続け、画面上の指示に従います。

インストールの結果は、<ブートドライブ文字>:¥CPQSYSTEM¥LOG¥CPQSETUP. LOGファイルに記録されます。

#### 既存のシステムにドライバをインストールする

注: 初めて、ドライバをインストールする場合、PNPデバイス マネージャは、[新し いハードウェアの検出]ウィザード ダイアログ ボックスを表示します。[キャンセル] ボタンをクリックしてください。

- Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCDを、CD-ROMドラ イブに挿入します。
- 2. 自動実行機能が無効になっている場合は、次の手順に従います。
  - a. [スタート]メニューから[ファイル名を指定して実行]を選択します。
  - b. [名前]フィールドに、 < CD-ROMドライブ文字 > :¥Win2k¥cpqsetup.exe
    とタイプし、[OK]をクリックします。
- 3. [Instal]ボタンをクリックします。
- 次の画面で適切なボタンをクリックして選択項目を確認します。インストールが完了し、メッセージが表示されたら、システムを再起動します。

インストールの結果は、<ブートドライブ文字>:¥CPQSYSTEM¥LOG¥CPQSETUP. LOGファイルに記録されます。

### **Microsoft Windows NT 4.0**

#### 新しいシステムにドライバをインストールする

- 1. Windows NTのインストール オペレーティング システムのCDから直接開始 します。
- オペレーティング システムの指示に従います。Windows NTセットアップ 画面が表示されたら、Enterキーを押して、ドライバのインストールを開始 します。
- 画面下部にSキーを押して検出をスキップする選択肢を含むメッセージが 表示されたら、Sキーを押します。
- 4. 画面下部に追加デバイスの選択を指示するメッセージが表示されたら、S キーを押します。
- 5. 矢印キーを使用してメニューをスクロールし、[その他]を選択して、Enter キーを押します。
- メーカから提供されるディスケットの挿入を指示するメッセージが表示されます。Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェア ディスケット#1を挿入して、Enterキーを押します。
- 7. リストをスクロールして、[Compaq Smart Array 53xx Controller for Windows NT 4.0]を選択し、Enterキーを押します。
- 他のハードウェアのドライバを指定するかどうかをたずねるメッセージが 表示されます。インストールするドライバが他にない場合は、Enterキーを 押します。
- 9. 画面上の指示に従ってインストールを続けます。
- 10. Windows NTが再起動したら、ログインします。
- 11. Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCDをCD-ROMドライ ブに挿入し、CISS (*CPQCISSE.SYS*) Array Notificationドライバをインス トールします。

自動実行機能が無効になっている場合は、次の手順に従います。

- a. [スタート]メニューから[ファイル名を指定して実行]を選択します。
- b. [名前]フィールドに、 < CD-ROMドライブ文字 > :¥Winnt4¥cpqsetup.exe
  とタイプし、[OK]をクリックします。
- 12. 画面上の指示に従います。

インストールの結果は、<ブートドライブ文字>:¥CPQSYSTEM¥LOG¥CPQSETUP. LOGファイルに記録されます。

#### 既存のシステムにドライバをインストールする

1. Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCDを、CD-ROMドラ イブに挿入します。

自動実行機能が無効になっている場合は、次の手順に従います。

- a. [スタート]メニューから[ファイル名を指定して実行]を選択します。
- b. [名前]フィールドに、 < CD-ROMドライブ文字 > :¥Winnt4¥cpqsetup.exeと タイプし、[OK]をクリックします。
- 2. 画面上の指示に従います。

インストールの結果は、<ブートドライブ文字>:¥CPQSYSTEM¥LOG¥CPQSETUP. LOGファイルに記録されます。

#### Novell NetWare 5.x

注: NetWare4.2については、別の項で説明します。

#### 新しいシステムにドライバをインストールする

- 1. オペレーティング システムの指示に従って、NetWare 5.xのインストールを 開始します。
- 2. 次のメッセージが表示されます。

次のデバイス ドライバがこのサーバ用に検出されました。必要に応じて、ドライ バを追加、変更または削除してください。 [オプション]メニューで、矢印キーを使用して[変更]を選択し、Enterキー を押します。

- 3. [Device Type]メニューで、[記憶アダプタ]を選択して、Enterキーを押します。
- 次の画面が表示されたら、Insertキーを押してドライバを追加します。 Insertキーをもう一度押して、リストに示されていないドライバを追加し ます。
- 画面上部に各ストレージ アダプタ用のドライバの選択を指示するメッセージ が表示されたら、Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェア ディ スケット#1を、ディスケットドライブに挿入し、F3キーを押して続けます。
- 6. ポップアップボックスにa:¥NetWareとタイプして、Enterキーを押します。
- 7. *CPQRAID.HAM*(Compag Smartアレイ5300コントローラ)が、ストレージ ドライバのリストに追加されていることを確認します。Escキーを押し、 さらにEnterキーを押して[ドライバサマリ]に戻ります。

- [オプション]メニューで、矢印キーを使用して[続行]を選択し、Enterキー を押します。
- 次の画面の[オプション]メニューで、[変更]を選択して、Enterキーを押します。
- 10. [Device Type]メニューで、[記憶デバイス]を選択して、Enterキーを押します。
- CPQSHD.CDM (Compaq SCSIハードディスク ドライバ)が表示されたら、 選択してDeleteキーを押します。
- 12. Insertキーを押してドライバを追加します。Insertキーをもう一度押して、 リストに示されていないドライバを追加します。
- 13. 画面上部にドライバの選択を指示するメッセージが表示されたら、Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェア ディスケット#1を、ディスケットドライブに挿入し、F3キーを押して続けます。
- 14. ポップアップボックスにa:¥NetWareとタイプして、Enterキーを押します。
- 15. CPQSHD.CDM (Compaq SCSIハードディスク ドライバ)が、ストレージ デバイスのリストに追加されていることを確認します。Escキーを押し、 さらにEnterキーを押して[ドライバサマリ]に戻ります。
- 16. [オプション]メニューで、[続行]を選択し、Enterキーを押します。
- 17. 画面上の指示に従って、オペレーティング システムのインストールを完了 します。

## 既存のシステムにドライバをインストールする

- Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCDを、CD-ROMドラ イブに挿入します。
- 2. システム コンソールで、load CDROMとタイプして、Enterキーを押します。
- 3. システム コンソールで、load < CDのボリューム名 > :¥NW5x¥cpqsetup.nlm とタイプして、**Enter**キーを押します。
- 画面上の指示に従って、ドライバのインストールを完了します。結果は、 SYS:¥SYSTEM¥CPQSETUP.LOGファイルに記録されます。
- 5. オンラインACUのサポートをインストールする場合は、 < CDのボリューム 名>:¥Readme.txtの手順を参照してください。
- 6. CPQSETUPを実行した後、restart serverと入力します。

### **Novell NetWare 4.2**

#### 新しいシステムにドライバをインストールする

- 1. NetWare 4.2をインストールするDOSパーティションで、<ブート ドライブ 文字>の下にNWUPDATEというディレクトリを作成します。
- Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェア ディスケット#1を、 ディスケット ドライブに挿入します。
- 3. copy a:¥NetWare¥CPQSHD.\* < ブート ドライブ文字 > :¥nwupdateと入力 します。
- オペレーティング システムの指示に従って、NetWareのインストールを開始します。
- 5. 新しいPCIデバイスが検出されたことを確認するポップアップ メッセージ が表示されたら、Enterキーを押します。
- [ドライバに対する操作]メニューから、[選択したディスク/LANドライバの 追加選択あるいは変更]を選択して、Enterキーを押します。Enterキーをも う一度押します。
- 7. サーバ用のドライバの選択を指示するメッセージが表示されたら、[追加ド ライバの選択]を選択してEnterキーを押します。
- 8. [Use Only Previously Installed Drivers]オプションを選択し、**Insert**キーを押してリストに示されていないドライバを追加します。
- 9. F3キーを押して続行します。
- 10. ポップアップ ボックスにa:¥NetWareとタイプして、**Enter**キーを押します。 [*CPQRAID.HAM*]ドライバを選択します。
- 11. [Driver CPQRAID Parameter Actions]メニューで、矢印キーを使用して[Save Parameters and Load Driver]を選択し、**Enter**キーを押します。
- ポップアップ ウィンドウが表示され、次のメッセージが示されます。
  Do you wish to select an additional Disk Driver[Y/N]
  要件と一致するオプションを選択し、指示に従ってオペレーティング システムのインストールを完了します。

## 既存のシステムにドライバをインストールする

- Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCDを、CD-ROMドラ イブに挿入します。
- 2. システム コンソールで、load CDROMとタイプして、Enterキーを押します。

- 3. CD mount allとタイプして、Enterキーを押します。
- 4. load < CDのボリューム名 > :¥NW4x¥cpqsetup.nlmとタイプして、**Enter** キーを押します。
- 画面上の指示に従って、ドライバのインストールを完了します。結果は、 SYS:¥SYSTEM¥CPQSETUP.LOGファイルに記録されます。
- オンラインACUのサポートをコピーする手順については、 < CDのボリュー ム名>:¥README.TXTを参照してください。
- 7. インストールが完了したら、NetWareコンソールでdownと入力し、さらに restart serverと入力します。

## SCO UnixWare 7.x

#### 新しいシステムにドライバをインストールする

SCO UnixWare 7.x用のドライバおよびサポート ファイルの最新バージョンは、コンパックのWebサイトhttp://www.compaq.com/support/files/server/us/index.html (英語)からダウンロードできます。

- 1. オペレーティング システムの指示に従ってUnixWare 7.xのインストールを 開始します。
- hbaディスケットを要求するメッセージが表示されたら、Smartアレイ5300 コントローラ サポート ソフトウェア ディスケット#2を、ディスケット ド ライブに挿入します。
- hbaドライバがロードされた後、必要があれば別のhbaディスケットを挿入します。
- オペレーティング システムの指示に従って、インストールを続けます。
  ディスケットを取り出すように指示されるまで、ディスケットはディスケットドライプに入れておきます。

## 既存のシステムにドライバをインストールする

- 1. サーバにrootでログオンします。
- Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェア ディスケット#2を ディスケット ドライブに挿入します。
- 3. pkgadd-d diskette1 cissとタイプします。
- オペレーティング システムの指示に従って、インストールを続けます。 ディスケットを取り出すように指示されるまで、ディスケットはディス ケット ドライブに入れておきます。

## Linux

Linuxドライバ、サポート ファイル、およびインストール手順の最新バージョンは、コンパックのftpサイト (ftp://ftp.compaq.com/pub/linux/) からダウンロードできます。

Linux Smartアレイ ドライバは、Linuxカーネル2.2.11以上に含まれていて、Linux カーネルのWebサイト(http://www.kernel.org/)からダウンロードできます。

ドライバのインストール手順は、Linuxのディストリビューションによって異なります。ご使用のディストリビューションの手順については、ダウンロード したサポート ファイルに含まれる*README*ファイルを参照してください。

インストールのガイドラインについて詳しくは、Linuxのユーザ マニュアルを 参照してください。

# 第5章

## コントローラのインストールと ケーブル接続

## サーバの準備

トルクス ドライバ(T-15)および3/16インチ マイナス ドライバが必要になる 場合があります。

警告: けがや装置の損傷を防ぐために、インストールを開始する前に、ご使用のコンピュータに付属の安全上の注意事項とユーザ ドキュメンテーションを参照してください。

多くのコンピュータで、危険な高電圧が発生する可能性があります。修理 をする場合は、サービス認定を受けたコンパック製品販売店またはコン パックの正規保守代理店におまかせください。感電の危険を回避するため にカバーやインターロックが取り付けられている場合は、カバーを取り外 したり、インターロックを無効にしたりしないでください。

Smartアレイ5300コントローラをインストールする前にサーバを準備します。

- すべてのデータのバックアップを取ります。ドライブをアレイ コントロー ラと非アレイ コントローラの間で移動するとデータが保持されないので、 非アレイSCSIドライブをSmartアレイ5300コントローラに移動する場合は、 必ず、この手順を実行してください。
- 2. すべてのアプリケーションをシャットダウンします。
- 3. サーバの電源を切ります。

注意:外部データストレージを使用しているシステムでは、必ず、サーバの電源を最初に切り、電源を入れるときはサーバの電源を最後に入れてください。こうすることで、システムがドライブを「故障」と見なして再構築しようとする誤動作を防止できます。

4. サーバに接続されているすべての周辺装置の電源を切ります。

- 5-2 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド
  - 5. コンセントから電源コードを抜き取ったあと、サーバからも抜き取ります。

**重要:**Smartアレイ コントローラをSmartアレイ5300コントローラに交換する場合 は、外部ケーブルの接続要件を確認するために、この章の「コンパック製サーバの 外部ケーブル接続」の項を参照してください。

6. サーバからすべての周辺装置を切り離します。

警告:表面が熱くなっているため、やけどをしないように、システムの内部部品やホットプラグ対応ハードディスクドライブが十分にさめてから手を触れてください。

7. アクセスパネルを取り外すかまたは開きます。

## Smartアレイ5300のインストール

注意:静電気放電(ESD)によって電子部品が損傷する場合があります。 必ず、正しくアースを行ってからこの手順を開始してください。ESDについては、付録Bを参照してください。

アドバンスト データ ガーディング (RAID ADG)を使用する場合は、Smartア レイ5300コントローラにRAID ADGイネーブラ モジュールを取り付けてから、 コントローラをサーバにインストールしてください。RAID ADGをフォールト トレランス オプションとして使用するには、イネーブラ モジュールをインス トールする必要があります。また、RAID ADGを使用するには、64MB以上の アレイ アクセラレータ キャッシュが必要です。イネーブラ モジュールまたは キャッシュのインストール手順については、第9章を参照してください。

Smartアレイ5300をコンパック製サーバにインストールするには、以下の手順に従ってください。

- 空いているPCIスロットを選択します。64ビット インタフェースを使用す るスロットまたは66MHzで動作するスロット(または両方を備えたスロッ ト)を使用すると、性能が向上します。ただし、同じPCIバス上に66MHz デバイスと33MHzデバイスを混在させないでください。混在させると、バ ス上のすべてのデバイスが33MHzの速度で動作します。
- スロット カバーを取り外すか、ホットプラグ対応ラッチを開けます。固定 ネジがある場合は、保管してください。
- Smartアレイ5300コントローラをスロット内にしっかりと押し込み、ボードの先端をシステムボードコネクタに確実に接続します。

コントローラのインストールとケーブル接続 5-3



図5-1. Smartアレイ5300コントローラのコンパック製サーバへのインストール

注:ご使用のサーバの外見は、図と多少異なる場合があります。

- 4. ホットプラグ対応ラッチまたは固定ネジでボードを所定の位置に固定します。
- 5. 以下の項の説明に従って、内蔵および外付ストレージに必要なすべての ケーブルを接続します。

## ケーブル接続情報

Smartアレイ5300のポート1およびポート2には、それぞれ2つのSCSIコネクタが あります。1つは外付ストレージ ユニット用で、もう1つはサーバ内蔵のハー ドディスク ドライブ用です。1つのポートの2つのコネクタを同時に使用する ことはできません。

ポート3および4(5304モデルと、4チャネル変換アダプタを備える5302モデル で利用可能)は、外付ストレージユニット専用です。

Smartアレイ5300の各ポートは、最大14台のドライブをサポートします。コネ クタのいずれかに接続される周辺装置には、0~15の範囲(コントローラ用に 予約されているID 7を除く)で固有のSCSI ID値が必要です。SCSI ID値によっ て、SCSIバスを使用しようとするときのデバイスの優先順位が決まります。

ホットプラグ対応ドライブをサポートするコンパック製品では、周辺装置の SCSI IDは自動的に設定されます。IDは、デバイス自体のスイッチやジャンパ を使用して手動で設定することもできます。非ホットプラグ対応デバイスの場 合は、手動でIDを設定する必要があります。 **重要:** アレイの再構成をせずに、既存のSmartコントローラをSmartアレイ5300コント ローラに交換する場合、すべてのドライブは古いコントローラと同じように(ポート 1からポート1、コントローラ1からコントローラ1など)接続する必要があります。

信号の劣化を防止するために、SCSIバスは、両端で終端しなければなりません。 ただし、コンパック製サーバおよびストレージ システム内のコントローラ、 SCSIケーブル、またはバックプレーンは、あらかじめバスを終端する機能を備 えています。

## コンパック製サーバの内部ケーブル接続

デバイスがホットプラグ対応であるかどうかによって手順の一部が異なります。

- 1. 非ホットプラグ対応デバイスの場合は、システムの電源を切ります。
- Wide Ultra3、Wide Ultra2、またはWide-Ultra SCSI-3ドライブを、サーバの リムーバブル メディア ベイにインストールします。
  - □ 最大限の性能を引き出すために、同じバス上にはLVD(Wide Ultra3、Wide Ultra2)ドライブとSE(Wide-Ultra)ドライブを混在させないでください。
  - 同じアレイ内でグループにまとめるドライブは、容量が同じでなければなりません。

ドライブのインストール手順について詳しくは、ドライブに付属している インストール情報を参照してください。

3. 以下のケーブル接続手順について、ご使用のシステムにあてはまるものを 実行します。

ホットプラグ対応ドライブの場合

ご使用のサーバに付属している1対1接続の内部SCSIケーブルを使用してくだ さい。このケーブルを使用して、Smartアレイ5300コントローラの内部ポート 1またはポート2とホットプラグ対応ドライブケージを接続します。

**注**: オプションのデュプレックス ドライブ ケージを使用する場合は、両方の内部 ポートを使用してください。

非ホットプラグ対応ドライブの場合

- a. 各ドライブのSCSI IDを、バスごとに0~15までの範囲の固有の値に手動で設定します。SCSI ID 7は、コントローラが使用するために予約されています。詳しい手順については、ドライブに付属のマニュアルを参照してください。
- b. マルチデバイスSCSIケーブルを使用して、Smartアレイ5300コントローラの内部ポート1またはポート2と非ホットプラグ対応ドライブを接続します。
- ドライブがWide-Ultra SCSI-3の場合は、ご使用のサーバに付属している マルチデバイスSCSIケーブルを使用します。
ドライブがWide Ultra3 SCSIまたはWide Ultra2 SCSIの場合は、ご使用の サーバにマルチデバイス ケーブルが付属している場合があります。追加 のケーブルが必要な場合は、ケーブル オプション キット(製品番号 166389-B21)を注文してください。このケーブルは、Wide Ultra3、Wide Ultra2、またはWide-Ultra SCSI-3ドライブを終端させるために必要です。

注意:オプション キット(製品番号166389-B21)に同梱されているケーブ ル アセンブリ(製品番号148785-001)は、Wide Ultra3ドライブ用です。こ のケーブルを使用しないと、性能が低下したりデータが消失したりする場 合があります。

詳しくは、「付録E ハードディスク ドライブのインストールおよび交換」を 参照してください。

### コンパック製サーバの外部ケーブル接続

すべてのコンパック製ストレージ エンクロージャ モデルには、外部SCSIケー ブルが付属しています。ご使用のストレージ デバイスのコネクタのタイプを 調べて、必要なケーブルの種類を確認します。詳しくは、図5-2および表5-1を 参照してください。



図5-2. SCSIケーブル コネクタの確認

- 外部68ピンWide
- ❷ 外部オフセットVHDCI
- ③ 内部68ピンWide
- ④ 内部50ピンNarrow

表5-1 コンパック製エンクロージャ用外部SCSIケーブル			
ケープルの種類	長さ	オプション キット番号	ケーブル アセン ブリ番号
オフセットVHDCI-Wide	1.8m	341176-B21	313375-001
オフセットVHDCI-Wide	3.6m	341177-B21	313375-002
オフセットVHDCI-オフセットVHDCI	1.8m	341174-B21	313374-001
オフセットVHDCI-オフセットVHDCI	3.6m	341175-B21	313374-002

**注:** 追加ケーブルが必要な場合には、ケーブル オプション キットの製品番号を注文してください。

313374-005

オフセットVHDCI-オフセットVHDCI 11.7m 150214-B21

外付ストレージ デバイスの接続には、4チャネル変換アダプタを取り付けているかどうか、および内蔵ドライブがSmartアレイ5300に接続されているかどうかによって、最大4つのSCSIポートを利用できます。

1. サーバの背面で、ケーブルをSmartアレイ5300のVHDCIコネクタに接続します。

**重要**: Smartアレイ5300では、オフセットVHDCIケーブルを使用しなければなりません。 初期のバージョンのVHDCIケーブルは、Smartアレイ5300へのケーブルの並列接続をサ ポートしていません。ご使用のストレージ エンクロージャにオフセットVHDCIケーブ ルが付属していない場合、このケーブルを購入する必要があります。コンパックの製 品番号については、表5-1を参照してください。

**注:** ポート1(またはポート2)がすでに内部で使用されている場合、それを外部で 使用することはできません。

- 2. ケーブルコネクタの固定ネジを締めます。
- ケーブルのもう一方の端をコンパック製ストレージ エンクロージャに接続 します。
- 4. ケーブルコネクタの固定ネジを締めます。
- 5. アクセスパネルを元に戻し、必要に応じてつまみネジで固定します。

**注:** アクセス パネルを外した状態では、サーバは動作しません。この予防機能により、サーバの動作中は内部の通気が適性に行われ、熱に弱い部品が保護されるとともに、危険な高電圧部品への接触が防止されます。



図5-3. Smartアレイ5304と4台のコンパック製タワー型ストレージ エンク ロージャの外部SCSIケープル接続の例

- サーバにインストールされたSmartアレイ5304コントローラ
- 2 コンパック製ストレージ システム

注:ご使用のシステム構成の外見は、図と多少異なる場合があります。

# 第6章

## **Option ROMPaq**

コンパック製オプションのファームウェアを更新するには、Option ROMPaqを 使用します。最新のOption ROMPaqが入手できるようになった時点で、すべて のコンパック製アレイ コントローラに対して最新のOption ROMPaqを実行する ことをおすすめします。

アレイ コントローラがあらかじめインストールされているサーバを購入した 場合は、サーバのインストール中にOption ROMPaqを実行する必要はありませ ん。古いSmartアレイ コントローラやその他のコンパック製オプション(たと えば、ドライブなど)を使用している場合は、Option ROMPaqを実行して、こ れらのオプションのファームウェアが最新リビジョンであるかを確認する必要 があります。

Option ROMPaqは、コントローラ サポート ソフトウェアCDから直接実行する か、またはCDによって作成したディスケットから実行することができます。 サーバにブート可能なCD-ROMドライブがない場合は、ディスケットを使用し なければなりません。以下の各ページで、両方の手順について説明します。

Option ROMPaqをCDから直接実行するには、以下の手順に従ってください。

- 1. サーバに電源が入っていないことを確認します。
- 2. サポート ソフトウェアCDをサーバのCD-ROMドライブに挿入します。
- 3. サーバの電源を入れて起動します。
- [システム ユーティリティ]メニュー画面が表示されます。キーボードの6 キーを押すか、矢印キーを使用してメニューのオプション6([Options ROMPaqの実行])を選択し、Enterキーを押します。
- 5. 初期画面でEnterキーを押します。
- [Select A Device (デバイスの選択)]画面で、更新可能なデバイスのリスト から[ALL COMPAQ Smart Array 5300 Controller(s) (すべてのCompaq Smartアレイ5300コントローラ)]を選択して、Enterキーを押します。

#### 6-2 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

- 7. 次のいずれかの画面が表示されます。
  - □ 次のメッセージが表示された場合は、Enterキーを押して手順9に進みます。

The ROM image files found for the device selected are not newer than the current ROM image

 次のメッセージが表示された場合は、Smartアレイ5300の現在のROM ファームウェアがOption ROMPaqディスケットのファームウェアより古 いことを示しています。

Device to reprogram:ALL COMPAQ Smart Array 5300 Controller(s)Controller(s) Current ROM revision:COMPAQ Smart Array 5300 Controller x.xxSelect Firmware Images:COMPAQ Smart Array 5300 Controller y.yy

Enterキーを押して、ROMを更新します。

 [Caution(注意)]画面の情報をよく読み、Enterキーを押してSmartアレイ 5300のROMを更新します(または、Escキーを押して更新を中止し、前の 手順で説明した[Select An Image(イメージの選択)]画面に戻ることもでき ます)。

Enterキーを押すと、次のメッセージが表示されます。

Reprogramming Firmware

更新プロセス中は、絶対に電源をしゃ断しないでください。ROMの更新が 完了すると、画面に通知されます。

**注意:** ROMの更新中に電源をしゃ断すると、ファームウェアが認識されない状態のままになる場合があります。この状態になると、ROMを更新できなくなり、Smartアレイ5300のROMを交換しなければならない場合があります。

- Option ROMPaqがアレイ コントローラのROMの更新を完了したら、次の手 順を実行して別のオプションを更新するかOption ROMPaqを終了できます。

  - コンパック製オプションの更新が完了した場合は、Escキーを押して Option ROMPaqを終了してください。
- 10. コントローラ サポート ソフトウェアCDを取り出して、サーバの電源を いったん切ってから、再起動します(コールド ブート)。

以上でSmartアレイ5300のROMは更新されました。新機能または拡張機能がある場合は、新しいファームウェアによって使用可能になっています。

Option ROMPaqディスケットを作成するには、以下の手順に従ってください。

- 1. コントローラ サポート ソフトウェアCDをサーバのCD-ROMドライブ トレ イに挿入します。
- 2. CDのOPTRMDSKフォルダを開き、*QRST5.EXE*ファイルを実行します。
- 3. 画面の指示に従って、4枚のOption ROMPaqディスケットを作成します。

Option ROMPaqをディスケットから実行するには、以下の手順に従ってください。 1. サーバに電源が入っていないことを確認します。

- 2. 1枚目のOption ROMPagディスケットをディスケット ドライブに挿入します。
- 3. サーバを再起動します。
- 4. 初期画面でEnterキーを押します。
- [Select A Device (デバイスの選択)]画面が表示されます。Smartアレイ5300 が更新可能なデバイスのリストに含まれている場合は、これを選択して Enterキーを押します。含まれていない場合は、残りのディスケットを挿入 する指示が表示されます。これらのディスケットは、1枚目のディスケット に含まれていないデバイス用です。デバイス リストからSmartアレイ5300 を探して選択します。
- 6. 次のいずれかの画面が表示されます。
  - □ 次のメッセージが表示された場合は、Enterキーを押して手順8に進みます。

The ROM image files found for the device selected are not newer than the current ROM image

 次のメッセージが表示された場合は、Smartアレイ5300の現在のROM ファームウェアがOption ROMPaqディスケットのファームウェアより古 いことを示しています。

Device to reprogram:ALL COMPAQ Smart Array 5300 Controller(s)Controller(s) Current ROM revision:COMPAQ Smart Array 5300 Controller x.xxSelect Firmware Images:COMPAQ Smart Array 5300 Controller y.yy

Enterキーを押して、ROMを更新します。

 [Caution (注意)]画面の情報をよく読み、Enterキーを押してSmartアレイ 5300のROMを更新します(または、Escキーを押して更新を中止し、前の 手順で説明した[Select An Image (イメージの選択)]画面に戻ることもでき ます)。

Enterキーを押すと、次のメッセージが表示されます。

Reprogramming Firmware

更新プロセス中は、絶対に電源をしゃ断しないでください。ROMの更新が 完了すると、画面に通知されます。

注意: ROMの更新中に電源をしゃ断すると、ファームウェアが認識されない 状態のままになる場合があります。この状態になると、ROMを更新できなく なり、Smartアレイ5300のROMを交換しなければならない場合があります。

- 8. Option ROMPaqがアレイ コントローラのROMの更新を完了したら、次の手 順を実行して別のオプションを更新するかOption ROMPaqを終了できます。
  - □ 別のコンパック製オプションを更新するには、Enterキーを押して、手順5から7を繰り返してください。
  - □ コンパック製オプションの更新が完了した場合は、Escキーを押して、 Option ROMPaqを終了してください。
- 9. Option ROMPaqディスケットを取り出して、サーバの電源をいったん切ってから、再起動します(コールドブート)。

以上でSmartアレイ5300のROMは更新されました。新機能または拡張機能がある場合は、新しいファームウェアによって使用可能になっています。

# 第**7**章

# アレイの設定

コンパックでは、アレイを設定するための3つのユーティリティを用意してい ます。この章では、これらのユーティリティについて詳しく説明します。次の 表では、2つの主なユーティリティを比較しています。NetWareユーザは、メ ニュー方式のユーティリティのCPQONLINも使用できます。

ドライブ アレイおよびハードウェアRAIDフォールト トレランス機能について 詳しくは、付録Dを参照してください。

Option ROM Configuration for Arrays ( ORCA )	アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ (ACU)
メニュー方式のインタフェース	グラフィック インタフェース
最小限の設定ニーズを持つ、RAIDに 熟練したユーザがターゲット	高度な設定ニーズを持つユーザがターゲット。初心者 ユーザ用のウィザードを提供
サーバの起動時に起動可能	いつでも実行可能。Windows 2000、Windows NT、およ びNetWare環境でオンライン実行
実行にディスケットやCDは不要	Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCD から実行
論理ドライプの作成、設定や削除、 RAIDレベルの指定、オンライン スペ アの割り当て、およびコントローラ の順序の設定は可能だが、ストライ プ サイズまたはコントローラの設定 は不可能	物理設定を完全制御。任意の数の物理ドライブおよびア レイを設定可能。設定されていないコントローラに対し て最適な設定およびフォールト トレランス機能を提示。 さまざまな設定エラーを説明
英語版のみをサポート	多言語をサポート

#### 表7-1 ORCAとACUの機能

**7-2** Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

3つの方式には、次のような、共通する制限がいくつかあります。

- ドライブ容量を最も効率的に使用するために、同じアレイ内で容量の異なるドライブを組み合わせないでください。各コンフィギュレーション ユーティリティは、アレイのすべてのハードディスク ドライブを、その中で最小容量のドライブと同じサイズであるとみなします。アレイは大きな容量のドライブで最小のドライブと同じ容量しか使用できないので、容量が無駄になります。
- 1つのアレイには、オンライン スペア ドライブを1台だけ割り当てることが できます(ORCAでは、1つのオンライン スペアを使用できるのは1つのア レイだけという制約もあります)。
- アレイでハードディスク ドライブ障害が発生する可能性は、アレイのドラ イブ数が増えるとともに高くなります(付録Fを参照)。障害発生の可能性 を許容範囲におさめるには、RAID 5アレイで使用するドライブの台数が14 台を超えないようにしてください。ただし、RAID ADGを使用するアレイ は、安全性が高く、コントローラに接続できるドライブの台数まで使用す ることができます。
- アレイを、32を超える論理ドライブで構成することはできません。

# Option ROM Configuration for Arrays (ORCA)

電源投入時セルフテスト(POST)は、コンピュータ システムの電源投入時の 起動シーケンスの一部です。POSTの実行中にシステムのすべてのアレイ コン トローラが初期設定されます。アレイ コントローラがORCAをサポートしてい る場合、POSTは一時的に停止し、ORCAのプロンプトが約5秒間表示されます。

ORCAがサポートされていない場合、プロンプトは表示されず、システムは POSTを使用して動作を続けます。

プロンプトが表示されている間に、次の操作を実行します。ORCAユーティリ ティを起動するには、**F8**キーを押します。またはORCAを無視するには、ここ で**Esc**キーを押します。

Compaq Smart Array 5300 Controller

Press <F8> to run the Option ROM Configuration for Arrays utility

Press <Esc> to skip configuration and continue

図7-1. ORCAに関するPOSTプロンプト メッセージ

F8キーを押すと、ORCAのメイン メニューが表示されます。このメニューを 使用して、システムのブート コントローラの選択や、論理ドライブの作成、 表示、または削除を行ないます。 論理ドライブを作成するには、以下の手順に従ってください。

1. [Create a Logical Drive]メニュー オプションを選択します。

この画面では、使用できる(未設定の)すべての物理ドライブと有効な RAIDオプションが一覧表示されます。この画面でアレイのスペア ドライ プを設定することができます。

注:同時に作成できる論理ドライブは1つだけです。

- 2. 矢印キー、スペース バー、およびTabキーを使用して、画面上を移動し、 論理ドライブを設定します。
- 3. Enterキーを押して、設定を決定します。
- 4. 次の画面で、F8キーを押して設定を確認し、新しい設定を保存します。
- 5. 数秒後に、[Configuration Saved]画面が表示されます。Enterキーを押して続行します。

この後、この手順を繰り返して、残りのハードディスク ドライブで別の論 理ドライブを作成できます。

## アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ(ACU)

ACUは、Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCDに収録され ています。ACUは、CDから直接実行することができます。また、Windows NT、 Windows 2000、またはNetWareで動作するサーバを設定する場合、ACUをサー バにダウンロードしてオンラインで実行できます。

ACUを起動すると、ACUは、すべてのコントローラとドライブ アレイの設定 を確認します。

アレイの設定が最適ではない場合、コンフィギュレーション ウィザードが開き、設定プロセスを手順に従って表示します。ACUウィザードは、新しいコントローラを設定したり、未使用の物理ドライブを(データを破壊することなく)既存のアレイに割り当てたり、アレイ上の未使用容量で別の論理ドライブを設定したりする場合にも役立ちます。

問題が検出されると、問題を説明するエラー メッセージまたは警告メッセージ が表示されます。これらのメッセージには、設定を訂正するための指示が含ま れます。警告メッセージが"Internal Error Has Occurred"で、エラー コード番号が 表示された場合、コンパック カスタマーセンターにお問い合わせください。 7-4 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

F1キーまたは[ヘルプ]ボタンを選択すると、各画面の説明を読むことができま す。画面の一番下にあるステータス バーには、現在の選択項目についての簡 単な説明が表示されます。

CDからACUを実行するには、以下の手順に従ってください。

- 1. CDをCD-ROMドライブに挿入してサーバを再起動します。
- CDのメニューで、[アレイ コンフィギュレーション ユーティリティの実行] を選択します。
- 3. アレイを設定します(詳しい手順については、以下の各項を参照してください)。
- 4. 設定が完了したら、CDを取り出してサーバを再起動します。

#### ACUをオンラインで実行するには、以下の手順に従ってください。

- Windows NTおよびWindows 2000の場合 CDを挿入し、画面上の指示に 従ってユーティリティをダウンロードします。インストールが完了したら、 [スタート]をクリックし、[Compaqシステム ツール]を選択して[アレイ コン フィギュレーション ユーティリティの実行]を選択します。
- NetWareの場合 システムでNetWareが動作している場合は、次の2つの方法があります。
  - メニュー方式のインタフェースを選択する場合は、NetWareオンライン アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ(この章で説明しま す)を使用します。CDからCPQRAID.HAMおよびCPQONLIN.NLMを ロードします。CPQONLIN.NLMを開いて、画面上の指示に従います。
  - □ グラフィック インタフェースを選択する場合は、前に説明した手順に 従って、CDからACUを実行します。

#### ACUの 画面の 説明

以下の各ページでは、ACUのメイン画面とさまざまなサブ画面について説明します。

#### メイン コンフィギュレーション画面

メイン コンフィギュレーション画面は、コンフィギュレーション ウィザード が完了したあと、または使用しなかった場合に最初に表示される画面です。

#### アレイの設定 7-5

😳 Compag アレイ コンフィキュレーション ユーティリティ	
コントローラ(の) アレイ(A) ドライフヾ(D) 参照(V) ヘルフヾ(H)	
コントローラの選択	ーコントローラ
Smart Array 5300 ביאר איז Smart Array 5300 ביאר איז איז איז דער	=70,-117,-1
論理設定の表示	誠定江
Smart Array 5300 ביאם אין	71/の作成(星)
	-7W
[] 8187 MB, RAID 5, 論理ドライブ・1	+=0.0
	<u> </u>
▲ 1 8673 MB, RAID 1, 論理ドライフ <sup>*</sup> 2	拡張(E)
	論理ドライブの作成( <u>R</u> )
- ドライブの キテー	変更( <u>\/</u> )
() ○ 論理(L) () ○ 物理(P)	言羊糸田竹青幸碌(1)
トライフ <sup>・</sup> トレイLEDが点滅して、トライン位置を知らせます。	

図7-2. メイン コンフィギュレーション画面

メイン コンフィギュレーション画面には、次の各領域があります。

- メニューバー
- [コントローラの選択]ボックス
- [設定の表示]ウィンドウ
- [ドライブの表示]ボックス
- [コントローラ]ボックス
- [アレイ]ボックス
- [論理ドライブ]ボックス
- [詳細情報]ボタン

ー部のボタンはグレイで表示されます。グレイで表示されるボタンは、そのオ プションを表示する[設定の表示]ウィンドウで項目を選択するまで選択できま せん。

#### メニュー バー

メイン コンフィギュレーション画面の一番上にあるメニュー バーには、次の ドロップダウン メニューが表示されます。

- コントローラ コントローラの選択、画面の更新、設定の保存またはクリ ア、アレイの作成、およびプログラムの終了などの作業ができます。また、 このメニューから、設定、アドバンスト機能、詳細情報、およびコンフィ ギュレーション ウィザードにアクセスできます。
- アレイ アレイの削除、変更または容量拡張と、論理ドライブの作成およびアレイ情報の参照を実行できます。
- ドライブ 論理ドライブの削除または変更とドライブ情報の参照を実行で きます。
- 参照 [物理設定の表示]と[論理設定の表示]を切り替えることができます。
- ヘルプ-オンライン ヘルプを選択できます。

#### [コントローラの選択]ボックス

このボックスのドロップダウン メニューには、システムにインストールされ ているコントローラが示されます。リストのコントローラを選択すると、その コントローラに接続されたドライブとアレイの詳細が[設定の表示]ウィンドウ に表示されます。

コントローラの選択

**ይዘዘዘ** Smart Array 5300 ጋንሶበ – 5, አበቃሶ1

図7-3. [コントローラの選択]ボックス

#### [物理設定/論理設定の表示]ウィンドウ

[物理設定/論理設定の表示]ウィンドウには、[コントローラの選択]ボックスの メニューで選択されたコントローラに対して設定されたすべてのドライブおよ びアレイが一覧表示されます。

物理設定または論理設定を表示するには、[設定の表示]ウィンドウの下にある [ドライブの表示]オプションボタンを使用します。 図7-4は、スロット1のSmartアレイ5300の物理設定の表示を示した例です。コ ントローラに接続された、2台のまだ割り当てられていないドライブと2つのア レイが表示されています。スペア ドライブを含む、各アレイの物理ドライブ も表示されています。



図7-4. [物理設定の表示]ウィンドウ

注: [設定の表示]ウィンドウで項目を選択すると、対応するハードディスク ドライブ トレイLEDが点滅します。この機能は、アレイまたは論理ドライブに含まれるすべ ての物理ドライブ、コントローラに接続されたすべてのドライブ、または特定の物 理ドライブを確認するのに役立ちます。

#### [ドライブの表示]ボックス

[設定の表示]ウィンドウに論理設定または物理設定を表示するには、このボックスのオプションボタンを使用します。



図7-5. [ドライブの表示]ボックス

7-8 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

#### [コントローラ]ボックス

[コントローラ]ボックスのボタンは、[設定の表示]ウィンドウでコントローラ を選択するとアクティブになります。

コントローラ	
設定(])	
アレイの作成 ( <u>R</u> )	

図7-6. [コントローラ]ボックス

これらのボタンをクリックすると、[コントローラの設定]画面または[ドライブ アレイの作成]画面が表示されます。これらの画面については、この章で説明 します。

#### [アレイ]ボックス

[設定の表示]ウィンドウでアレイを選択すると、[アレイ]ボックスのボタンが アクティブになります。



図7-7. [アレイ]ボックス

これらのボタンのどちらかをクリックすると、[ドライブ アレイの変更]画面、 [アレイの拡張]画面、または[論理ドライブの作成]画面が表示されます。これ らの画面については、この章で説明します。

#### [論理ドライブ]ボックス

[設定の表示]ウィンドウで論理ドライブを選択すると、[論理ドライブ]ボック スのボタンがアクティブになります。

┌ 論理ドライブ────	
変更( <u>M</u> )	
移行( <u>G</u> )	
拡大(E)	

図7-8. [論理ドライブ]ボックス

これらのボタンをクリックすると、[論理ドライブの変更]画面、[RAID/ストラ イプ サイズの移行]画面、または[論理ドライブの拡大]画面が表示されます。 これらの画面については、この章で説明します。

#### [詳細情報]ボタン

メイン コンフィギュレーション画面の右下にある[詳細情報]ボタンをクリック すると、[設定の表示]ウィンドウで選択した項目の詳細が表示されます。

#### サブ画面

#### [コントローラの設定]画面

この画面は、メイン コンフィギュレーション画面の[コントローラ]ボックス (図7-6)にある[設定]ボタンをクリックすると表示されます。この画面を使用 して、再構築の優先順位、拡張の優先順位、およびアクセラレータの読み出し /書き込みキャッシュの割合を設定します。

コントローラの設定		×
再構築の優先順位	┌アクセラレータ稼働率────	
○ 高(!)	使用できる総メモリ容量:	131070 KB
○ 中(M)	読み出しキャッシュ用メモリ:	100 %
● 低(L)	書き込みキャッシュ用メモリ:	100 %
拡張の優先順位		
○ 高(!)	🗌 25% 読み出し / 75% 書き込み	
	<ul> <li>✓ 50% 読み出し / 50% 書き込み</li> <li>□ 75% 読み出し / 25% 書き込み</li> </ul>	
⊙ 低(_)	🗆 100% 読み出し / 0% 書き込み	
東行①	キャンセル ~ルフで( <u>H</u> )	

図7-9. [コントローラの設定]画面

[再構築の優先順位]および[拡張の優先順位]の設定は、アイドル状態のシステムのパフォーマンスには影響ありませんが、ビジー状態のシステムのパフォーマンスには影響を与えます。「低」に設定すると、コントローラは、コントローラがアイドル状態のときにだけ再構築および拡張を実行しますが、「高」に設定すると、コントローラは再構築または拡張を優先します。ただし、「低」に設定すると、アレイがドライブ障害に対して保護されない状態が長く続きます。

[アクセラレータ稼働率]の設定は、読み出しキャッシュと書き込みキャッシュ に割り当てるメモリの容量を決定します。アプリケーションのパフォーマンス は、書き込みキャッシュを大きくするほうが向上する場合と読み出しキャッ シュを大きくするほうが向上する場合があります。

**注:** [アクセラレータ稼働率]の設定を最適化するために、[ストライプサイズ]の設定の 変更が必要になる場合があります。詳しくは、表7-2および7-3を参照してください。

#### [ドライブ アレイの作成]画面

この画面は、メイン コンフィギュレーション画面の[コントローラ]ボックス (図7-6)にある[アレイの作成]ボタンをクリックすると表示されます。[ドラ イブ アレイの作成]画面の左側のウィンドウには、メイン コンフィギュレー ション画面で選択したコントローラに接続されているすべてのドライブが表示 されます。

![](_page_52_Figure_6.jpeg)

図7-10. [ドライブ アレイの作成]画面

画面中央の3つのボタンは、次の機能を提供します。

- ドライブをアレイに割り当てる
- ドライブをアレイから削除する
- スペアをアレイに割り当てる

アレイを作成する場合は、すべての物理ドライブが同じ容量になるようにして ください。異なる容量のドライブを組み合わせると、ACUは、アレイのすべて のドライブを、その中で最小容量のドライブと同じサイズであるとみなします。 このため、大きなドライブのストレージ容量が無駄になります。

アレイのドライブを、コントローラの1つのSCSIポートだけに接続するのでは なく複数のポートに分散して接続すると、パフォーマンスが向上します。

**注:** アレイでドライブ障害が発生する可能性は、アレイのドライブ数が増えるとと もに高くなります。RAID 5構成の1つのアレイで使用するドライブは14台以下にす ることをおすすめします(ただし、RAID ADGを使用する場合は、コントローラに 接続できるドライブの台数まで使用することができます)。

フォールト トレランス構成(RAID 1、0+1、5、またはADG)では、アレイに オンライン スペアを割り当てることができます。このスペアは、故障したド ライブの交換用ドライブとして即座に動作します。自動データ復旧プロセス (付録Eを参照)によって、故障したドライブのデータは、論理ボリューム内 の正常なドライブのフォールト トレランス情報から再構築されます。再構築 されたデータは、スペア ドライブに書き込まれます。データ復旧が完了する と、論理ボリュームは、再度完全なフォールト トレランス状態で動作できま す。

ただし、データが完全に復旧するまでに別のドライブが故障すると、論理ドラ イブ全体の障害が発生します。また、訂正不能なディスク エラーによって自 動データ復旧プロセスが完了できない場合もあります。

#### [ドライブ アレイの変更]画面

この画面は、メイン コンフィギュレーション画面の[アレイ]ボックスにある [変更]ボタンをクリックすると表示されます。[ドライブ アレイの作成]画面と 似た画面が表示され、この画面を使用して、アレイの論理ドライブの設定を変 更できます。

#### [アレイの拡張]画面

この画面は、メイン コンフィギュレーション画面の[アレイ]ボックスにある [拡張]ボタンをクリックすると表示されます。この画面は、[ドライブ アレイ の作成]画面(図7-10)と似ています。 [アレイの拡張]画面を使用して、設定済みのアレイにハードディスク ドライブ を追加できます。追加された容量を使用して、アレイに別の論理ドライブを構 築したり、アレイにすでに含まれている論理ドライブを拡大したりすることが できます(この章の「論理ドライブ容量の拡大」を参照してください)。

#### [論理ドライブの作成]画面

この画面は、メイン コンフィギュレーション画面の[アレイ]ボックス(図7-7)にある[論理ドライブの作成]ボタンをクリックすると表示されます。この画面を使用して、フォールト トレランス機能を選択したり、アレイ アクセラレータを有効にしたり、ストライプ サイズおよび論理ドライブ容量を設定したりすることができます。

論理ドライフをの作成	×
_7 <b>ォ~ルト トレ</b> ランス	アレイ アクセラレーター
RAID ADG - ፖドバシスト データ がーディング	● 有効(E)
<ul> <li>✓ RAID 5 - 分散テータ がーティング</li> <li>□ RAID 1 - ドライフ<sup>*</sup> ミラーリンク<sup>*</sup></li> </ul>	○ 無効( <u>S</u> )
□ RAID 0 - フォールト トレランスなし	-ストライフ* サイス*
	16 KB 💌
В187 MB 0 2456 4912 73	68 9824 12281 MB
使用できるテネェスり容量 💦 RA	ID オーパーヘット
実行(1) キャンセル 詳細設定	E( <u>\</u> ) \\₽7°( <u>H</u> )

図7-11. [論理ドライブの作成]画面

以下に、この画面の次の3つの機能について詳しく説明します。

- [ストライプ サイズ]ボックス
- [論理ドライブ容量]ボックス
- [詳細設定]ボタン

[ストライプ サイズ]ボックスのドロップダウン メニューを使用して、新しい 論理ドライブのデータ ストライプの幅を選択できます(付録Dで説明するよう に、この幅は、論理ボリュームに含まれる各ハードディスク ドライブのデー タブロックのサイズに対応します)。 **注意**: この方法では、ユーザ データは保護されません。ユーザ データをす でに含む論理ドライブのRAIDレベルおよびストライプ サイズを変更する 場合は、この方法の代わりに、[移行]ボタンを押して、[RAID/ストライプ サイズの移行]画面を使用してください。

各RAIDレベルは、複数のストライプ幅をサポートします(表7-2)。ACUが最初に表示するデフォルトのストライプサイズを選択すると、最も一般的な動作状態では、最大のパフォーマンスが発揮されます。表7-3では、異なる種類のアプリケーションごとに、ストライプの幅を最適化する方法を示します。

表7-2
RAIDレベル別の使用可能なストライプ サイズ

フォールト トレランス レベル	デフォルト(KB)	使用可能なストライプ サイズ(KB)
RAID 0	128	8、16、32、64、128、256
RAID 1または0+1	128	8、16、32、64、128、256
RAID 5、RAID ADG	16	8、16、32、64

表7-3 最適なストライプ サイズ

サーバ アプリケーションの種類	推奨するストライプ サイズの変更方法
読み出し/書き込みが混在	デフォルト値を使用する
主に連続的な読み取り(オー ディオ/ビデオ アプリケーショ ンなど)	ストライブ サイズを大きくする
主に書き込み(画像操作アプリ ケーションなど)	RAID 5およびRAID ADGの場合は、ストライプ サイズを小さくする
	RAID 0、RAID 0 + 1、RAID 1の場合は、ストラ イプ サイズを大きくする

[論理ドライブ容量]ボックスには、指定したRAIDレベルを使用する場合に選択 した論理ドライブで使用できるドライブ容量が表示されます。スライダス ケールの左側の部分はデータ保存に使用できるドライブ容量、右側の部分はパ リティまたはミラー化された情報を保存するのに必要な容量を示します (RAID 0の場合は、RAIDオーバーヘッドは必要ありません)。 このボックスに最初に表示されるデフォルトの論理ドライブ容量は、ドライブ アレイで使用できる最大容量です。アレイ上に複数の論理ドライブを作成する 場合は、スクロール ボックスにデフォルト値よりも少ない値を入力して、論 理ドライブの容量を減らしてください。

[詳細設定]ボタンをクリックすると、[アドバンスト機能]画面が表示されます。 この画面を使用して、論理ドライブの最大プート サイズを有効にしたり無効 にしたりすることができます。デフォルトのブート サイズは4GB、最大ブート サイズは8GBです。

έλ/፦•• 91/·····		
○ 有効(E)(最大8GB	መንጐት ለየተቻለንቁንን	
€ 無効 <u>(S)</u> (最大4GE	መን <sup>⊷</sup> ⊢ ۸°−ティション)	

図7-12. [アドバンスト機能]画面

オペレーティング システムによっては、大きなブート パーティションを作成 可能にするために、最大ブート サイズを使用する必要があります。たとえば、 Windows NT 4.0の論理ドライブ上の最大ブート サイズを有効にすると、最大 8GBのブート パーティションを作成できます。

**注:** 最大ブート サイズを有効にすると、論理ドライブのパフォーマンスが低下する 場合があります。

#### [RAID/ストライプ サイズの移行]画面

この画面は、メイン コンフィギュレーション画面の[論理ドライブ]ボックス (図7-8)にある[移行]ボタンをクリックすると表示されます。この画面を使用 して、既存の論理ドライブのストライプの幅(ブロック サイズ)やRAIDレベ ルを、データを失うことなくオンラインで変更することができます。

RAID / ストライブ サイズの移行 🛛 🗙
7#~#+ +6572
RAID ADG - ፖドバンスト データ ガーディング
<ul> <li>✓ RAID 5 - 分散データガーディング</li> <li>□ RAID 1 - ドライフ<sup>*</sup> ミラーリンク<sup>*</sup></li> </ul>
□ RAID 0 - フォールト トレランスなし
~ ストライフ* サイズ
16 KB
実行(①) キャンセル ヘルフで(円)

図7-13. [RAID/ストライプ サイズの移行]画面

#### [論理ドライブの拡大]画面

この画面は、メイン コンフィギュレーション画面の[論理ドライブ]ボックス (図7-8)にある[拡大]ボタンをクリックすると表示されます。この画面を使用 して、論理ドライブの容量を、データを破壊することなくオンラインで拡大す ることができます。

**重要**: オンラインでの容量拡大は、すべてのオペレーティング システムでサポート されているわけではありません。次の項の手順を読んで、ご使用のシステムがサ ポートされているかどうかを確認してください。

![](_page_57_Figure_6.jpeg)

図7-14. [論理ドライブの拡大]画面

#### 標準的な設定手順

新しいアレイを設定するためにACUを起動すると、コンフィギュレーション ウィザードが開き、設定プロセスを手順に従って表示します。ウィザードを使 用しない場合は、手動で以下を行うことができます。

- 新しいアレイの作成
- アレイ容量の拡張
- 論理ドライブ容量の拡大
- 別のRAIDレベルまたはストライプサイズへの移行

#### 新しいアレイの作成

新しいアレイを手動で作成するには、以下の手順に従ってください。

- 1. アレイを作成するコントローラを選択します。
- 2. 同一サイズの物理ドライブをグループにまとめて1つのアレイとします。
- 3. アレイを1つ以上の論理ドライブに分割します。

例として、Smartアレイ5300コントローラに接続されている4台の4.3GBドライ ブと2台の9.1GBドライブから次の2つのアレイを作成する手順を示します。

- アレイA: 3台の4.3GBドライブとスペアとして使用する4台目の4.3GBドライブ。このアレイには、RAID 5のフォールトトレランス機能を設定します。
- アレイB: 2台の9.1GBドライブ。このアレイには、RAID 1のフォールト ト レランス機能を設定します。

#### 手順1: アレイを作成するコントローラを選択する

- ACUのメイン コンフィギュレーション画面で、[コントローラの選択]ボッ クスのドロップダウン リストに示されるコントローラを1つ選択します(ま たは、メニューバーから[コントローラ]、[選択]の順にクリックします)。
- 2. [コントローラ]ボックスの[設定]ボタンをクリックします。

[コントローラの設定]画面が表示されます。

- 3. [再構築の優先順位]、[拡張の優先順位]、および[アクセラレータ稼働率]を 選択します。
- (実行)ボタンをクリックして、メイン コンフィギュレーション画面に戻り ます。

#### 手順2: 同一容量の物理ドライブをグループに まとめてアレイにする

- [コントローラ]ボックスの[アレイの作成]ボタンをクリックします。
   [ドライブアレイの作成]画面が表示されます。
- 左側のウィンドウに表示されているドライブの中からアレイを構成するド ライブを選択します。

**重要:** 同一サイズの物理ドライブだけをグループにまとめてアレイにしてください。異なるサイズのドライブを組み合わせると、アレイは大きな容量のドライブで最小のドライブと同じ容量しか使用できないので、容量が無駄になります。

この例では、ポート1に接続された3台のドライブ(SCSI ID 0、1、2)を選択します。

3. 画面中央の[アレイへのドライブの割り当て]ボタンをクリックします。

**注:** アレイでドライブ障害が発生する可能性は、アレイのドライプ数が増えるとと もに高くなります。RAID 5構成の1つのアレイで使用するドライプは14台以下にす ることをおすすめします(ただし、RAID ADGを使用する場合は、コントローラに 接続できるドライブの台数まで使用することができます)。

 ポート1:SCSI ID 3のドライブを選択して、画面中央の[アレイへのスペアの 割り当て]ボタンをクリックします。

**注:** 同一のスペア ドライブを複数のアレイに割り当てることができます。ただし、スペア ドライブの容量は、アレイ内の他のドライブの容量以上でなければなりません。

[ドライブアレイの作成]画面は、次の図のようになります。

#### 7-18 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

ドライフ、アレイの作成	X
既存のドライブレム	71/( <u>A</u> )
Smart Array 5300 ⊐2/h□-5, スロット1         → ● ● ★ → ト 1         → ● ● ↓ 3 GB, ID 0         → ● ● ↓ 3 GB, ID 1         → ● ● ↓ 3 GB, ID 2         → ● ● ↓ 3 GB, ID 3         → ● ● ↓ 3 GB, ID 3         → ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ●	Image: Constraint of the state of the
■ ■ ま <sup>*</sup> ート 4 ■ 実行( <u>D</u> ) キャンセル	<b>₩7℃</b>

図7-15. アレイAの例

5. [実行]ボタンをクリックして、メイン コンフィギュレーション画面に戻り ます。

[論理設定の表示]は、次の図のようになります。

![](_page_60_Picture_5.jpeg)

図7-16. アレイの例 - 1つのアレイを表示した[論理設定の表示]

- 6. コントローラ アイコンを選択した後、[アレイの作成]ボタンをクリックし てアレイBを作成します。
- 7. 前の手順を繰り返して、両方の9.1GBドライブをアレイBに割り当てます。
- 8. [実行]ボタンをクリックして、メイン コンフィギュレーション画面に戻り ます。

この例では、同一のSCSIポートのドライブを使用して各アレイを作成しました。 ACUを実行する前にポートに正しいドライブをインストールしてあれば、複数 のポートからドライブを選択することによってパフォーマンスを向上させるこ とができます。

#### 手順3: アレイ内の複数の物理ドライブにまたがる 論理ドライブを作成する

- 1. [論理設定の表示]ウィンドウでアレイAアイコン、またはアレイAの下の[未 使用領域]アイコンを選択します。
- 2. [アレイ]ボックスの[論理ドライブの作成]ボタンをクリックします。
- 3. [RAID 5]チェック ボックスを選択します。
- 4. [アレイ アクセラレータ]領域で[有効]オプション ボタンをクリックします。
- 5. 必要に応じて、ストライプサイズを変更します。
- [論理ドライブ容量]ボックスのデフォルト値を使用すると、アレイに1つだけ論理ドライブが作成されます。この例では、デフォルト値を使用します。
- [実行]ボタンをクリックして、メイン コンフィギュレーション画面に戻り ます。
- 8. アレイBに論理ドライブを作成するには、[論理設定の表示]でアレイB、またはアレイBの下の[未使用領域]アイコンを選択し、前の手順に従います。 今回は、RAID 1をフォールトトレランス機能として選択します。
- 新しい設定を保存するには、メニュー バーの[コントローラ]をクリックして、[設定の保存]を選択します。

メイン コンフィギュレーション画面は、次の図のようになります。

#### 7-20 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

Compag アレイコンフィキュレーション ユーティリティ ついたローライン アレイイム トライライアン 参照ない AULTYLED	
コンロープの選択	
ער איז	設定(1)
論理設定の表示	
↓ 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	変更( <u>M</u> )
└─── <b>──</b> ── <b>─</b> ── <b>─</b> ── <b>8</b> 673 MB, RAID 1, 論理ドライブ2	論理ドライブの作成( <u>R</u> )
	 _ 論理ドライブ・
トドライブの表示	変更( <u>w</u> )
(〕○ 論理(L) (□) ○ 物理(P)	<b>言羊糸田 '青 幸服(1)</b>
トライブ・トレイLEDが点滅して、ドライブ位置を知らせます。	

図7-17. アレイの例 - 2つのアレイを使った[論理設定の表示]画面

**注**: 表示されている各論理ドライブの容量は、データ ストレージに使用できる空き 容量です。この値には、フォールト トレランス機能のために使用する容量は含まれ ません。

#### アレイ容量の拡張

アレイ容量を拡張するには、設定済みのアレイにストレージ容量を追加します。 アレイの論理ドライブの容量は変化せず、既存のデータが破壊されることもあ りません。

ACUは、容量の拡張中に、拡張されるアレイのすべての物理ドライブに既存の 論理ドライブを自動的に再分散します。拡張しているアレイに複数の論理ドラ イブがある場合、データは1つの論理ドライブごとに再分散されます。新しく 作成される論理ドライブは、容量の拡張が完了するまでは、使用できません。

**注意:** アレイ容量の拡張中は、Smartアレイ5300またはアレイ アクセラレータ ボードを交換しないでください。交換すると、データが完全に消失します。

**注:** 拡張プロセスには1GB当たり約15分かかります。論理ドライブの拡張中は、その ドライブを他のプロセスに使用できません。また、このとき、システム内の他の論 理ドライブを、拡張、拡大、または移行することはできません。 アレイを拡張するには、以下の手順に従ってください。

- アレイのデータのバックアップを取ります。通常の操作ではデータは消失しませんが、万一の場合のためにデータのバックアップを取っておいてください。バックアップデータは、必要に応じて、アレイを元の構成に戻す場合にも使用できます。
- 2. 新しい物理ドライブをインストールします。

**重要:** 同一サイズの物理ドライブだけをグループにまとめてアレイにしてください。異なるサイズのドライブを組み合わせると、アレイは大きな容量のドライブで最小のドライブと同じ容量しか使用できないので、容量が無駄になります。

ACUを使用して、新しい物理ドライブを既存のアレイに割り当てます。拡張プロセスが完了したら、追加された容量を使用して、既存の論理ドライブのサイズを拡大したり(この章の「論理ドライブ容量の拡大」を参照)、新しい論理ドライブを作成したりすることができます。

例として、1枚のコントローラに接続された2つのアレイから作業を開始します。 どちらのアレイにもスペアは含まれません。

- アレイAは、3台の4.3GBドライブで構成され、RAID 5に設定されています。
- アレイBは、2台の9.1GBドライブで構成され、RAID1に設定されています。

この例では、インストールした4.3GBドライブを、アレイAを拡張して組み込みます。この場合、画面は、次の図のようになります。

#### 7-22 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

Compag アレイ ユンフィキュレーション ユーティリティ Iントローラ(①) アレイ(A) トドライフ*(D) 参照(M) ヘルフ*(H)	<u> </u>	
コントローラの 選択 	- コントローラ	
Smartアレイ5300ביאם אין		
論理設定の表示	71/の作成(8)	
Smartアレイ5300コントローラ、スロット1		
— 1 4.3 GB, ホ°−ト1, ID 9	711	
	変更( <u>M</u> )	
	拡張( <u>E</u> )	
THI B	論理ドライブの作成(日)	
—— 📋 8673 MB, RAID 1. 論理ドライブ2	- 論理ドライフ*	
	変更( <u>M</u> )	
	移行( <u>G</u> )	
	拡大(匹)	
ドライブの表示		
□ ○ 論理(L) □ ○ 物理(P)	詳細情報型	

図7-18. アレイ拡張の例 - [論理設定の表示]画面

アレイAの容量を拡張してこのアレイに2つ目の論理ドライブを作成するには、 以下の手順に従ってください。

- 1. [論理設定の表示]ウィンドウのアレイAを選択します。
- 2. [アレイ]ボックスの[拡張]ボタンをクリックします。
- 3. [アレイの拡張]ダイアログ ボックスの左側のウィンドウで、割り当てられ ていない4.3GBドライブを選択します。
- 4. [アレイへのドライブの割り当て]ボタンをクリックします。

![](_page_64_Picture_8.jpeg)

図7-19. [アレイへのドライブの割り当て]ボタン

![](_page_65_Figure_1.jpeg)

5. 画面の一番下にある[次へ]ボタンを選択します。表示される画面は、次の 図のようになります。

図7-20. 拡張ウィザード - [論理ドライブの作成]画面

- 6. [論理ドライブの作成]ボタンをクリックします。
- 7. アレイAに作成する2つ目の論理ドライブのフォールト トレランス機能、ス トライプ サイズ、アレイ アクセラレータ、およびサイズを設定します。
- 8. [実行]ボタンをクリックして、[論理ドライブの作成]画面に戻ります。
- [実行]ボタンをもう一度クリックして、メイン コンフィギュレーション画面に戻ります。
- 10. メニュー バーから[コントローラ]、[設定の保存]の順に選択します。2つ目 の論理ドライブの設定が保存され、容量の拡張プロセスが開始されます。

**注**: 論理ドライブ1の容量拡張プロセスが完了するまで、2つ目の論理ドライブにア クセスできません。また、論理ドライブ1の拡張中は、論理ドライブ1を他のプロセ スに使用することや、システム内の他の論理ドライブを、拡張、拡大、または移行 することはできません。

#### 論理ドライブ容量の拡大

論理ドライブ容量の拡大とは、既存の論理ドライブの容量を大きくすることで、 通常は、アレイが拡張された後に実行されます。論理ドライブを拡大するには、 アレイに十分な空き容量がなければなりません。必要に応じて、アレイにハー ドディスク ドライブを追加し、アレイ容量を拡張(前の項)して空き容量を 増やしてから、論理ドライブの容量を拡大します。 次のオペレーティング システムは、オンラインでの論理ドライブ容量の拡大 をサポートしています。

**注**: すべてのデータのバックアップを取り、アレイを再設定し、データを復旧する ことによって、論理ドライプ容量をオフラインで拡大できます。

- Windows 2000
- Windows NT 4.0
- NetWare 4.2、 5.x
- UnixWare 7.1.x

ご使用のオペレーティング システムがリストされていない場合は、論理ドラ イブを拡大する前に、ご使用のオペレーティング システムのマニュアルを参 照するか、オペレーティング システムのベンダにお問い合わせください。

**重要:** Windows 2000環境で論理ドライブを拡大する場合は、ディスクをダイナミックにアップグレードしてから、ディスクにパーティションを作成してください。 Windows 2000では、ディスクをダイナミックにアップグレードする際にディスクに パーティションがすでに作成されていると、論理ドライブを拡大できないことがあ ります。ダイナミックおよびベーシック ディスクについて詳しくは、Windows 2000 のマニュアルを参照してください。

ACUを使用して論理ドライブの容量を拡大するには、以下の手順に従ってください。

- 1. [論理設定の表示]ウィンドウの論理ドライブを選択します。
- 2. [論理ドライブ]ボックスの[拡大]ボタンをクリックします。

[論理ドライブの拡大]画面に、選択した論理ドライブの現在の容量とオー バーヘッドが表示されます。スライダスケールの影のついていない部分は、 拡大に使用できるアレイの空き容量を示しています。

3. スライダ コントロールを動かして、論理ドライブのサイズを増加させます。

注:この画面からは論理ドライブの容量を減らすことはできません。

- (実行)ボタンをクリックして、メイン コンフィギュレーション画面に戻り ます。
- 5. 論理ドライブ設定を保存するには、メニュー バーの[コントローラ]をク リックして、[設定の保存]オプションを選択します。

画面右下の進行状況表示バーに拡張プロセスのステータスが表示されます。

- 次のいずれかの方法を使用して、論理ドライブの拡大された容量をオペレーティングシステムで使用できるようにしてください。
  - □ オペレーティング システムのパーティション作成ソフトウェアを使用して、論理ドライブに新しいパーティションを作成します(第8章を参照)。
  - オペレーティング システムのパーティション作成ソフトウェアまたは サード パーティのパーティション作成ツールを使用して、既存のパー ティション サイズを大きくします。

#### RAIDレベルまたはストライプ サイズの移行

**注:** ストライプ サイズを移行する前に、アレイ アクセラレータの使用可能なメモリ 容量が、異なる2つの構成の総ストライプ サイズの最小公倍数以上であることを確 認します。

例として、11台のドライブで構成されるRAID 5論理ボリュームから14台のドライブ で構成されるRAID 1論理ボリュームに変更する手順を示します。各構成が、対応す るデフォルトストライプ幅を使用する場合、ブロックサイズは、ストライプ当たり 16KBから128KBに変更されます。

- RAID 5構成の方のフルストライプサイズは、160KBです(11台のドライブのうち10台はユーザデータを保存し、1台はパリティデータを保存します)。
- RAID 1構成の方のフルストライプサイズは、896KBです。

2つのストライプ サイズの最小公倍数は、4480KBです。これが、アレイ アクセラ レータで使用できなければならないメモリの最小容量です。

ACUを使用して別のRAIDレベルまたはストライプ サイズに移行するには、以下の手順に従ってください。

- 論理ドライブのデータのバックアップを取ります。データが消失すること はほとんどありませんが、バックアップデータは、必要に応じて、元の構 成に戻す場合に使用できます。バックアップデータは、セクタ数を増やさ なければならない場合(手順8で決定されます)にも、必要になることがあ ります。
- 2. アレイアクセラレータのバッテリが完全に充電されていることを確認します。

**注:** 移行プロセスには1GB当たり約15分かかります。論理ドライブの移行中は、その ドライブを他のプロセスに使用できません。また、このとき、システム内の他の論 理ドライブを、拡張、拡大、または移行することはできません。

- 3. 書き込みキャッシュが有効であることを確認します([コントローラの設 定]画面に表示されます)。
- 4. [論理設定の表示]ウィンドウの論理ドライブを選択します。
- 5. [論理ドライブ]ボックスの[移行]ボタンをクリックします。
- 6. 該当するチェックボックスをクリックしてRAIDレベルを変更します。

- 7. ストライプ サイズを変更します (表7-3に、条件別に最適なストライプ サ イズが示されています)。
- 8. [実行]ボタンをクリックして、メイン コンフィギュレーション画面に戻り ます。

セクタ数を増やす必要があるというメッセージが表示されたら、以下の手 順を実行してください。

- a. 古い論理ボリュームを削除します。
- b. 選択した新しいフォールト トレランス機能とストライプ サイズで、ア レイを新しい論理ボリュームとして再設定します。
- c. バックアップ データ(手順1で作成)を新しい論理ボリュームにコピー します。
- 新しい設定を保存するには、メニュー バーの[コントローラ]をクリックして、[設定の保存]オプションを選択します。

## NetWareオンライン アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ (CPQONLIN)

NetWare オンライン アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ (CPQONLIN)は、サーバをシャットダウンしないでドライブ アレイを設定 するためのNLMです。さらに、CPQONLINは、アレイ コントローラに接続さ れたドライブがドライブ障害、拡張中、拡張または再構築待ち(待ち行列に 入っている)の状態であることを示します。

必ず、該当するデバイス ドライバ(*CPQRAID.HAM*)をロードした後に *CPQONLIN.NLM*をロードしてください。*CPQRAID.HAM*および*CPQONLIN.NLM*は、 Smartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCDおよびディスケットに 収録されています。*CPQRAID.HAM*のインストール手順については、第4章の 「Novell NetWare」の項を参照してください。

システムのパフォーマンスを向上させるには、以下のヒントをよく読んでから NetWareボリュームまたはパーティションを作成してください。

- ハードウェア ベースのRAIDを使用する場合は、INSTALL.NLMまたは NWCONFIG.NLMを使用する際にミラーリングを選択しないでください。
- Novell社は、64KBのブロック サイズでボリュームを作成して、ボリューム をマウントするのに必要なRAMの容量を少なくすることをすすめています。
- Novell社は、ブロック サブアロケーション機能を使用して、ディスク容量 をより効率的に割り当てることもすすめています。

リニアメモリを使用することによって、NetWare環境で最高のシステムパフォーマンスを達成できます。以前にシステムコンフィギュレーションユーティリティを使用してサーバを設定した場合、リニアメモリの使用はデフォルト設定になっています。リニアメモリが使用されていることを確認するには、システムコンフィギュレーションユーティリティを実行して、[Compaqメモリ設定]を参照します。[ベースメモリ]オプションで、リニアオプションが選択されていることを確認してください。

#### CPQONLINの実行

CPQONLINの起動時に論理ドライブが設定されていない場合、自動設定ウィ ザード(図7-21)が表示され、アレイ用に表示されるフォールト トレランス レベルを選択できます。その後、CPQONLINは、アレイの設定を最適化します。

![](_page_69_Figure_4.jpeg)

図7-21. RAID 5フォールト トレランスを選択した場合のCPQONLINの自動設定 ウィザード

また、カスタム設定を選択することもできます。カスタム設定を使用すると、 手動でアレイを作成し、一度に1つのアレイにフォールト トレランス機能を設 定できます。

カスタム設定を選択すると、[メイン コンフィギュレーション マップ]画面(図 7-22)が表示されます。設定したいコントローラ、アレイ、または論理ドライ ブを強調表示して、画面の右側にある[オプション]メニューから項目を選択し ます。F1キーを押すと、いつでもオンライン ヘルプを参照できます。

#### 7-28 Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

Compaq Onlin	e Configuration v2.42		NetWare Loadable M	_ 🗆 🗙
Lo	gical Configuration View		Controller Opti	ons
	ay 5300 controller sl ay A with Spare 26029 MB, RAID 5 Log	Drive 1	Controller Sett	ings
Enter=Select	Esc=Previous Menu	Tab=Physical	View F3=Info	F1=Help

図7-22. [メイン コンフィギュレーション マップ]画面

CPQONLINには、次の機能があります。

- ドライブ再構築優先度、拡張優先度、およびアクセラレータ レートの設定
- アレイの拡張
- スペア ドライブの追加および設定
- RAIDレベルおよびストライプ サイズの移行

ドライブ再構築優先度、拡張優先度、またはアクセラレータ レートを設定す るには、以下の手順に従ってください。

- 1. [メイン コンフィギュレーション マップ]画面でコントローラを強調表示します。
- 2. 画面の右側の[コントローラの設定]を選択します。[コントローラの設定]画 面が表示されます(図7-23)。
- 3. この画面のデフォルト設定を要件に合わせて変更します。

#### アレイの設定 7-29

![](_page_71_Figure_1.jpeg)

図7-23. [コントローラの設定]画面

論理ドライブは、フォールト トレランス機能(RAID 1、0+1、5、または ADG)を設定している場合にのみ再構築できます。ドライブの再構築は、アレ イの故障した物理ドライブが交換された後に発生します。

ドライブの再構築または拡張に低優先度(デフォルト設定)を設定すると、ア レイ コントローラが通常のI/O要求を処理していないときにだけ再構築(また は拡張)が発生します。低優先度の設定は、通常のI/O動作に対する影響を最 小限に抑えます。

再構築または拡張に高優先度を設定すると、通常のI/O動作が中断されます。 高優先度の設定は、パフォーマンスに影響します。ただし、ドライブの再構築 または拡張中はアレイが別のドライブ障害に対して保護されていないため、高 優先度を設定することにより、データ保護は強化されます。

#### アクセラレータ レート

アクセラレータの読み出し/書き込みレートは、アレイ アクセラレータの読み 出しキャッシュと書き込みキャッシュに割り当てられるメモリの容量を決定し ます。アプリケーションによって最適な設定は異なります。表7-3に、条件別 に最適なストライプサイズが示されています。
#### アレイの拡張

前の項で説明した拡張優先度の設定によって異なりますが、アレイの拡張中、 パフォーマンスが多少低下する場合があります。可能な場合は、パフォーマン スの低下を最小限に抑えるために、サーバの稼動率が低いときにアレイを拡張 してください。

**重要:** 同一サイズの物理ドライブだけをグループにまとめてアレイにしてください。異なるサイズのドライブを組み合わせると、アレイは大きな容量のドライブで最小のドライブと同じ容量しか使用できないので、容量が無駄になります。

#### スペア ドライブの追加および設定

スペア ドライブをアレイに追加する場合、アレイ コントローラには、割り当 てられていないドライブ、または他のアレイにスペアとして割り当てられてい るドライブが必要です。1つのスペアを必要な数のアレイに割り当てるか、ア レイごとに個別のスペアを割り当てることができます。[スペア割り当て]を選 択すると、スペア ドライブとして割り当て可能なドライブだけが表示されま す(たとえば、容量が小さすぎるドライブは表示されません)。割り当てたい ドライブが表示されない場合は、Tabキーを押して物理ドライブ ビューに切り 替え、ドライブの容量を確認してください。

#### オンラインでのRAIDレベルおよび ストライプ サイズの移行

既存の論理ドライブのRAIDレベルとストライプ サイズの両方をオンラインで 変更できます。[論理ドライブ]メニューの[ドライブの設定]オプションで変更 したいドライブを選択し、表示された選択項目から新しいRAIDレベルおよび ストライプ サイズ、またはそのいずれかを選択します。新しい設定が有効で あれば、変更を保存すると移行が開始されます。

# 第8章

## システム コンフィギュレーションの実行

## システム コンフィギュレーション ユーティリティ

システム コンフィギュレーション ユーティリティ (SCU)を使用すると、コ ントローラの順序の設定や、システムパーティションの作成、ファイル格納、 および更新を行うことができます。SCUは、SmartStart and Support Software CD およびSmartアレイ5300コントローラ サポート ソフトウェアCDに収録されて います。この2つのソースから提供されるSCUのバージョン番号を比較して、 最新バージョンを使用してください。

**注**: ご使用のサーバで、ROMベースのコンフィギュレーション ユーティリティを使用している場合は、システム コンフィギュレーション ユーティリティを実行する必要はありません。

- 1. サーバCDから起動します。
  - ・ ディスケットから起動する場合

< CD-ROMドライブ文字 > :¥SYSCFDSK¥USディレクトリから*QRST5.EXE* ファイルを実行し、画面上の指示に従って、4枚のSCUディスケットを作成 し、ディスケット#1からサーバを起動します。

- 2. 表示されるメニュー(またはアイコン リスト)から[システム コンフィ ギュレーション ユーティリティの実行](またはアイコン)を選択します。
- 3. 画面上の指示に従って、システム パーティションの作成およびファイル格 納(または更新)を行います。
- Smartアレイ5300コントローラをブート コントローラとして使用しない場合は、SCUを終了します。ブート コントローラとして使用する場合は、次の手順に進みます。

- 5. SCUは、新しいハードウェアの検出を知らせるメッセージを表示します。 Enterキーを押して、ハードウェアの設定を開始します。
- SCUのメイン画面が再び表示されたら、メニューから[ハードウェアの設定の参照と変更]を選択します。
- 7. 次の画面で、メニューから[設定の参照/変更]を選択します。
- 8. リストを下方向にスクロールして、メニューから[Smartアレイ5300コント ローラ]を選択します。
- [コントローラ オーダ]を[1番]に設定して、F10キーを押します。F10キーを もう一度押します。
- 10. メニューから[保存と終了]を選択します。
- 11. Enterキーを押して選択を確認します。

サーバが再起動しない場合またはCDエラーメッセージが表示される場合は、 作業を続けるためにCtrl+Alt+Delキーを押して、サーバを再起動します。

## 論理ドライブをアクセス可能にする

オペレーティング システムは、ACU、ORCA、またはCPQONLINを使用して 作成された未処理の論理ドライブを識別できません。新しい論理ドライブをシ ステムが識別し、データ ストレージとして使用できるようにするには、論理 ドライブをフォーマットする必要があります。オペレーティング システムの マニュアルの手順に従ってください。

## Compaq Insightマネージャ エージェントの更新

Smartアレイ5300用のCompaq Insightマネージャおよびマネジメント エージェント の最新バージョンは、コンパックのWebサイトhttp://www.compaq.com/manage/ (英語)からダウンロードできます。

最寄りのコンパック製品販売店またはコンパック正規保守サービス会社でエー ジェントを入手することもできます。エージェントの正しい更新手順について は、Compaq Insightマネージャに付属のマニュアルを参照してください。

# 第**9**章

## オプションのアップグレードおよび交換

## アレイ アクセラレータ

既存のアレイ アクセラレータを取り外すには、以下の手順に従ってください。

 ヒートシンク クリップの端を内側に押し込み●、クリップを引き上げて ヒートシンクの外側に出します❷。



- **9-2** Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド
  - 2. ヒートシンクを持ち上げてフレームから取り外します。
  - アレイ アクセラレータ ボードを取り外す際に邪魔にならないように、ク リップをボードの方に押し戻します。
  - 4. プラスチック製の固定器具をアレイ アクセラレータから取り外し●、Smart アレイ5300ボードにかかっているフックを外します。



図9-2. アレイ アクセラレータ ボードを取り外す

- アレイ アクセラレータの両側にかかっているDIMMイジェクタを回して外します
- アレイ アクセラレータを、わずかに傾けてSmartアレイ5300ボードから離します(この図では、わかりやすくするために実際よりも傾けています)。Smart アレイ5300のDIMMソケットからアレイアクセラレータを抜き取ります。

警告: バッテリ パックを正しく交換しなかったり、取り扱いを誤ると、爆発や火災の危険があり、けがをする恐れがあるので、次の点に注意してください。

- コントローラから取り外して、バッテリを充電しないでください。
- バッテリを水に濡らしたり、60 を超える場所に放置したりしないでください。
- バッテリを目的外で使用したり、分解したり、ぶつけたり、つぶしたり、ショートさせたり、火中や水に投じたりしないでください。
- 交換用のバッテリは、コンパック製の専用のものを使用してください。

使用済みのバッテリやアレイ アクセラレータは、ご使用の地域の規定に 従って処分してください。

オプションのアップグレードおよび交換 9-3



図9-3. アレイ アクセラレータをSmartアレイ5300から取り外す

新しいアレイ アクセラレータをインストールするには、以下の手順に従って ください。

1. アレイ アクセラレータをDIMMコネクタに挿入します。



図9-4. アレイ アクセラレータをDIMMコネクタに挿入する

 DIMMコネクタの両側にあるイジェクタを閉じ●、アレイ アクセラレータ を確実に固定します。

#### **9-4** Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド



図9-5. イジェクタをアレイ アクセラレータに固定する

- プラスチック製の固定器具@を取り付けます。バック クリップをSmartアレ イ5300ボードにかけ、2つのフロント スナップがアレイ アクセラレータ ボードに確実にかかるまで、回しながら下げて取り付けます。
- 4. 以下の手順で、ヒートシンクを元に戻します。
  - a. ワイヤ クリップを持ち上げて、ヒートシンクをフレームに挿入します。
  - b. クリップをヒートシンクの上に下ろして①、クリップの端をフレームの 突起部分にかけて固定します②。



図9-6. ヒートシンクを元に戻す

## バッテリ パック

警告: バッテリ パックを正しく交換しなかったり、取り扱いを誤ると、爆 発や火災の危険があり、けがをする恐れがあるので、次の点に注意してく ださい。

- コントローラから取り外して、バッテリを充電しないでください。
- バッテリを水に濡らしたり、60 を超える場所に放置したりしないで ください。
- バッテリを目的外で使用したり、分解したり、ぶつけたり、つぶした り、ショートさせたり、火中や水に投じたりしないでください。
- 交換用のバッテリは、コンパック製の専用のものを使用してください。

使用済みのバッテリやアレイ アクセラレータは、ご使用の地域の規定に 従って処分してください。

古いNiMHバッテリパックを取り外すには、以下の手順に従ってください。

1. アレイ アクセラレータの下隅付近に取り付けられているバッテリ パックの ボトムクリップを押し下げます。



図9-7. バッテリ パックのボトム クリップ

2. バッテリ パックをアレイ アクセラレータから約30度離します。



図9-8. バッテリ パックをアレイ アクセラレータ ボードから離す



3. バッテリ パックを持ち上げて、パックの上部のフックをアクセラレータか ら外します。

図9-9. バッテリ パックを持ち上げて、アレイ アクセラレータから外す

両方のパックが同じ速度で放電する可能性があるので、もう1個のバッテリ パックについても同じ手順を繰り返してください。

以上で古いバッテリ パックの取り外しは完了です。

新しいNiMHバッテリ パックをインストールするには、以下の手順に従ってください。

- 古いバッテリ パックを取り外した後、バッテリ充電モニタがリセットされ るように約15秒間待ちます。
- 2. バッテリ パックの上部のフックを、アレイ アクセラレータの上端に、アレ イ アクセラレータ ボードに対して30度の角度でかけます。



図9-10. バッテリ パックの上部のフックをアレイ アクセラレータ ボード にかける

- 3. バッテリ パックを所定の位置にかけたら下方向に動かし、ボトム クリップ と2つのペグの位置をアレイ アクセラレータの穴の位置に合わせます。
- バッテリ パックの上部のフック●とボトム クリップ❷がアレイ アクセラ レータに確実に固定されていることを確認します。



図9-11. バッテリ パックの上部のフックとボトム クリップを固定する

以上で新しいバッテリ パックのインストールは完了です。もう1個のバッテリ パックについても同じ手順を繰り返してください。

## 4チャネル変換アダプタ ボード

既存の4チャネル変換アダプタボードを取り外すには、以下の手順に従ってください。

1. アダプタ ボードを固定しているSmartアレイ5300ボードの背面のネジを取 り外します。



図9-12. 固定用ネジを取り外す

2. アダプタボードをSmartアレイ5300ボードのコネクタから抜き取ります。



図9-13. アダプタ ボードを抜き取る



3. VHDCIソケットからアダプタボードを抜き取ります。

図9-14. アダプタ ボードを取り外す

新しい4チャネル変換アダプタボードをインストールするには、以下の手順に 従ってください。

 使用しているVHDCIスロットのブラケット リップ❷の下にアダプタ ボード をスライドさせて入れながら、アダプタ ボードのVHDCIコネクタを空いて いるVHDCIスロット●に差し込みます。



図9-15. アダプタ ボードをインストールする 2. アレイ コントローラ ボードのコネクタ❸にアダプタ ボードを接続します。



3. アレイ コントローラ ボードの背面のネジ穴に合うネジ(キットに同梱)を差 し込んで締め、アダプタボードをアレイ コントローラ ボードに固定します。

図9-16. アダプタボードをアレイ コントローラボードに固定する 以上で新しいアダプタボードのインストールは完了です。

## RAID ADGイネーブラ モジュール

RAID ADGイネーブラ モジュールのコネクタは、コントローラのボードの隅に ある、アレイ アクセラレータ コネクタ ソケットの近くにあります(図9-17を 参照)。モジュールは、ナロー タブ(図9-18の円内)を使用して、コントロー ラ ボードの隅に最も近い位置に接続します。インストール時には、モジュー ルをボードに挿入しやすいように、このタブを外側に押し開いてください。モ ジュールの両端にあるクリップが、ボード上のスロットにはまります。



図9-17. Smartアレイ5300コントローラ ボード上のRAID ADGイネープラ モジュール コネクタの位置



図9-18. モジュールとコントローラ ボードの位置を揃える

Smartアレイ5300コントローラを交換する際に、RAID ADGイネーブラ モ ジュールを古いコントローラから取り外して新しいコントローラにインストー ルする場合があります。

RAID ADGイネーブラモジュールを取り外すには、以下の手順に従ってください。

コントローラ ボードの裏側で、内側のプラスチック クリップを外側のクリッ プの方向に押し●、モジュールをボードから押し出します❷。



図9-19. RAID ADGイネーブラ モジュールを取り外す

モジュールを新しいコントローラ ボードにインストールするには、以下の手順に従ってください。

 新しいSmartアレイ5300コントローラ上のアレイ アクセラレータに最低 64MBの読み出し/書き込みキャッシュが搭載されていることを確認します。



 モジュールを斜めに持ち、モジュールの後端を該当するスロット●に差し 込みます。

図9-20. モジュールをインストールする

3. 片方の手の親指で後端の上部にあるタブを外側❷(a)に開きながら、もう 片方の手の親指でモジュールの前端❷(b)をゆっくり押して、コネクタを コントローラ ボードのスロットに差し込んでください。

# 付録A

## 規定に関するご注意

ご使用になっている装置にVCCIマークが付いていましたら、次の説明文をお 読みください。

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会(VCCI)の基準に基づ くクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的と していますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用される と、受信障害を引き起こすことがあります。 取扱説明書に従って正しい取り扱いをしてください。

VCCIマークが付いていない場合には、次の点にご注意ください。

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会(VCCI)の基準に基づ くクラスA情報技術装置です。この装置を家庭環境で使用すると電波妨害を引 き起こすことがあります。この場合には使用者が適切な対策を講ずるよう要求 されることがあります。

## 各国別勧告

以下に日本以外の国や地域での規定を掲載します。

## Federal Communications Commission Notice (米国)

Part 15 of the Federal Communications Commission (FCC) Rules and Regulations has established Radio Frequency (RF) emission limits to provide an interference-free radio frequency spectrum. Many electronic devices, including computers, generate RF energy incidental to their intended function and are, therefore, covered by these rules. These rules place computers and related peripheral devices into two classes, A and B, depending upon their intended installation. Class A devices are those that may reasonably be expected to be installed in a business or commercial environment. Class B devices are those that may reasonably be expected to be installed in a residential environment (that is, personal computers). The FCC requires devices in both classes to bear a label indicating the interference potential of the device as well as additional operating instructions for the user.

The rating label on the device shows which class (A or B) the equipment falls into. Class B devices have an FCC logo or FCC ID on the label. Class A devices do not have an FCC logo or FCC ID on the label. Once the class of the device is determined, refer to the following corresponding statement.

### **Class A Equipment**

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference, in which case the user will be required to correct the interference at personal expense.

### **Class B Equipment**

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio or television technician for help.

#### Declaration of Conformity for Products Marked with the FCC logo - United States Only

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

For questions regarding your product, contact:

Compaq Computer Corporation

P. O. Box 692000, Mail Stop 530113 Houston, Texas 77269-2000

or call 1-800-652-6672 (1-800-OK COMPAQ). (For continuous quality improvement, calls may be recorded or monitored.)

For questions regarding this FCC declaration, contact:

Compaq Computer Corporation P. O. Box 692000, Mail Stop 510101 Houston, Texas 77269-2000

or call (281)514-3333.

To identify this product, refer to the Part, Series, or Model number found on the product.

### Modifications

The FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by Compaq Computer Corporation may void the user's authority to operate the equipment.

### Cables

Connections to this device must be made with shielded cables with metallic RFI/EMI connector hoods in order to maintain compliance with FCC Rules and Regulations.

## Canadian Notice (Avis Canadien) (カナダおよびカナダ、フランス語使用地域)

### **Class A Equipment**

This Class A digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

Cet appareil numérique de la classe A respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

#### **Class B Equipment**

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

## European Union Notice (欧州)

Products with the CE Marking comply with both the EMC Directive (89/336/EEC) and the Low Voltage Directive (73/23/EEC) issued by the Commission of the European Community.

Compliance with these directives implies conformity to the following European Norms (in brackets are the equivalent international standards):

- EN55022 (CISPR 22) Electromagnetic Interference
- EN50082-1 (IEC801-2, IEC801-3, IEC801-4) Electromagnetic Immunity
- EN60950 (IEC950) Product Safety

## Taiwanese Notice (台湾)

#### 警告使用者:

這是甲類的資訊產品,在居住的環境中使用時,可能 會造成射頻干擾,在這種情況下,使用者會被要求採 取某些適當的對策。

## バッテリの取り扱いについてのご注意

警告: コントローラには、再充電可能なリチウム マンガン ダイオキシド、 バナジウム五酸化物、ニッケル水素バッテリまたはバッテリ パックが装備 されています。バッテリ パックを正しく交換しなかったり、取り扱いを誤 ると爆発や火災の危険があり、けがをする恐れがあるので、次の点に注意 してください。

- コントローラから取り外して、バッテリを充電しないでください。
- バッテリを水に濡らしたり、60 を超える場所に放置したりしないで ください。
- バッテリを目的外で使用したり、分解したり、ぶつけたり、つぶしたり、ショートさせたり、火中や水に投じたりしないでください。
- 交換用のバッテリは、コンパック社製の専用のものを使用してください。



バッテリやバッテリ パックは家庭用ごみとして捨てないでくだ さい。その地域の規定にしたがって、廃棄またはリサイクルし てください。

バッテリの交換は、コンパック正規保守代理店に依頼してください。

# 付録B

## 静電気対策

人間の指など、導電体からの静電気放電によって、システムボードなどのデバ イスが損傷したり、耐用年数が短くなることがあります。

静電気による損傷を防止するには、以下のことを守ってください。

- 運搬や保管の際は、静電気防止用のケースに入れ、手で直接触れることは 避けます。
- 静電気に弱い部品は、静電気防止措置のなされている作業台に置くまでは、 専用のケースに入れたままにしておきます。
- 部品をケースから取り出す前に、まずケースごと、アースされている面に 置きます。
- ピン、リード線、回路には触れないようにします。
- 静電気に弱い部品に触れなければならないときには、つねに自分の身体に 対して適切なアースを行います。静電気に弱い部品を取り扱うときには、 以下のうち1つ以上の方法でアースを行ってください。
  - すでにアースされているコンピュータ本体にアースバンドをつなぎます。アースバンドは柔軟な帯状のもので、アースコード内の抵抗は、
    1M ±10%です。アースを正しく行うために、アースバンドを肌に密着させてください。
  - 立って作業する場合、かかとやつま先にアースバンドをつけます。導電 性または静電気が伝わる恐れのある床の場合、両足にアースバンドをつ けます。
  - □ 作業用具は導電性のものを使用します。

#### **B-2** Compaq Smartアレイ5300コントローラ ユーザ ガイド

□ 折りたたみ式の静電気防止マットがついた、携帯式の作業用具もあり ます。

上記のような、適切にアースを行うための器具がないときは、コンパック製品 販売店またはコンパック正規保守サービス会社にお問い合わせください。

**注:**静電気について詳しくは、コンパック製品販売店またはコンパック正規保守 サービス会社にお問い合わせください。

# 付録C

## 仕様

この付録では、Smartアレイ5300コントローラのシステム要件と、物理、動作および性能の各仕様について説明します。

## システムの互換性

表C-1 Smartアレイ5300コントローラをサポートするサーバ				
Compaq ProLiantサーバ(タワー型)	1600、3000、5500、6000、6500、 7000、8000、8500、ML370、ML530、 ML570、ML750			
Compaq ProLiantラックマウント型 サーバ	1600R、1850R、3000R、6000R、 6400R、6500R、7000R、8000R、 8500R、DL360、DL380、DL580、			

	DL750
Compaq StorageWorksエンクロージャ	4214R 、 4214T 、 4254R 、 4314R 、 4314T、4354R
ProLiantストレージ システム	U2、UE
	• • • • • •

注:ご使用のサーバのサポートについては、コンパックのWebサイトhttp://www.compaq. com/products/servers/(英語)を参照してください。

## コントローラの仕様

表C-2 Smartアレイ5300コントローラの仕様

寸法	
高さ	10.7cm
長さ	31.5cm
厚さ ( アレイ アクセラレータを含む )	1.5cm
温度範囲	
動作時	10 ~ 35
輸送時	-30 ~ 60
相対湿度(ただし、結露しないこと)	
動作時	20~80%
非動作時	5 ~ 90%
電源要件	
3.3V	16.33W (5302)、19.04W (5304)
5V	4.83W (5302)、5.86W (5304)
総電力量(=最大放熱効率)	21.2W(5302)、24.9W(5304)
データ転送方式	64ビット バスマスタ
scsiバス	
チャネル数	4(5304)、または2(アップグレード時 4まで可能)(5302)
チャネル当たりの 最大ドライブ数	14
コネクタ	内部: 68ピン、外部: VHDCI
ターミネーション	必要(コンパック製システムはターミ
	ネーション機能を装備)
転送速度(最大)	各チャネル160MB/秒(40MHz)
PCIバス転送速度(最大)	528MB/秒

# 付録D

## ドライブ アレイとフォールト トレランス

この付録では、ドライブ アレイの概念とフォールト トレランス オプションを 含むデータ保護方式について説明します。この情報は、ご使用のコントローラ の最適な設定方法を決定するのに役立ちます。

## ドライブ アレイとは

単一のハードディスク ドライブが提供する容量とパフォーマンスは、家庭で の使用にとっては十分ですが、ビジネスで使用する場合は、より以上のスト レージ容量、データ転送速度、およびドライブ障害時のデータ消失に対するセ キュリティ機能が必要です。

システムにドライブを追加するだけで、総ストレージ容量は増加しますが、 データは一度に1台のハードディスク ドライブにしか転送できない(図D-1) ので、システム効率はほとんど向上しません。



図D-1. 物理ドライブ(P2、P3)の単純な追加では、読み出し/書き込み (R/W)動作の効率は向上しない

システムにアレイ コントローラをインストールすると、複数の物理ドライブ の容量を結合して、論理ドライブ(論理ボリューム)と呼ばれる1つまたは複 数の仮想ユニットを作成することができます。論理ドライブを作成すると、こ れを構成するすべての物理ドライブの読み出し/書き込みヘッドは、同時にア クティブになります。このため、データ転送に必要な総時間は大幅に削減され ます(図D-2)。



図D-2. 複数の物理ドライブで1つの論理ドライブ(L1)を構成することによ り、読み出し/書き込み効率が大幅に向上する

読み出し/書き込みヘッドが同時にアクティブになるので、各ドライブには同じ時間で同じ容量のデータが書き込まれます。データの各ユニットは**ブロック**と呼ばれ、ブロックは、論理ドライブ内のハードディスク ドライブ全体にわたってデータ **ストライプ**を形成します(図D-3)。



図D-3. データ ブロックB1~B12のデータ ストライピング(S1~S4)

論理ドライブのデータの読み出しを可能にするには、各ストライプ内のデータ プロック シーケンスが同じでなければなりません。この配列プロセスは、ア レイ コントローラが実行します。アレイ コントローラは、データ ブロックを ドライブの書き込みヘッドに正しい順序で送信します。

ストライピング プロセスの結果として、特定の論理ドライブ内の各ハード ディスク ドライブは、同じ量のデータを保存します。1台のハードディスク ド ライブの容量が同一論理ドライブ内の他のハードディスク ドライブのものよ り大きい場合、論理ドライブは大きい方のドライブで小さい方のドライブと同 じ容量しか使用できないので、容量が無駄になります。

論理ドライブを含む物理ドライブのグループは、**ドライブ アレイ**と呼ばれま す。ドライブアレイは、しばしば省略され単に**アレイ**と呼ばれます。通常は、 アレイ内のすべてのハードディスク ドライブが1つの論理ドライブに設定され るので、アレイという用語が論理ドライブの同義語として使用されることもよ くあります。

アレイは、複数の論理ドライブを含むことができ(図D-4)、各論理ドライブ は異なるサイズにすることができます。ただし、特定のアレイのすべての論理 ドライブは、同じハードディスク ドライブを使用します。また、論理ドライ プは、同じコントローラの複数のポートにまたがることはできますが、複数の コントローラにまたがることはできません。



図D-4.5台の物理ドライブにわたって作成された5つの論理ドライブを含む2つのアレイ(A1、A2)

ドライブ障害は、まれにしか発生しませんが、致命的な状態に結びつく可能性が あります。たとえば、図D-4で、いずれかのハードディスク ドライブが故障する と、同一アレイ上のすべての論理ドライブに障害が発生し、データが消失します。

ハードディスク ドライブが故障した場合のデータの消失を防ぐために、論理 ドライブにフォールト トレランス機能を設定することができます。いくつか のフォールト トレランス機能が考案されていますが、Smartアレイ5300がサ ポートするフォールト トレランス機能(次の項を参照)は、次のとおりです。

- RAID ADG アドバンスト データ ガーディング
- RAID 5 分散データ ガーディング
- RAID 1およびRAID 0+1 (RAID 10とも呼ばれる) ドライブ ミラーリング
- RAID 0 データストライピングのみ(フォールトトレランス機能なし)

データ消失に対する保護機能を強化するために、RAID 0以外の構成には、オ ンライン スペア(ホット スペア)を割り当てることができます。オンライン スペアは、データを含まないハードディスク ドライブで、アレイと同じコン トローラに接続されます。アレイのハードディスク ドライブが故障すると、 コントローラは、故障したドライブに保存されていた情報を、オンライン ス ペアに自動的に再構築できます。これにより、システムは、短時間で完全な RAIDレベルのフォールト トレランス保護状態に復旧されます(ただし、可能 性の低いことですが、データをスペアに再書き込みしている間にアレイの別の ドライブが故障すると、論理ドライブは、障害から復旧できません)。

各Smartアレイ5300コントローラは、最大4台のオンラインスペアをサポートできます。オンラインスペアは、設定されると、自動的に同じアレイ内のすべての論理ドライブに割り当てられます。1台のスペアを、同一コントローラに接続された複数のアレイに割り当てることもできます。

## フォールト トレランス機能

#### RAID 0 - フォールト トレランスなし

この構成(たとえば、図D-3)には、ドライブ障害時にデータの消失を防ぐ機能はありません。ただし、重要度の低いデータを大量に保存する高速ストレージ(たとえば、印刷、画像編集用)で使用する場合、またはコストが最も重要な考慮事項となる場合には役立ちます。

#### 長所

- 読み出しおよび書き込み性能が最も高い
- 保存するデータ単位当たりのコストが最も低い
- すべてのドライブ容量をデータ保存に使用(フォールトトレランス機能に 容量を使用しない)

#### 短所

- ハードディスク ドライブが故障すると、論理ドライブのすべてのデータが 消失する
- オンライン スペアを使用できない
- 外付ドライブへのバックアップ以外にデータ保護の方法がない

## RAID 1 - ドライブ ミラーリング

この構成では、1台のドライブの情報が2台目のドライブに複製されます(図D-5)。この構成の論理ドライブが複数のハードディスク ドライブ ペアにまたが る場合、この方式は、しばしばRAID 0+1またはRAID 10と呼ばれます。

この方式は、ハードディスク ドライブのコストよりも、高性能とデータ保護 が重要な場合に適しています。



図D-5. P1からP2へのドライブ ミラーリング

#### 長所

- どのフォールト トレランス構成よりも高い読み出し/書き込み性能
- 1台のドライブが故障してもデータは失われない
- RAID 0+1システムでは、複数のドライブが故障しても、故障したドライブ が別の故障したドライブとミラーリングされていない限り、データは保護 される

#### 短所

- フォールトトレランスに多くのドライブを使用するのでコストが高い
- 使用できるストレージ容量は、総ドライブ容量の50%
- 相互にミラーリングされている2台のドライブが故障した場合、データが失われる

### RAID 5 - 分散データ ガーディング

この方式では、各ストライプの**バリティ データ** ブロックを、ストライプ内の 他のすべてのブロックのデータから計算して求めます。パリティ データ ブ ロックは、論理ドライブ内のすべてのハードディスク ドライブに分散されま す(図D-6)。ハードディスク ドライブが故障すると、故障したドライブの データは、残りのドライブのパリティ データとユーザ データから再構築でき ます。再構築データは、通常は、オンライン スペアに書き込まれます。

この構成は、コスト、性能、およびデータ可用性が同程度に重要な場合に適しています。



図D-6. 分散データ ガーディングのパリティ情報(P)

#### 長所

- 読み出し性能が高い
- 1台のドライブが故障してもデータは失われない
- パリティ情報を保存するために使用する容量は物理ドライブ1台分なので、
  使用できるストレージ容量が大きい

#### 短所

- 書き込み性能が相対的に低い
- 最初に故障したドライブのデータの再構築が完了する前に別のドライブが 故障すると、データが消失する

## RAID ADG - アドバンスト データ ガーディング

RAID ADGは、パリティ情報を生成(および保存)することによってドライブ 障害時のデータ消失を防ぐという点でRAID 5に似ています。ただし、RAID ADGでは、異なる2セットのパリティデータを使用します。これにより、2台の ドライブが故障した場合でも、データを保護できます。図D-7からわかるよう に、パリティデータの各セットは、構成ドライブ1台分の容量を消費します。

この方式は、コストを低く抑えつつデータの消失を防止したい場合に最適です。 RAID 5と比較して、RAID ADGを採用したシステムではデータ消失の可能性が低くなります(統計については、付録Fを参照)。



図D-7. アドバンスト データ ガーディング(RAID ADG)と2セットのパ リティ データ

#### 長所

- 読み出し性能が高い
- データ可用性が高い 同時に2台のドライブが故障しても重要なデータが消失しない

#### 短所

RAID ADGの唯一の重大な欠点は、2セットのパリティ データが必要であるために書き込み性能が相対的に(RAID 5よりも)低くなるということです。

表D-1に、Smartアレイ5300がサポートする各RAIDの重要な特長を示します。 どのRAIDオプションがご使用の環境に最適であるかを決定するには、図D-8を 参照してください。

各RAIDの特長のまとめ					
	RAID 0	RAID 1/RAID 0+1	RAID 5	RAID ADG	
別名	ストライピン グ(フォール ト トレランス なし)	ミラーリング	分 散 デ ー タ ガーディング	ア ド バ ン ス ト データ ガーディ ング	
使用可能なドライ ブ容量*	100%	50%	67% ~ 93%	50% ~ 96%	
使用可能なドライ プ容量の公式	n	n/2	( n-1 ) /n	(n-2)/n	
ハードディスク ド ライブの最小台数	1	2	3	4	
1台のハードディ スク ドライブの障 害に対する耐性	なし	あり	あり	あり	
複数のハードディ スク ドライブに同 時に障害が発生し た場合の耐性	なし	RAID 0+1では、障 害が発生したドラ イ ブが相互にミ ラー化されていな い場合にのみ耐性 あり	なし	あり	
読み出し性能	高	高	高	高	
書き込み性能	高	中	低	低	
相対コスト	低	 高	中	中 一	
* <b>注:</b> 使用可能なドライブ容量の値は、最大14台(RAID ADGの場合は最大56台)の同じ容量のハー					

表D-1

ドディスク ドライブがオンライン スペアなしで使用される場合を想定して計算されています。ドラ イブ アレイを構成する場合は、これらの(オンライン スペアを除いた)最大値を超えないようにす ることをおすすめします。ハードディスク ドライブの台数が増えると、論理ドライブに障害が発生 しやすくなります。

最も重要な要素	次に重要な要素	推奨されるRAIDレベル
フォールト トレラ ンス	コスト効率	RAID ADG
	1/0パフォーマンス	RAID 0+1
コスト効率	フォールト トレランス	RAID ADG
	1/0パフォーマンス	RAID 5(フォールト トレラ ンスが不要であればRAID 0)
1/0パフォーマンス	コスト効率	RAID 5(フォールト トレラ ンスが不要であればRAID 0)
	フォールト トレランス	RAID 0+1

図D-8. RAID方式の選択

### その他のフォールト トレランス オプション

ご使用のオペレーティングシステムが、コントローラ デュプレキシングまたは ソフトウェア ベースのRAIDをサポートしている場合があります。ただし、こ の付録で説明した(第7章で説明したコンフィギュレーション ユーティリティ で使用される)ハードウェア ベースのRAID方式は、はるかに堅牢で管理しや すいフォールト トレランス環境を提供します。さらに、コントローラ デュプレ キシングおよびソフトウェア ベースのRAIDでは、自動信頼性監視機能、オン ライン スペア、暫定データ復旧、および自動データ復旧は使用できません。

- コントローラ デュプレキシングは、2枚の同じコントローラと、同一の データを保存する独立した同じドライブ セットを使用します。1枚のコン トローラに障害が発生しても、残りのコントローラとドライブが、すべて の要求を処理します。
- ソフトウェア ベースのRAIDは、オペレーティング システムが論理ドライ ブを物理ドライブとみなして使用するという点を除いて、ハードウェア ベースのRAIDに似ています。データを保護するために、各論理ドライブは、 別のアレイに含まれなければなりません。

これらの方式のいずれかを使用する場合は、最大ストレージ容量を確保するために、RAID 0でアレイを構成してください。実装方法について詳しくは、オペレーティングシステムのマニュアルを参照してください。
# 付録E

# ハードディスク ドライブの インストールおよび交換

Smartアレイ5300には、2つまたは4つの独立したSCSIチャネルがあります。2 チャネル バージョンは、ドータボードを使用して4チャネルにアップグレード できます(第1章を参照)。各チャネルは、最大14台のドライブをサポートし ます。また、ホットプラグ対応ドライブをサポートするサーバおよびストレー ジシステムにインストールされたWide Ultra3 SCSI、Wide Ultra2 SCSI、および Wide-Ultra SCSI-3ドライブを使用できます。

- 最大限のI/O性能を引き出すために、Wide Ultra3およびWide Ultra2デバイス と同じバス上でWide-Ultraデバイスを使用しないでください。Wide-Ultraデ バイスがSE信号方式を使用するのに対し、Wide Ultra3およびWide Ultra2デ バイスは、LVD信号方式を使用します。これら2種類の信号方式に互換性は ありません。
- ドライブを終端させる必要はありません。コンパック製サーバと内部ケーブ ル配線によって、SCSIバスに必要なターミネーション機能が提供されます。
- 同一のアレイにまとめるドライブは、同じ容量でなければなりません。アレイは大容量のドライブで最小のドライブと同じ容量しか使用できないので、容量が無駄になります。
- SCSIバス上の各ドライブには、0~15の範囲(コントローラ用に予約されて いるID 7を除く)で固有のSCSI ID値が必要です。この値は、ProLiant™サー バおよびProLiantストレージシステムのホットプラグ対応ドライブでは自動 的に設定されますが、他のデバイス用の値は手動で設定する必要があります。
- ホットプラグ対応ドライブを、非ホットプラグ対応ドライブと同じSCSIバ ス上に混在させることはできません。

Smartアレイ5300でサポートされているハードディスク ドライブの最新のリストについては、コンパックのWebサイトhttp://www.compaq.com/products/storageworks/(英語)を参照してください。

# ハードディスク ドライブ障害

ハードディスク ドライブに障害が発生すると、同じアレイに含まれるすべて の論理ドライブに影響します。アレイの各論理ドライブが異なるフォールト トレランス機能を使用している場合があります。そのため、各論理ドライブへ の影響は異なります。

- RAID 0構成は、ドライブ障害に耐えることができません。アレイ内の物理 ドライブが故障すると、同じアレイ内のフォールトトレランス機能を設定 していない(RAID 0)すべての論理ドライブにも障害が発生します。
- RAID 1構成は、複数のドライブの障害に耐えることができます(故障した ドライブが相互にミラー化されていない場合のみ)。
- RAID 5構成は、1台のドライブの障害に耐えることができます。
- RAID ADG構成は、アレイで同時に発生する2台のドライブの障害に耐える ことができます。

フォールト トレランス機能で耐えることのできる台数を超えるハードディス クドライブに障害が発生した場合、フォールト トレランス機能は「無効」に なり、論理ドライブに障害が発生します。この場合、オペレーティング シス テムからの要求はすべて、"復旧不能"エラーとともに拒否されます。この章の 「フォールト トレランスの無効」の項では、この状況から復旧する方法につ いて説明します。

### ドライブ障害の認識

各ハードディスク ドライブの前面にあるLEDは、サーバまたは外付ストレージ ユニットの前面から確認できます。ドライブがアレイを構成し、電源の入っているコントローラに接続されている場合、ドライブのステータスは、これらのLEDの点灯パターンによって確認できます。表E-1に、さまざまなLEDの組み合わせの意味を示します。



図E-1. ハードディスク ドライブのLEDインジケータ

#### 表E-1

# LEDインジケータの組み合わせで示される

ハードディスク ドライブのステータス

❶動作状態	<b>❷オンライン</b>	❸故障	意味
点灯	消灯	消灯	ドライブを取り外さないでください。この状態でドライ ブを取り外すとデータが消失します
			ドライブはアクセス中ですが、次の状態になっています
			■ アレイに組み込まれていません。または、
			ドライブの交換および再構築がまだ開始されていません。または、
			■ POST中に回転が開始してます
点灯	点滅	消灯	ドライブを取り外さないでください。この状態でドライ プを取り外すと現在の動作が終了し、データが消失する 場合があります
			ドライブは再構築中または容量を拡張中です
点滅	点滅	点滅	ドライブを取り外さないでください。この状態でドライ ブを取り外すとフォールト トレランス構成でないドラ イブでデータが消失する可能性があります
			<ul> <li>ドライブはアレイに組み込まれており、アレイ コン フィギュレーション ユーティリティによって選択さ れています。または、</li> </ul>
			■ Option ROMPaqでドライプをアップグレード中です
消灯	消灯	消灯	障害予測アラートが受信され、ドライブがアレイ コン トローラに接続されている場合は、オンラインでドライ プを交換できます
			■ ドライブはアレイに組み込まれていません。または、
			<ul> <li>ドライブがアレイに組み込まれている場合は、電源の 入ったコントローラがドライブにアクセスしていません。または、</li> </ul>
			■ ドライブはオンライン スペアとして設定されています
消灯	消灯	点灯	オンラインでドライブを交換できます
			ドライブに障害が発生し、オフラインになっています
消灯 または 点滅	点灯	消灯	障害予測アラートが受信され、アレイ コントローラで フォールト トレランスが設定されていて、アレイに組 み込まれている他のドライブがすべてオンラインの場合 は、オンラインでドライブを交換できます
			ドライブはオンラインで、アレイに組み込まれています
 消灯、 点灯、 または 点滅	点灯 または 消灯	点滅	このドライブの障害予測アラートが受信されました。で きるだけ早くドライブを交換してください

ハードディスク ドライブに障害が発生したことを認識する方法は、他にもい くつかあります。

- コンパック製ストレージシステム内のドライブが故障した場合、ストレージシステムの前面にある黄色のLEDが点灯します(このLEDは、ファン障害、リダンダントパワーサプライ、過熱状態などの他の問題が発生した場合も点灯します)。
- 1台以上の正常なドライブがコントローラによって検出された場合、システムを再起動すると、必ず、電源投入時セルフテスト(POST)メッセージに 故障したドライブが表示されます。POSTメッセージの意味については、付 録Gを参照してください。
- Array Diagnostics Utility (ADU)は、故障したすべてのドライブを表示します。
- Compaq Insightマネージャは、故障したドライブをネットワーク経由でリ モートで検出できます。

ハードディスク ドライブの問題に関するトラブルシューティングについて詳し くは、『Compaqサーバ トラブルシューティング ガイド』を参照してください。

### フォールト トレランスの無効

フォールト トレランス機能が耐えることのできる台数を超える物理ドライブ に障害が発生した場合、通常、フォールト トレランスは無効になります。こ の場合、論理ボリュームは故障状態になり、「修復不能ディスク」エラー メッセージがホストに戻されます。データが消失する可能性もあります。

このような状態の例として、アレイ内のドライブの再構築中に同じアレイ内の 別のドライブが故障する場合があります。アレイにオンライン スペアがない 場合、RAID 5フォールト トレランスで設定されているアレイのすべての論理 ドライブに、障害が発生します。

不良ケーブルやストレージ システムの電源の故障、またはユーザが不注意で ホスト システムの電源を入れたまま外付ストレージ システムの電源を切った 場合などのドライブ以外の問題のためにフォールト トレランスが無効になる 可能性もあります。このような場合、物理ドライブを交換する必要はありませ ん。ただし、この場合でも、特に問題が発生したときにシステムが稼動してい た場合は、データが消失した可能性があります。

#### 復旧の試行手順

フォールト トレランスが無効になった場合、交換用ドライブを挿入しても、 論理ボリュームの状態は改善されません。修復不能エラー メッセージが画面 に表示されている場合は、代わりに、以下の手順を試してデータを復旧してく ださい。

- システム全体の電源をいったん切った後、再度入れます。場合によっては、 不完全なドライブが再度動作し、この間に重要なファイルをコピーできます。
- 2. 1779のPOSTメッセージが表示される場合は、F2キーを押して論理ボ リュームを再度有効にします。データが消失した可能性があり、論理ボ リューム上のデータに原因がある可能性があることに注意してください。
- 3. 可能な場合、重要なデータをコピーします。
- 4. 故障したドライブを交換します。

フォールト トレランスが無効になることによるデータの消失の可能性を最小限に抑えるために、すべての論理ボリュームのバックアップを頻繁に作成して ください。

## 自動データ復旧

自動データ復旧は、アレイ内のドライブに障害が発生した場合に、データをスペアまたは交換用ドライブに再構築する自動バックグラウンドプロセスです。

フォールト トレランス機能を設定したドライブをシステムの電源を切った状態で交換すると、次にシステムを起動する際に、電源投入時セルフテスト(POST)メッセージが表示されます。これは、F1キーを押して自動データ復旧を開始するように指示するメッセージです。自動データ復旧が有効でなければ、論理ボリュームは「復旧の準備完了」状態のままで、システムを再起動するたびに同じPOSTメッセージが表示されます。

自動データ復旧が完了すると、交換用ドライブのオンラインLEDが点滅を停止 して点灯します。

通常、再構築に要する時間は1GB当たり約15分です。実際の再構築時間は、次の条件によって異なります。

- 論理ドライブの再構築優先度(高または低)(第7章を参照)
- 再構築動作中に発生するI/Oアクティビティの回数
- ディスク ドライブの速度
- アレイ内のドライブの台数(RAID 5またはRAID ADGの場合)

たとえば、RAID 5構成で9GBのWide-Ultraハードディスク ドライブを使用して いる場合の再構築の時間は、10分/GB(ドライブ3台の場合)から20分/GB(ド ライブ14台の場合)です。

#### 自動データ復旧の障害

自動データ復旧の実行中、交換用ドライブのオンラインLEDが点滅を停止する 場合は、次の2つの原因が考えられます。

交換用ドライブが故障して(障害LEDが黄色で点灯するか、他のLEDが消灯)、修復不能なディスクエラーが発生しています。

故障した交換用ドライブを取り外して、交換してください。

復旧プロセス中に別の物理ドライブで訂正不能読み取りエラーが発生(SCSI バス信号の整合性の問題など)したため、自動データ復旧プロセスが異常終 了した可能性があります。

システムを再起動し(POSTメッセージが診断を確認します)、自動データ復 旧を再試行してください。この処置で問題を解決できない場合は、システム 上のすべてのデータのバックアップを作成し、サーフェイス分析を実行した 後(User Diagnosticsを使用)、バックアップからデータを復旧してください。

# ドライブの交換

交換用ドライブの容量は、アレイ内の最小容量のドライブと同じであるか、それよりも大きくなければなりません。容量が不足すると、コントローラはすぐにドライブが故障状態であるとみなし、自動データ復旧は開始されません。

注意:システムの電源をいったん切って再度入れるか、またはドライブを 取り外して再度挿入する(ホットプラグ対応ドライブの場合)と、前にコ ントローラが故障していると判断したドライブが動作可能な状態に見える 場合があります。しかし、このような不完全なドライブを使用し続ける と、結果的にデータが消失する可能性があります。不完全なドライブはで きるだけ早く交換してください。

ホットプラグ対応ドライブは、ホストまたはストレージ システムの電源を 入れたままでも切った状態でも、いつでも取り外して交換することができ ます。再構築動作が完了するまで、システムの性能とフォールト トレラン スは、ともに影響を受けます。再構築が完了するには、再構築中にシステ ムがビジー状態でない場合でも、数時間を要します。

ホットプラグ対応ドライブを挿入すると、新しいドライブがスピンアップ している間(通常約20秒)、アレイのすべてのディスクの動作は停止され ます。電源を入れたまま(フォールト トレランス機能を設定した状態で) ドライブを挿入すると、交換用ドライブ上のデータの復旧が自動的に開始 されます(オンラインLEDが点滅します)。

- 非ホットプラグ対応ドライブは、システムの電源を切った状態でのみ交換 してください。
- SCSI IDジャンパを手動で設定した場合、ID値をチェックして正しい物理ド ライブが交換されていることを確認してください。交換用ドライブに同じ ID値を設定して、SCSI IDが競合しないようにしてください。

注意:外付データ ストレージを使用しているシステムでは、必ず、サーバの電源を最初に切り、電源を入れるときはサーバの電源を最後に入れてください。こうすることで、システムがドライブを「故障」と見なす誤動作を防止できます。

ディスク ドライブは、できるだけシステムがビジー状態でないときに交換し てください。また、交換されるドライブと同じアレイ上のすべての論理ボ リュームについて、現在の有効な状態でバックアップを作成してください。

**重要:**機能が低下したドライブを交換する前に、Compaq Insightマネージャを使用して、アレイの各物理ドライブについて記録されているエラー カウンターをチェックし、このようなエラーが発生していないことを確認してください。詳しくは、Compaq Management CDに収録されているCompaq Insightマネージャのマニュアルを参照してください。

フォールト トレランスが機能していない状態でアレイの別のドライブに障害が 発生すると、致命的なシステム エラーが発生する場合があります。この場合、 フォールト トレランスが無効になり、アレイのすべてのデータが消失します。

別のドライブに障害が発生しても、必ずしも致命的なシステム エラーに結び つかない場合があります。このような例外には、次のようなものがあります。

- スペア ドライブがアクティブになった後で、障害が発生する場合
- ミラー化された構成(RAID 1)で、故障したドライブと相互にミラー化されていないドライブに障害が発生する場合
- RAID ADG構成で、2番目のドライブに障害が発生する場合

致命的なシステム エラーの可能性を最小限に抑えるために、故障したドライ プを取り外す場合は、次の点に注意してください。

アレイのメンバーになっている他のいずれかのドライブがオフライン(オンラインLEDが消灯している)の場合、性能が低下したドライブを取り外さないでください。この状態で、アレイの他のドライブをホットプラグ交換すると、データが消失します。

ただし、次の場合は例外です。

RAID 0+1を使用すると、ドライブがペアでミラーリングされます。故障した2台のドライブが相互にミラー化されていない限りは、複数のドライブに同時に障害が発生しても(この複数のドライブをすべて同時に交換しても)、データは消失しません。

- □ RAID ADGを使用する場合、2台のドライブに同時に障害が発生しても (同時に交換しても)、データは消失しません。
- オンライン スペアのオンラインLEDが消灯している場合(オフライン)、性能の低下したドライブを交換することができます。
- 最初に故障した(または取り外した)ドライブを新しいドライブと交換して、再構築プロセスが完了するまで、2番目のドライブをアレイから取り外さないでください(再構築が完了すると、ドライブ前面のオンラインLEDの点滅が停止します)。

ただし、次の場合は例外です。

- オンライン スペアが再構築されている間に、2番目のドライブに障害が 発生した場合、2番目に故障したドライブを交換できます。スペア ドラ イブのオンラインLEDは点滅し、スペアが別のドライブに保存された データから再構築されていることを示します。
- □ RAID ADG構成では、アレイ内の任意の2台のドライブを同時に交換で きます。
- RAID 0+1構成では、取り外されたかまたは故障した別のドライブとミ ラーリングされていない任意のドライブを、データを失わずに、オフ ラインで同時に交換できます。
- ハードディスク ドライブを交換すると、コントローラは、アレイ内の残り のドライブのフォールト トレランス データを使用して、交換したドライブ 上でデータ(故障したドライブに保存されていたデータ)を再構築します。 複数のドライブを同時に取り外すと、フォールト トレランス データは不完 全になります。存在しないデータは再構築できなくなり、多くの場合、永 久に失われます。

注意:外付データ ストレージを使用しているシステムでは、必ず、サーバ ) の電源を最初に切り、電源を入れるときはサーバの電源を最後に入れてく ださい。こうすることで、システムがドライブを「故障」と見なす誤動作 を防止できます。

# NetWareでのドライブ障害

ハードディスク ドライブ障害は頻繁に発生するわけではありませんが、重要 なデータの保護は必要です。高速かつ自動的な復旧を保証するために、ハード ウェア ベースのフォールト トレランス機能(付録Dを参照)を使用してアレ イ コントローラを設定することをおすすめします。ハードウェア ベースの フォールト トレランスは、ソフトウェア ベースのフォールト トレランスやド ライブ デュプレキシングよりも信頼性の高い方法です。

また、致命的な障害に備えて、バックアップを実行する習慣をつけるようにすることをおすすめします。

ドライブが故障したときに、ハードウェア フォールト トレランスが有効であ れば、システムの動作は継続されます。しかし、できるだけ早くドライブを交 換して、アレイに障害が発生しないようにする必要があります。故障したドラ イブを交換しないと、CPQONLINを使用して選択できるオプションは、論理ボ リュームの削除だけです。有効なデータが入っている論理ボリュームを削除す ると、データが消失します。

ドライブ復旧のステータスを監視するには、メイン コンフィギュレーション画 面で論理ドライブを選択して、**F3**キーを押します。[Logical Drive Information]画 面(図E-2)にドライブのステータスが表示されます。

💏 RC	ONSOLE.EXE						_ 🗆 ×
Co	ompaq Onlin	e Configuration	v <b>2</b> .42		NetWare	• Loadable M	lodule
		Lo	ogical Dr	ive Informatio	on		
-	Failed   None	physical drives	on port	2			
	Failed   None	physical drives	on port	3			
	Failed   None	physical drives	on port	4			
	Current	Status:					
	0%			411 %		1003	<u>`</u>
				OK			
Ente	er=Select	Esc=Preujous	Menu	TabaPhusical	Uiew	E3=Info	F1:Help
pence	- Jereor	200-11 601003	nena	ius-riigorour	~108	10-2010	- i - netb

図E-2. 論理ドライブの再構築

- 暫定復旧:論理ドライブは動作中ですが、故障ドライブが交換されていません。できるだけ早くドライブを交換してください。
- 復旧開始可能:論理ドライブは、復旧用の待ち行列に入っています。この ステータスは、別の論理ドライブがすでに再構築中または拡張中である場 合に表示されます。
- 復旧中:アレイは動作中で、交換用のドライブまたはオンラインスペア (割り当てられている場合)を再構築中です。

障害: フォールト トレランスで保護されていない論理ドライブが1つ以上あ る場合、それらの論理ドライブ上のデータは消失します。CPQONLINは、 これらの論理ドライブを障害として表示します。ハードディスク ドライブ 交換後、フォールト トレランス機能を設定した論理ドライブは再構築され ます。保護されていなかった(故障)論理ドライブは、データに使用でき るようになります(デバイスは自動的に再アクティブ化されます)。デー タのバックアップがあれば、ここでデータを復元してください。

以下の各ページで、ハードウェア ベースのフォールト トレランス、ソフト ウェア ベース(NetWare)のフォールト トレランス、およびフォールト トレ ランスなしのシステムについて、復旧手順を説明します。

### ハードウェア ベースのフォールト トレランス

注: NetWare環境で、サーバがハードウェア ベースのフォールト トレランス機能を 使用すると、単一の物理ドライブ障害を検出できません。この場合、再構築プロセ スの実行中は、データがまだ有効でアクセス可能であるとみなされます。ただし、 ドライバは物理ドライブの障害を記録し、論理ドライブが劣化状態であることを通 知するメッセージが表示されます。CPQONLINもドライブの障害を表示します。

- 壊れたパーティションおよびボリュームがあれば、それをメモします。この 情報は、サーバのコンソールに表示されるエラーメッセージの中に示されて います。また、この情報はサーバのエラー ログにも記録されるので、 NWADMINユーティリティ(NetWare 4.xおよび5.0)を使用して参照できます。
- 3. 故障したドライブを含むストレージ ユニットがホットプラグ対応ドライブ をサポートしない場合、通常の方法でシステムをシャットダウンします。
- 4. 故障したドライブを取り外して、同一種類、同一容量のドライブと交換します。ホットプラグ対応ドライブの場合、ドライブをベイに固定すると、ドライブのLEDがそれぞれ1回ずつ交互に点灯し、接続が正常に終了したことを示します。オンラインLEDは点滅して、コントローラがドライブの交換を認識して復旧プロセスを開始したことを示します。
- 5. 手順3で電源を切った場合、サーバの電源を入れます。
- 6. アレイ コントローラのファームウェアは、論理ドライブの残りの物理ドラ イブの情報に基づいて、故障したハードディスク ドライブの情報を新しい ドライブ上に再構築します。ホットプラグ対応ドライブ上でデータが再構 築されている間、オンラインLEDが点滅します。ドライブの再構築が完了 すると、オンラインLEDが点灯します。

### NetWare (ソフトウェア ベース) フォールト トレランス

DOSパーティションとデータを復旧する必要があります。

#### DOSパーティションの復旧

システムでハードウェア フォールト トレランスを使用していない場合、およ び故障したドライブにサーバの起動に使用されるDOSパーティションが入って いる場合、NetWareは、そのパーティションのデータを読み出すことができま せん。この場合、サーバの電源を切ったあと、サーバを再起動することはでき ません。

DOSパーティションを復旧するには、以下の手順に従ってください。

- コンソールで、REMOVE DOSコマンドを入力して、NetWareが故障したド ライブとの間でデータの読み出し/書き込みを行わないようにします。
- 2. サーバの電源を切ります。
- 3. 故障したドライブを交換します。
- システムを再起動して、システム コンフィギュレーション ユーティリティ を実行します(第7章を参照)。
- SCUのメニューで、DOSブート デバイスにシステム パーティションをイン ストールするオプションを選択します。このパーティションには、Compaq システム コンフィギュレーション ユーティリティとCompaq Diagnosticユー ティリティが入ります。
- 6. システム コンフィギュレーション ユーティリティを終了します。
- DOSのFDISKとFORMATプログラムが入っているDOSブートが可能なディ スケットを用意します。
- FDISKプログラムを使用して、交換したドライブに100MB以上のプライマ リDOSパーティションを作成します。
- 9. 作成したDOSパーティションにアクティブパーティションを設定します。
- FORMATコマンドを使用して、パーティションをブート可能にするために 必要なファイルを入れるDOSパーティションをフォーマットします。たと えば、次のようになります。

FORMAT C: /s

- 11. Novellサポート ソフトウェア ディスケットからDOSパーティションに、次 のファイルをコピーします。
  - SERVER.EXE
  - □ STARTUP.NCF
  - □ ユーティリティのNLM
  - □ LANドライバ

□ 必須のディスク ドライバ

 DOSパーティションに必要なその他の情報をコピーしたあと、システムを 再起動します。以上で、NetWareサーバを起動する準備ができました。 STARTUP.NCFファイルを再作成しなければならない場合があります。

#### データの復旧

NetWareミラーリングまたはNetWareコントローラ デュプレキシングを選択した場合、ドライブ障害が発生した後、以下の手順を実行してデータを復旧してください。

障害の起きた論理ドライブのデバイス番号とデバイス名をメモします。この情報はサーバのコンソールに表示されるとともに、サーバのエラー ログに記録されるので、NWADMINユーティリティ(NetWare 4.xおよび5.0)を使用して参照できます。たとえば、次のように表示されます。

NWPA: [V503-A2-D1:0] Compaq SMART-2 Slot 8 Disk 2 NFT あとで、この情報を使用して有効なパーティションを作成します。

- INSTALL.NLMおよびNWCONFIG for NetWare v5をロードして、[ディスク パーティションの設定/ミラーリング/テスト]メニューを選択します。
- ドライブ障害の影響を受けた、ミラーリングされた論理パーティションを 選択します(手順1を参照)。このミラーリングされたグループでまだ動作 可能な論理ドライブのデバイス番号とパーティション番号をメモします。 あとで、この情報を使用して修復された論理ドライブをもう一度ミラーリ ングします。たとえば、次のようになります。

NWPA: [V503-A2-D1:0] Compaq SMART-2 Slot 8 Disk 2 NFT

- 使用不能な(非同期の)デバイスをミラー パーティション グループから削除します。このデバイスは、ドライブの障害のために使用できません。
- 5. 故障した物理ドライブのドライブ ベイの位置をメモします。新しい物理ド ライブをこの位置に挿入しなければなりません。
- 6. 故障したドライブがホットプラグ対応ドライブの場合、直接次の手順に進みます。それ以外の場合、サーバのダウン時間をスケジュールして、サーバを停止し、装置の電源を切ります。
- な障したドライブを取り外し、交換用の物理ドライブを同じドライブ ベイ に挿入します。物理ドライブは、故障したドライブと同容量でなければな りません。必ず、すべてのケーブルをしっかりと固定してください。

ProLiantサーバまたはProLiantストレージシステムでハードディスクドライ ブを交換する場合、ドライブのLEDが交互に1回点灯して、接続が正常に完 了したことを示します。オンラインLEDは緑色で点灯して、コントローラ が交換用ドライブを認識して正常に初期化したことを示します。数分が経 過してもオンラインLEDが点灯しない場合、新しいドライブを故障したド ライブのスロットに追加したかどうか、またドライブの容量が交換した故 障ドライブと同一であるかどうかを確認します。

 MONITOR.NLMの[ディスク オプション]を使用して交換したデバイスを選 択します。

NetWareの一部のバージョンでは、このオプションを選択すると、デバイ スを自動的にアクティブにします。それ以外のバージョンのNetWareでは、 動作ステータスをアクティブに変更することによってデバイスを手動でア クティブにしなければなりません。

故障した論理ドライブの再アクティブ化が正常に終了した場合、ドライバ が通知をコンソールに送信します。

- INSTALL.NLMおよびNWCONFIG for NetWare v5オプションの[Hot Fixを変 更]を使用して、このパーティションに設定するホット フィックス リダイ レクションのブロック数を決定します(障害が発生したドライブではなく、 ミラーリングドライブについての情報を参照してください)。
- *INSTALL.NLM*および*NWCONFIG* for NetWare v5を使用して、修復された論 理ドライブ上のパーティションを削除して作成します。

**注**: 論理ドライブに有効なパーティション テーブルがある場合でも、この論理ドライ ブ上のデータは有効ではなくなっています。故障した物理ドライブがアレイの論理ド ライブの一部にすぎなかったため、一部のデータは有効であるように見える場合もあ ります。しかし、この時点で論理ドライブのデータには欠陥があります。古い無効な データを削除して、論理ドライブに新しいパーティションを作成してください。

11. *INSTALL.NLM*の[ディスク オプション]メニューで、[ディスク パーティ ションおよびHot Fixを変更]オプションを選択します。

再アクティブ化が正常に終了した場合、ドライバがコンソール アラートを 送信します。

12. *INSTALL.NLM*の[利用可能ディスク ドライブ]メニューで、直前に故障し、 現在は修復された論理ドライブを選択します。デバイス情報は、手順1でメ モしました。 たとえば、次のようになります。

NWPA: [V503-A2-D1:0] Compaq SMART-2 Slot 8 Disk 2 NFT

[ディスク パーティションの削除]オプションを選択します。INSTALLが複数のエラーメッセージを表示する場合があります。このパーティションは削除する予定なので、ボリューム定義テーブル情報を更新しないでください。パーティションが削除されるまで操作を続行します。

- INSTALLが、別のプロセスがロックしているためにパーティションを削除 できないことを報告してきた場合、MONITORをロードして、[リソース利 用状況]オプションを調べ、デバイスをロックしているNLMを調べます。そ れがMONITOR.NLMの場合は、MONITORや、パーティションをロックした その他のNLMをアンロードしなければなりません。パーティションとボ リューム情報を再作成したあと、これらのNLMを再ロードします。
- 15. 同一の論理ドライブ上にパーティションを作成します。
- 16. [ディスク パーティション ミラーリング]メニューに戻ります。前にミラー リングされたNetWare 386パーティション番号を選択します(手順1でメモ しています)。

NWPA: [V503-A2-D1:0] Compaq SMART-2 Slot 8 Disk 2 NFT

Insertキーを押して、再ミラーリングに使用できるパーティションのリストを表示します。修復されたデバイス(手順1)に関連づけられたパーティションを選択します。

NetWareは、ミラーリングされたパーティションを再同期化します。コン ソールのメッセージで、再同期化手順が正常に完了したことが示されます。

## フォールト トレランス機能なし

システムをフォールト トレランス機能なしに設定している場合、データを バックアップ メディアから復旧しなければなりません。以下の手順を実行し てください。

障害の起きた論理ドライブのデバイス番号とデバイス名をメモします。この情報はサーバコンソールに表示されるとともに、サーバのエラーログにも記録されるので、NWADMINユーティリティ(NetWare 4.x)を使用して参照できます。たとえば、次のように表示されます。

NWPA: [V503-A2-D1:0] Compaq SMART-2 Slot 8 Disk 2 NFT あとで、この情報を使用して有効なパーティションを作成します。

- ProLiantサーバまたはProLiantストレージ システム内の故障したホットプラ グ対応ドライブについては、ドライブ トレイのLEDが黄色で点灯すること によって識別できます。故障した物理ドライブのドライブ ベイの位置をメ モします。ここに新しい物理ドライブを挿入しなければなりません。
- 3. 故障したドライブがホットプラグ対応ドライブの場合、直接次の手順に進みます。それ以外の場合、サーバのダウン時間をスケジュールして、サーバを停止し、装置の電源を切ります。

- 4. 故障したドライブを取り外して、交換用の物理ドライブを同じドライブ ベ イに挿入します。物理ドライブの容量は、故障したドライブと同じでなけ ればなりません。必ず、すべてのケーブルをしっかりと固定してください。 ProLiantサーバまたはProLiantストレージシステムのハードディスク ドライ ブを交換する場合、ドライブのLEDが交互に1回点灯して、接続が正常に完 了したことを示します。オンラインLEDは緑色で点灯して、コントローラ が交換用ドライブを認識して正常に初期化したことを示します。数分が経 過してもオンラインLEDが点灯しない場合、新しいドライブを故障したド ライブと同一のスロットに追加したかどうか、またドライブの容量が交換 した故障ドライブと同一であるかどうかを確認します。
- MONITOR.NLMの[ディスク オプション]を使用して交換したデバイスを選 択します。

NetWareの一部のバージョンでは、このオプションを選択すると、デバイ スは自動的にアクティブになります。それ以外のバージョンのNetWareで は、動作ステータスをアクティブに変更することによってデバイスを手動 でアクティブにしなければなりません。

故障した論理ドライブの再アクティブ化が正常に終了した場合、ドライバ はコンソールに通知を送信します。

- INSTALL.NLMおよびNWCONFIG for NetWare v5オプションの[Hot Fixを変 更]を使用して、このパーティションに設定するホット フィックス リダイ レクションのブロック数を決定します(障害の発生したドライブではなく、 ミラーリングドライブについての情報を参照してください)。
- *INSTALL.NLM*および*NWCONFIG* for NetWare v5を使用して、修復された論 理ドライブのパーティションを削除して作成します。

**注**: 論理ドライブに有効なパーティション テーブルがある場合でも、この論理ドライ ブ上のデータは有効ではなくなっています。故障した物理ドライブがアレイの論理ド ライブの一部にすぎなかったため、一部のデータは有効であるように見える場合もあ ります。しかし、この時点で論理ドライブのデータには欠陥があります。古い無効な データは削除して、論理ドライブに新しいパーティションを作成してください。

8. INSTALL.NLMの[ディスク オプション]メニューで、[ディスク パーティ ションおよびHot Fixを変更]オプションを選択します。

再アクティブ化が正常に終了した場合、ドライバはコンソール アラートを 送信します。

9. INSTALL.NLMの[利用可能ディスク ドライブ]メニューで、前に故障し、現 在は修復されている論理ドライブを選択します。このデバイス情報は、手 順1でメモしました。たとえば、次のようになります。

NWPA: [V503-A2-D1:0] Compaq SMART-2 Slot 8 Disk 2 NFT

- [ディスク パーティションの削除]オプションを選択します。INSTALLが複数のエラーメッセージを表示する場合があります。このパーティションは削除する予定なので、ボリューム定義テーブル情報を更新しないでください。パーティションが削除されるまで操作を続行します。
- INSTALLが、別のプロセスがロックしているためにパーティションを削除 できないことを報告してきた場合、MONITORをロードして、[リソース利 用状況]オプションを調べ、デバイスをロックしているNLMを調べます。そ れがMONITOR.NLMの場合は、MONITORや、パーティションをロックした その他のNLMをアンロードしなければなりません。パーティションとボ リューム情報を作成したあと、これらのNLMを再ロードします。
- 12. 同一の論理ドライブ上にパーティションを作成します。
- 13. ボリュームを作成してマウントします。
- 14. 最新のバックアップ メディアを見つけて、データをこのサーバ ボリューム に復元します。

# ドライブとアレイの移動

注意:ドライブの取り外しや設定の変更の前に、すべてのデータのバック アップを取ってください。バックアップを取らないと、データが完全に消 失する可能性があります。

ドライブを同一のアレイ コントローラ上の別のID位置に移動できます。また、 1つのアレイ全体をあるコントローラから別のサーバに搭載されている別のコ ントローラに移動できます。異なるコントローラに接続された複数のアレイを 組み合わせて、1つのコントローラに接続された大きなアレイを作成すること もできます。

ドライブを移動する場合、次の条件を満たさなければなりません。

- 移動した結果として、チャネル当たり15台以上の物理ドライブを接続する ことはできません。
- 1枚のコントローラに33以上の論理ボリュームを設定することはできません。
- 故障したドライブや存在しないドライブは移動できません。
- アレイのオリジナル設定で、スペア ドライブがアクティブであってはなり ません。
- 容量拡張が実行中であってはなりません。
- コントローラのファームウェアは最新バージョン(推奨)でなければなり ません。

アレイを移動する場合、前の条件に付け加えて次の条件を満たさなければなり ません。

- アレイ内のすべてのドライブを同時に移動しなければなりません。
- 移動先のコントローラ上のドライブの位置を、アレイの再配置中に変更しないでください。

該当する条件を満たす場合、以下の手順に従って実行してください。

- 1. システムの電源を切ります。
- 2. ドライブを移動します。
- 3. システムの電源を入れます。

1724のPOSTメッセージが表示されれば、ドライブ位置が変更されたこと、および設定が更新されたことを示します。システム起動時にPOSTメッセージ 1785 (Not Configured)が表示された場合、データが消失しないように、ただちにシステムの電源を切って、ドライブを元の位置に戻してください。

ORCAまたはアレイ コンフィギュレーション ユーティリティを実行して、新 しいドライブ設定を確認することができます(第7章を参照)。

## ディスク ドライブ容量のアップグレード

空いているドライブ ベイがない場合でも、フォールト トレランス機能が実行 されている場合は、システムのストレージ容量を増加させることができます。

- ドライブを交換します。新しいドライブのデータは、残りのドライブのリ ダンダント情報から作成されます。データの再構築が完了するまで、他の ドライブを交換しないでください。
- 新しいドライブのデータが再構築されたら(動作LEDが消灯します)、アレイの別のドライブについて、一度に1台ずつ前の手順を繰り返します。
- すべてのドライブを交換したら、追加した容量を使用して新しい論理ドラ イブを作成したり既存の論理ドライブを拡大したりすることができます。
   詳しくは、アレイ容量の拡張と論理ドライブ容量の拡大について説明する 以下の各項を参照してください。

# 容量拡張および拡大

**アレイ容量の拡張とは、**設定済みのアレイに物理ドライブを追加することです。 追加された物理ドライブ容量は、アレイの既存の論理ドライブに追加するか(容 量拡大、次の説明を参照)、または新しい論理ドライブとして設定できます。

**論理ドライブ容量の拡大は、**対応するアレイの容量拡張が完了した後に、既存 の論理ドライブを大きくすることです。

容量拡張と拡大は、ACU(第7章)を使用して実行します。フォールト トレラ ンス機能を設定していない構成でも、データをバックアップして復元する必要 はありません。オンラインの再設定は、通常のサーバ アプリケーションと同 じ環境でACUが実行される場合にだけ実行できます。

ホットプラグ対応ドライブを使用する場合、拡張はオンラインで(オペレー ティング システムをシャットダウンしないで)実行できます。オンライン拡 大は、一部のオペレーティング システムでのみ実行できます。詳しくは、第7 章を参照してください。

**重要:**Windows 2000環境で論理ドライブを拡大する場合は、ディスクをダイナミックにアップグレードしてから、ディスクにパーティションを作成してください。 Windows 2000では、ディスクをダイナミックにアップグレードする際にディスクに パーティションがすでに作成されていると、論理ドライブを拡大できないことがあ ります。ダイナミック ディスクとペーシック ディスクについて詳しくは、Windows 2000のマニュアルを参照してください。 ハードディスク ドライブのインストールおよび交換 E-19

図E-3に、拡張プロセスを示します。ここでは、元のアレイ(データを含む) は点線で囲まれ、新しく追加するドライブには陰影が付いていません(データ を含まない)。アレイ コントローラは、同じフォールト トレランス機能を使 用して、拡大したアレイ全体に元の論理ドライブを再分散します。新しい(拡 張された)アレイの未使用容量は、必要に応じて別のフォールト トレランス 設定で、新しい論理ドライブを作成するのに使用できます。また、未使用容量 を使用して、元の論理ドライブのサイズを増加させる(容量拡大)することも できます。



図E-3. アレイ容量の拡張

複数の論理ドライブを含むアレイを拡張する場合は、データは、1つの論理ド ライブごとに再分散されます。容量拡張が完了するまで、新しく作成した論理 ドライブは使用できません。

# 付録F

# 信頼性データ

図F-1に、オンライン スペアが存在しない場合の論理ドライブ障害が発生する 可能性を、RAID方式および論理ドライブ サイズ別に示します。RAID 0では、 物理ドライブ1台に障害が発生しただけで、論理ドライブ障害となります。 RAID 5では、物理ドライブ2台に障害が発生しないと論理ドライブ障害とはな りません。RAID ADGでは、ハードディスク ドライブ3台に障害が発生しない と論理ドライブ障害とはなりません。

RAID 0+1の場合はさらに複雑になります。論理ドライブに障害が発生するこ となくハードディスク ドライブに障害が発生する可能性のある台数は、最大 でn/2です。この台数は、障害が発生したドライブが相互にミラー化されてい ないことが前提となります。実際には、この最大数に達する前に論理ドライブ に障害が発生するのが一般的です。その理由は、ドライブに障害が発生してい くたびに、次に障害が発生するドライブがすでに障害が発生しているドライブ とミラー化されている可能性が高くなるからです。また、RAID 0+1の論理ド ライブでは、相互にミラー化されているハードディスク ドライブ2台に障害が 発生してしまうと、その時点ですぐに論理ドライブ障害となります。この確率 は、アレイでミラー化されているペアの数が増えるほど低くなります。

どのフォールト トレランスのRAIDレベルでも、オンライン スペアを追加することによって論理ドライブ障害の発生をおよそ千分の一に抑えることができます。

RAID 5では、各論理ドライブで使用する物理ドライブ数は最大14台に抑える ことをおすすめします。ただし、フォールト トレランスの実行中は、RAID ADGでは論理ドライブ障害の可能性がかなり低いため、コンパックでは、各論 理ドライブで最大56台の物理ドライブをサポートしています。



アレイ内の合計物理ドライブ数

図F-1. RAIDレベル別の論理ドライブ障害発生の可能性

# 付録G

# POSTエラー メッセージ

Smartアレイ5300は、起動時に診断エラー メッセージを生成します。これらの 電源投入時セルフテスト(POST)メッセージの多くは説明不要で、トラブル シューティングのための修正処置を提示します。詳細な情報と修正処置を以下 に示します。

メッセージ	説明	推奨する処置		
1702	SCSI cable error detected. System halted.	システム ボード上のSCSIコントローラに ターミネーションまたは配線に関する問題が あることを示します。ご使用のシステムのイ ンストレーション ガイドに掲載されている配 線情報を参照してください		
1711	Slot x Drive Array – RAID ADG logical drives present but cache size is less than or equal to 32 MB.	この設定はおすすめできません。論理ドラ イプをRAID 5に移行するか、アレイ アクセ ラレータ キャッシュ モジュールをアップグ レードしてください		
1712	Slot x Drive Array – RAID 5 logical drives present with 56 drives or more, but cache size is less than or equal to 32 MB.	この設定はおすすめできません。論理ドラ イプをRAID 0または1に移行するか、アレイ のドライブ数を減らすか、またはアレイ ア クセラレータ キャッシュ モジュールをアッ プグレードしてください		
1713	Slot x Drive Array – Redundant ROM reprogramming failure.	システムを再起動してもエラーが解決しない 場合は、コントローラを交換してください		
1714	Slot x Drive Array – Redundant ROM checksum error.	バックアップROMが自動的にアクティブに なっています。ファームウェアのバージョン を確認してください		

表G-1 POSTエラー メッセージ

**表G-1** POSTエラー メッセージ(続き)

メッセージ	説明	推奨する処置
1720	Slot x Drive Array – SMART Hard Drive Detects Imminent Failure: SCSI Port x: SCSI ID x	表示されたドライブがSMART事前予防状態 を報告しました。このドライブはしばらく すると故障する可能性があります
		<b>アレイ内の他のすべてのドライブがオンラ インでない場合、このドライブを交換しな いでください。</b> すべてのデータのバック アップを取ってからドライブを交換してく ださい
1721	Slot x Drive Array – Drive Parameter Tracking Predicts Imminent Failure	アレイ内の他のすべてのドライブがオンラ インでない場合、このドライブを交換しな いでください。データのバックアップを
	when conditions permit:	取ってからドライブを交換してください
		M&P障害予測スレッショルドを超えまし た。このドライブはしばらくすると故障す る可能性があります
1723	Slot x Drive Array – to improve signal integrity, internal SCSI connector should be removed if external drives are attached to the same SCSI port (followed by further details).	画面上のPOSTエラー メッセージの指示に 従ってください
1724	Slot x Drive Array – Physical Drive Position Change(s) Detected – Logical drive configuration has automatically been updated.	物理ドライブの位置が変更された後、論理 ドライブの設定が自動的に更新されたこと を示します。再開するには、F1キーを押し てください
1726	Slot x Drive Array – Array Accelerator Memory Size Change Detected – Array Accelerator configuration has automatically been updated	コントローラが容量の異なるキャッシュ メモ リを持つモデルと交換されたことを示します
1727	Slot x Drive Array – New Logical Drive(s) Attachment Detected (if >32 logical drives, this will be followed by Auto-Configuration Failed: Too Many Logical Drives)	コントローラが、電源が切れているときに 接続された追加のドライブ アレイを検出し たことを示します。論理ドライブのコン フィギュレーション情報が更新されて新し い論理ドライブが追加されました。サポー トされる論理ドライブの最大数は32です。 この数を超える論理ドライブは、コンフィ ギュレーションに追加されません。再開す るには、F1キーを押してください

続く

表G-1	
POSTエラー メッセージ ( 続き )	

メッセージ	説明	推奨する処置
1728	Slot x drive array – abnormal shutdown detected with write cache enabled. No Array Accelerator battery backup on this model array controller.	バッテリを搭載していないコントローラ上で 書き込みキャッシュが有効にならないかぎ り、このPOSTメッセージは表示されません
	Accelerator memory has been lost.	
1729	Slot 1 Drive Array – disk performance optimization scan in progress – RAID 4/5 performance may be higher after completion.	このメッセージは、RAID 4またはRAID 5の 論理ドライブを初期設定した後で発生する ときは正常です。ARM (コントローラの バックラウンドで実行する自動処理)による パリティ データの初期化が完了すると、この POSTエラー メッセージは消え、コントロー ラの性能は向上します
1753	Slot x drive array – array controller maximum operating temperature exceeded during previous power up.	高温によりコントローラがロックされる と、その次の電源投入時にこのメッセージ が表示されます。サーバの冷却用ファンが 正しく動作しているか確認してください
1754	Slot z drive array – RAID ADG drive(s) configured but ADG Enabler Module is detached or defective. Please check for detached ADG Enabler Module. Array Accelerator is temporarily disabled.	RAID ADGボリュームを設定する場合は、正 常に動作するADGイネープラ モジュールを 取り付けないと、アレイ アクセラレータが 無効になります。ADGイネープラ モジュー ルを交換してください
1755	Slot z drive array – ADG Enabler Module appears to be defective. Please replace the ADG Enabler Module.	障害のあるADGイネーブラ モジュールを交換 するか、必要のない(RAID ADG論理ドライ プを設定しない)場合は取り外してください
1756	Slot x redundant controllers are not the same model.	リダンダント コントローラのモデルが同じ ではありません。同種のモデルを使用して 二重化してください
1757	Slot x Array Accelerator daughterboard incompatible. Please replace 4MB array accelerator card with a 16MB or 64MB card.	コントローラは、接続されたアレイ アクセ ラレータ カードをサポートしていません。 正しいアレイ アクセラレータ ドータボード を取り付けてください
1758	Slot x drive array – Array Accelerator size mismatch between controllers. 64MB array accelerator should be attached to both controllers.	リダンダント コントローラ構成の2枚のコン トローラ間で、アレイ アクセラレータ カー ドの容量が異なります。2枚のコントローラ で同じ容量のアレイ アクセラレータ カード を使用してください
1759	Slot x drive array – redundant controller error	コントローラまたはサーバのマザーボード を交換してください

**表G-1** POSTエラー メッセージ(続き)

メッセージ	説明	推奨する処置
1762	Redundant controller operation is not supported in this firmware version. Please remove redundant controller or upgrade controller firmware. (Controller is disabled until this problem is resolved.)	リダンダント コントローラを取り外すか、 コンパックのWebサイトからコントローラ のファームウェアの最新のアップグレード を入手してください
1763	Array accelerator daughtercard is detached; please reattach. (Controller is disabled until this problem is resolved.)	アレイ アクセラレータ カードを取り外す と、このコントローラは動作しません。 カードを取り付けてください
1764	Slot x drive array – capacity expansion process is temporarily disabled (followed by a cause).	表示された理由のために、容量拡張プロセス が一時的に無効となりましたが、自動的に再 開されます。アレイ アクセラレータを取り外 していれば、容量拡張を継続するには、それ を再インストールする必要があります
1765	Slot x drive array Option ROM appears to conflict with an ISA card – ISA cards with 16- bit memory cannot be configured in memory range C0000 to DFFFF along with SMART-2/E 8-bit Option ROM due to EISA buffer limitations. Please remove or reconfigure your ISA card.	ISAカードに付属の説明書を参照して、競合 するISAカードを取り外すか、または再コン フィギュレーションしてください。別の方 法として、SMART-2/Eがプライマリ(ブー ト)コントローラでなければ、システム コ ンフィギュレーション ユーティリティを使 用してSMART-2/Eコントローラ上のオプ ションROMを無効にすることもできます
1766	Slot x drive array requires System ROM upgrade.	最新バージョンのSystem ROMPaqを実行し てください
	Run System ROMPaq Utility.	
1768	Slot x drive array – resuming logical drive expansion process.	処置は必要ありません。このメッセージ は、アレイ拡張中にコントローラのリセッ トまたは電源サイクルが発生すると表示さ れます
1769	Slot x drive array – drive(s) disabled due to failure during expansion (possibly followed by additional details).	アレイ拡張中にデータが消失したため、ドラ イブが一時的に無効になりました。F2キーを 押して、データ消失を受け入れた後、論理ド ライブを再度有効にしてください。その後、 データをバックアップから復元してくださ い。アレイ アクセラレータが故障していれ ば、容量拡張プロセスが終了した後、アレイ アクセラレータ ボードを交換してください。 容量拡張プロセスが進行している間は、シス テムの電源を切ったり、アレイ アクセラレー タ ボードを交換したりしないでください

表G-1	
POSTエラー メッセージ (続き)	

メッセージ	説明	推奨する処置
1770	Slot x Drive Array – Critical Drive Firmware Problem Detected – Please upgrade firmware on the following drive(s) using Options ROMPaq (available from www.compaq.com): SCSI Port (y) SCSI ID (x)	表示されたドライブは、一時的に問題が生じ る可能性のあるファームウェアを実行してい ます。Option ROMPaqを使用して、すべての ドライブのファームウェアを最新バージョン に更新してください
1774	Slot x drive array – obsolete data found in Array Accelerator. Data found in accelerator was older than data found in drives. Obsolete data has been discarded.	ドライブが切断され、別のコントローラで 使用された後、再接続されたため、アクセ ラレータ内で検出されたデータは、ドライ ブ上で検出されたデータよりも古いデータ です。F1キーを押してアレイ アクセラレー タ内の古い方のデータを廃棄してください
1775	Slot x Drive Array – ProLiant Storage System Not Responding SCSI Port (y): Check storage system power switch and cables. Turn the system power off while checking the ProLiant power and cable connections, then turn the system power back ON to retry.	システムの電源を切ってください。外付 ProLiantストレージシステムの電源スイッチ を調べてください。すべての外付ドライブと 同時に、あるいはそのあとにメインシステム の電源を入れなければなりません。ケーブル をチェックしてください。再試行しても解決 できない場合は、ProLiantストレージシステ ムのファームウェアを更新するか、ケーブ ル、ProLiantストレージシステムのストレー ジバックプレーンまたはアレイコントローラ を交換してみてください
1776	Slot x Drive Array – SCSI Bus Termination Error – Internal and external drives cannot both be attached to the same SCSI port. SCSI port (y): Check cables	指定された(複数の)SCSIポートの内部およ び外部コネクタが、ともにドライブに接続さ れています。内蔵ドライブと外付ドライブを 同じSCSIバスに接続すると、SCSIバスは正し く終端されません。指定されたSCSIバスは、 この問題が解決されるまで無効になります
		サーバの電源を切って、指定されたSCSIポー トのケーブル接続を確認してください

**表G-1** POSTエラー メッセージ(続き)

メッセージ	説明	推奨する処置
1777	<ul> <li>Slot x Drive Array – ProLiant Drive Storage Enclosure Problem Detected (followed by one or more of the following):</li> <li>SCSI Port (y): Cooling Fan Malfunction Detected</li> <li>SCSI Port (y): Overheated Condition Detected</li> <li>SCSI Port (y): Side-Panel must be Closed to Prevent Overheating</li> <li>SCSI Port (y): Redundant Power Supply Malfunction Detected</li> <li>SCSI Port (y): Wide SCSI Transfer Failed</li> <li>SCSI Port (x): Wide SCSI Transfer Failed</li> </ul>	ファンの上に手を置いて冷却ファンが動作し ているかどうかをチェックしてください。タ ワー型サーバまたはストレージシステム内の 内蔵高圧冷却ファンを調べてください。ファ ンが回っていない場合、障害物がないかどう かをチェックしたあと、すべての内部コネク タを調べてください。装置のサイドパネルを 取り外した場合は、元に戻してください ProLiantストレージシステムの電源LEDが緑 ではなく黄色で点灯する場合はファンの障 害、リダンダントパワーサプライの障害ま たは温度の問題がある可能性があります
	<ul> <li>SCSI Port (y): Interrupt Signal Inoperative</li> </ul>	SCSIケーブルの接続を確認します。SCSI ケーブルの確認を指示するメッセージが表 示されている場合は、このユーザ ガイドの 図を参照して、現在のケーブル接続を確認 してください。配線に問題がなければ、 POSTエラー メッセージが消えるまで、指 定されたポートのケーブルを交換してくだ さい
1778	Slot x Drive Array resuming Automatic Data Recovery process.	処置は必要ありません。このメッセージ は、自動データ復旧の実行中にコントロー ラのリセットまたは電源サイクルが発生し たときに表示されます
1779	Slot x Drive Array – Replacement drive(s) detected OR previously failed drive(s) now appear to be operational: Port (y): SCSI ID (x): Restore data from backup if replacement drive x has been installed.	このメッセージが表示され、ドライブx (SCSI IDで識別される)を交換していない 場合、これは一時的なドライブ障害を示し ます。また、このメッセージは、ドライブ を交換してからデータをバックアップから 復元するまでの間にも1回表示されます
1783	Slot x Drive Array Controller Failure.	ROMのインストール直後にこのメッセージが 表示される場合、ROMに欠陥があるか、また は正しくインストールされていません。コン トローラがスロットに確実に固定されている ことを確認してください。間違ったケーブル 接続やSCSI IDの衝突がないかを確認してく ださい。さらに、System ROMを更新してみ てください。それでも解決しない場合は、ア レイ コントローラを交換してください
1784	Slot x Drive Array Drive Failure. The following SCSI drive(s) should be replaced: SCSI port (y) SCSI ID (x)	ケーブルがゆるんでいないかどうかをチェッ クしてください。故障したドライブxまたは ケーブル、あるいはその両方を交換してくだ さい

## **表**G-1 POSTエラー メッセージ(続き)

メッセージ	説明	推奨する処置
1785	Slot 1 Drive Array not Configured (may be followed by one of the following messages):	(1) システムの電源を切り、SCSIケープ ルの接続をチェックして、ドライブが正し
	(1) No drives detected.	く接続されていることを確認します
	(2) Drive positions appear to have changed. Run Drive Array Advanced Diagnostics if previous positions are unknown, then turn system power OFF and move drives to their original positions.	(2) 前の位置がわからなければ、Drive Array Advanced Diagnosticsを実行します。 次に、システムの電源を切ってドライプを 元の位置に移します
	(3) Configuration information indicates drive positions beyond the capability of this controller. This may be due to drive	(3)データが消失しないように、システム の電源を切って、元のコントローラにドラ イブを再接続します
	movement from a controller that supports more drives than the current controller.	(4) データが消失しないように、元のコン トローラにドライブを再接続するか、または
	(4) Configuration information indicates drives were configured on a controller with a newer firmware version.	Option ROMPaqを使用してコントローラ ファームウェァを元のコントローラのファー ムウェアのバージョンに更新します
		動作を復旧するには、 <b>F1</b> キーを押します
1786	Slot x Drive Array Recovery Needed. The following SCSI drive(s) need Automatic Data Recovery: SCSI Port ( <i>y</i> ): SCSI ID ( <i>x</i> )	通常、このメッセージは、フォールト トレラ ンス機能を設定したシステムでシステムの電 源を切っているときにドライブを交換した場
	Select F1 to continue with recovery of data to drive(s). Select <b>F2</b> to continue without recovery of data to drive(s).	合に表示されます。この場合、 <b>F1</b> キーを押す と、データ復旧プロセスが自動的に開始され ます
	-or-	直前に試行した再構築が何らかの理由で中
	Slot x Drive Array Recovery Needed. Automatic Data Recovery Previously Aborted! The following SCSI drive(s) need Automatic Data Recovery (Rebuild):	止された場合、この1786 POSTメッセージ に"previously aborted"という説明が表示さ れます。詳細については、Array Diagnostics Utility (ADU)を実行してください。交換用
	SCSI Port (y): SCSI ID (x)	のドライブが故障した場合は、別の交換用 ドライブを使用してみてください。アレイ
	Select <b>F1</b> to retry Automatic Data Recovery to drive.Select <b>F2</b> to continue without starting Automatic Data Recovery.	内の別の物理ドライブに対する読み取りエ ラーのために再構築が中止された場合は、 次の手順を実行してください
		<ol> <li>アレイ上の読み取り可能なすべてのデー タをバックアップします</li> </ol>
		2. Diagnostics Surface Analysisを実行します
		3. データを復旧します

**表G-1** POSTエラー メッセージ(続き)

メッセージ	説明	推奨する処置
1787	Slot x Drive Array Operating in Interim Recovery Mode. The following SCSI drive(s) should be replaced: SCSI Port ( <i>y</i> ): SCSI ID ( <i>x</i> )	システムを再起動したあとにこのメッセー ジが表示されると、ドライブxが故障してい てフォールト トレランスが使用されている ことを示します。できるだけ早くドライブx を交換しなければなりません。また、ケー ブルが緩んでいたり、故障した場合もこの エラーが発生します
1788	Slot x Drive Array Reports Incorrect Drive Replacement. The following SCSI drive(s) should have been replaced: SCSI Port ( $y$ ): SCSI ID ( $x$ ). The following SCSI drive(s) were incorrectly replaced: SCSI Port ( $y$ ): SCSI ID ( $z$ ). Select <b>F1</b> to continue - drive array will	指示されたドライブが誤った場所にインス トールされているため、無効になっていま す。ドライブを正しく再インストールして ください F1キーを押すと、ドライブ アレイが無効の ままコンピュータが再起動されます
	remain disabled. Select <b>F2</b> to reset configuration - all data will be lost. -or-	または、 <b>F2</b> キーを押すと、ドライブが設定どおりに 使用され、ドライブ上のすべてのデータは 消失します
	Faulty power cable connection to the drive. -or- Defective SCSI cable.	接続を修止してF2キーを押してください。F2 キーを押してもこのメッセージが消えない場 合は、Drive Array Advanced Diagnosticsユー ティリティを実行してください
		コンパック正規保守サービス会社にお問い 合わせください
1789	Slot x Drive Array Physical Drive(s) Not Responding. Check cables or replace the following SCSI drives: SCSI Port (y):	コールド リセットまたはウォーム リセット の後、それまで動作していたドライブがな くなったか、または動作できなくなったこ
	SCSI ID (x)	とを示します。システムを切るかケープル
	Select <b>F1</b> to continue - drive array will remain disabled.	の接続をチェックしてくたさい。ケーフル が接続されていれば、ドライブを交換して ください。F1キーを押すと、ドライブ アレ
	Select <b>F2</b> to fail drives that are not responding - Interim Recovery Mode will be enabled if configured for fault tolerance.	イが無効のままサーバが再起動されます または、
		ドライブをすぐに交換したくない場合、 <b>F2</b> キーを押してください
1792	Slot x valid data found in Array Accelerator. Data automatically written to drive array.	システムを使用中に電源障害が発生したか、 アレイ アクセラレータのメモリにデータが保 存された状態でシステムが再起動されまし た。この後、4日以内に電源が復旧しました

メッセージ	 説明	推奨する処置
1793	Slot x drive array – Array Accelerator battery depleted. Data in Array Accelerator has been lost. (Error message 1794 is also displays.)	システムが使用中のときに、アレイ アクセ ラレータ内にデータが保存されたまま電源 障害が発生しました。この後、4日以内に電 源が復旧しなかったため、バッテリが消耗 し、アレイ アクセラレータ内のデータは消 失しました。データが壊れている可能性の あるファイルをすべて確認してください
		または、
		アレイ アクセラレータのバッテリが消耗し ました
1794	Slot x drive array – Array Accelerator battery charge low. Array Accelerator is temporarily disabled. Array Accelerator will be re-enabled when battery reaches full charge.	バッテリの残量が90%以下になりました。 書き込み要求は無効です。バッテリが完全 に充電されると、アレイ アクセラレータは 自動的に再度有効になり、このPOSTメッ セージは消えます。電源を入れた状態で36 時間経過してもバッテリが充電されない場 合、アレイ アクセラレータまたはSmartア レイコントローラを交換してください
1795	Slot x drive array – Array Accelerator configuration error. Data does not correspond to this drive array. Array Accelerator is temporarily disabled.	アレイ アクセラレータに保存されている データがこのドライブ アレイと一致しませ ん。アレイ アクセラレータを正しいドライ ブアレイと一致させてください
		または、
		Compaqシステム コンフィギュレーション ユーティリティを実行してアレイ アクセラ レータ内のデータをクリアしてください
1796	Slot x drive array – Array Accelerator is not responding. Array Accelerator is temporarily disabled.	アレイ アクセラレータまたはSmartアレイ コントローラを交換してください
1797	Slot x drive array – Array Accelerator read error occurred. Data in Array Accelerator has been lost. Array Accelerator is disabled.	アレイ アクセラレータまたはSmartアレイ コントローラを交換してください。データ をバックアップから復元してください
1798	Slot x drive array – Array Accelerator write error occurred. Array Accelerator is disabled.	アレイ アクセラレータまたはSmartアレイ コントローラを交換してください。データ をバックアップから復元してください
1799	Slot x drive array – Drive(s) Disabled due to Array Accelerator data loss. Select <b>F1</b> to continue with logical drives disabled.Select <b>F2</b> to accept data loss and re-enable logical drives.	アレイ アクセラレータに保存されていた データが消失したため、ドライブが一時的 に無効になりました。F2キーを押してデー タの消失を受け入れた後、論理ドライブを 再度有効にしてください。その後、データ をパックアップから復元してください

#### 表G-1 POSTエラー メッセージ ( 続き

# 付録Η

# Q&A

ここでは、Smartアレイ5300コントローラおよびRAID ADGに関する一般的な 質問をいくつか取り上げます。

#### Q: システムには、何枚のSmartアレイ5300コントローラをインストールできま すか。また、内蔵ドライブと外付ドライブは何台インストールできますか。

A: システムにインストールできるSmartアレイ5300コントローラの最大数は、 ご使用のサーバ、およびシステム構成に関連したその他の要因によって異 なります。一般に、これは、他の周辺装置に使用されなNPCIスロットの 数に制限されます。

別の制限要因は、ご使用のシステムの電力定格です。各Smartアレイ5300コントローラには21.2W(4チャネルの場合は24.9W)が必要です。ご使用のサーバは、すべてのコントローラにこの電力を供給できなければなりません。

1枚のSmartアレイ5300コントローラには、2つのSCSIバス(内部バス1つ と外部バスが最大2つ)があり、4つのSCSIバス(内部バス2つと外部バス が最大4つ)にアップグレードできます。各バスは、最大14台のドライブ をサポートできます。システムにインストールできる内蔵および外付ドラ イブの最大数も、選択するサーバおよびハードディスク ドライブによっ て異なります。

#### Q: Smartアレイ5300コントローラはSCSIテープ ドライブやCD-ROMドライ ブをサポートしますか。

A: Smartアレイ5300コントローラは、Compaqホットプラグ対応ユニバーサル テープ ドライブをサポートします。ただし、CD-ROMドライブはサポート しません。

#### Q: サーバにハードディスク ドライブをインストールしました。各ドライブ を終端させる必要がありますか。

- A: 必要ありません。ハードディスク ドライブとSmartアレイ5300コントロー ラをサーバにインストールした場合、すべてのターミネーション要件は サーバのI/Oボードとホットプラグ対応バックプレーンによって満たされ ます。個々のホットプラグ対応ドライブにターミネーション機能は必要あ りません。
- Q: Wide Ultra3 SCSIのデータ転送速度はどれくらいですか。
- A: Wide Ultra3 SCSIのデータ帯域幅は160MB/秒です。ほとんどのサーバ アプリ ケーションでは、通常Wide Ultra3 SCSIの帯域幅を最大限には活用していま せん。そのため、パフォーマンス レートはお客様によって異なります。
- Q: LVDとUltra3 SCSIの違いは何ですか。
- A: 低電圧ディファレンシャル(LVD)は、SCSIプロトコルの信号レベルです。 Ultra3は、LVD信号方式を使用するSCSIプロトコルです。Ultra2もLVD信 号方式を使用しますが、それ以前のSCSIプロトコルは、シングル エンド (SE)信号方式を使用していました。
- Q: シングルエンドSCSIとLVD SCSIは互換性がありますか。
- A: 互換性はあります。ただし、SEドライブとLVDドライブが1つのSCSIチャ ネルに混在し、すべてのドライブがSE SCSIモードに設定されてSE SCSI ルールで動作している場合にのみ、SE SCSIとLVD SCSIは互換性がありま す。本来のLVD SCSIバスとその性能上の利点を維持するには、LVD SCSI チャネルにLVD SCSIドライブのみを接続してください。
- Q: サーバとCompaq ProLiantストレージ システムに何台かのハードディスク ドライブを装備しています。これらのドライブにどんなSCSI IDを割り当 てればよいでしょうか。
- A: ホットプラグ対応ドライブをCompaq ProLiantサーバまたはストレージ シ ステム/Uで使用している場合、SCSI IDはドライブをインストールするべ イに従って自動的に設定されます。手動で設定する必要はありません。

ドライブをProSignia<sup>™</sup>にインストールする場合またはProLiantサーバで非 ホットプラグ対応ドライブを使用している場合は、SCSI IDジャンパを手 動で設定しなければなりません。各ハードディスク ドライブには、コン トローラ ポートごとに固有のSCSI IDを割り当ててください。

#### Q: システム内のSCSI IDは連続していなければなりませんか。

A: 各SCSIバス上のデバイスのIDを連続させる必要はありません。ただし、1つのSCSIバス上のデバイスごとに固有のIDでなければなりません。

- Q: コンパック製サーバに2.1GB、4.3GBおよび9.1GBのハードディスク ドラ イプを複数台インストールする予定です。これらのドライブはどのドライ ブ ベイにでもインストールできますか。
- A: インストールできます。ProLiantおよびProSigniaサーバでは、これらのド ライブをどのドライブ ベイにインストールしてもかまいません。これら を連続するベイにインストールする必要はありません。
- Q: Smartアレイ5300コントローラを内蔵したサーバを注文しました。コン パック外部ストレージ システム筐体に接続するのに必要なケーブルをど うやって注文したらいいのですか。
- A: 必要なケーブルは外付ストレージ筐体に付属しています。外部ケーブルを なくしたり、見つからない場合は、このマニュアルのケーブル情報を参照 してください。あるいは、ご使用のアレイ コントローラおよび筐体用の ケーブルの完全なリストについては、コンパックのWebサイトにあるケー ブルガイドを参照してください。
- Q: サーバにハードディスク ドライブが装備されていませんが、複数のハー ドディスク ドライブを装備したCompaq ProLiantストレージ システムに サーバを接続しています。どのSCSIポートを使用すればよいでしょうか。
- A: サーバにハードディスク ドライブがインストールされていない場合、 Compaq ProLiantストレージ システムを4つの外部ポート(SCSI コネク タ)のいずれかに接続できます。

ハードディスク ドライブをサーバにインストールして、Smartアレイ5300 コントローラに接続する場合、使用できる外付ポートの数は、コント ローラの合計4つのポートから使用されている内蔵ポートの数を引いた数 です。たとえば、内蔵ポートを1つ使用していると、3つの外付SCSIポー トを使用できます。

- Q: 4台の外部Compaqストレージ筐体をサーバのSmartアレイ5300コントロー ラに接続したいと思っています。さらにサーバ内の内蔵ハードディスク ドライブをSmartアレイ5300コントローラに接続できますか。
- A: 同じアレイ コントローラには接続できません。SA-5302にはポートが2つ、 SA-5304(またはアダプタを取り付けたSA-5302)にはポートが4つありま す。コントローラを追加するか、内蔵ドライブを使用しないようにするか、 または3台の外部ストレージ筐体だけを使用するようにしてください。
- Q: System ROMPaqは何のために使用するのでしょうか。
- A: 既存のシステムにSmartアレイ5300コントローラをインストールする前に、 System ROMPaqを実行して、サーバ内のファームウェアを最新リビジョン にアップグレードしなければなりません。アップグレードしないと、 Smartアレイ5300がプライマリ コントローラの場合、システムを再起動で きません。

- Q: Smartアレイ5300コントローラに関するPOSTエラー メッセージの意味が わからない場合、どうしたらよいのですか。
- A: まず、あとで参考にするために、POSTエラーメッセージを書き留めます。
   各POSTエラーメッセージについては、「付録G POSTエラーメッセージ」を参照してください。それでも対処方法がわからない場合、Drive Array Advanced Diagnostics (DAAD)ユーティリティを実行します。
- Q: Smartアレイ5300コントローラでサードパーティ製(他社製)ドライブを 使用できますか。
- A: 使用できます。ただし、コンパック製ドライブ、コンパック製アレイ コン トローラ、およびCompaq Insightマネージャを使用している場合にのみ、す べてのドライブにコンパック独自の事前予防保証が適用されます。事前予 防保証の詳細については、コンパック製品販売店にお問い合わせください。

サードパーティ製ドライブを使用できますが、コンパックのテストラボ では、タイムアウトやデータ破壊の問題が発生する場合があるという結 果が出ています。Smartアレイ5300コントローラは、タグ付きコマンド キューイング(多くのサードパーティ製ドライブで問題となる可能性が ある機能)を最大限に活用します。

#### Q: システムがアイドル状態のとき、一部のドライブのドライブ アクティビ ティ インジケータが点灯するのはなぜですか。

 A: コントローラがアイドル状態のとき、Smartアレイ5300コントローラは、 バックグラウンドで複数の異なるアクティビティを実行します。たとえば、 自動信頼性監視機能が、フォールト トレラント ボリュームをスキャンし て、パリティ データを検出して一貫性を確認し、ドライブ パラメータ ト ラッキング機能が、コントローラ上のすべてのドライブのパフォーマンス を定期的(通常、1時間ごと)にチェックします。

#### Q: RAID ADGとは何ですか。

 A: RAID ADGとは、2つの異なる独立したパリティ方式を使用してRAID 5よ りも高いフォールト トレランスを実現したRAID方式です。データは、 RAID 5と同じように複数のハードディスク ドライブに分散して書き込ま れ、2セットのパリティ データが計算されて、アレイのすべてのドライブ に分散して書き込まれます。

RAID ADGは非常に高いレベルのフォールト トレランスを実現し、同時に 2台のドライブに障害が発生してもダウン時間やデータの消失は発生しま せん。ミッション クリティカルなデータにとっては、完璧なソリュー ションです。

#### Q: RAID ADGは何の略語ですか。

A: ADGとは、コンパックがこの種類のフォールト トレランスに使用してい るAdvanced Data Guarding (アドバンスト データ ガーディング)という用 語の略語です。

- Q: RAID ADGを使用すべき状況とは何ですか。
- A: RAID ADGを使用すべき状況は主に以下の3つです。
  - □ RAID 5よりも高いレベルのフォールト トレランス機能が必要であり、 ドライブ容量の使用率も高くする必要がある場合
  - RAID 0+1よりも高いドライブ容量の使用率が必要であり、高いレベルのフォールトトレランス機能を維持する場合
  - □ 10~56台のハードディスク ドライブを使用した大容量の論理ドライブが 必要である場合
- Q: RAID ADGとRAID 0+1の違いは何ですか。
- A: RAID ADGは、RAIDボリュームのサイズには関係なく、ハードディスク ドライブを2台しか使用せずにフォールト トレランスを実現するため、6 台以上のドライブを実装する場合はコストを抑えることができます。

また、すでに障害が発生したドライブと同じミラー セットに含まれる別の ドライブに障害が発生する可能性(RAID 0+1)と、RAID ADGで3台目のド ライブに障害が発生する可能性を比較した場合、確率的には前者のほうが 高いため、RAID ADGのほうが高いレベルのフォールト トレランスを実現 しています。ただし、RAIDレベルではRAID 0+1が最高の性能を実現します。

- Q: RAID ADGとRAID 5の違いは何ですか。
- A: RAID ADGでは、同時に2台のドライブに障害が発生してもダウン時間や データの消失は発生しません。1台のドライブに障害が発生して、もう1台 のドライブに不良セクタがある場合でもデータは維持されます。RAID 5 では、2台のドライブに障害が発生すると、データが消失します。した がって、RAID ADGのほうがRAID 5よりも高いレベルのフォールト トレ ランスを実現します。

この高いレベルの保護機能により、ユーザは最大56台の物理ドライブを使用して大規模なRAIDボリュームを構築することができます。RAID 5では、 各論理ドライブで使用できる物理ドライブ数は最大14台です。

RAID 5とRAID ADGでは、データの読み出し性能は同じですが、RAID ADGではパリティ セットを多く使用するため、データへの書き込みが RAID 5よりも遅くなります。実際の性能差は、状況によって異なります。

- Q: RAID ADGをサポートする製品は何ですか。
- A: RAID ADGはコントローラ モデルSA-5304/128で利用できます。また、モ デルSA-5302/64コントローラのオプションとして提供されているRAID ADGアップグレードキットでも利用できます。

#### Q: RAID ADGはオンライン スペアをサポートしますか。

- A: はい。オンライン スペアを追加することで、データ保護をより強化する ことができます。
- Q: RAID ADGはどうすれば使用できますか。
- A: ハードウェア キーとファームウェアのアップグレードが必要です。ハードウェア キー(RAID ADGイネーブラ モジュール)が存在しないか、または障害が発生している場合は、書き込みキャッシュが無効になり、 RAID ADGのボリュームの設定ができなくなります。

SA-5304/128コントローラをお買い求めのお客様は、RAID ADGを利用す るためのファームウェア アップグレードを、コンパックのWebサイト http://www.compaq.com/smartarray/(英語)からダウンロードできます。
# 付録

## 用語と略語

Array Diagnostics Utility ( ADU )	1つのシステムのアレイ コントローラに関する総合的 な情報を収集し、検出した問題を表示する診断用ユー ティリティです。
Compaq Insightマネージャ	強力かつ使いやすいサーバ管理ユーティリティで、 サーバの状態に関するデータの収集、分析、および転 送を行います。サーバの障害管理、パフォーマンスの 監視、およびシステムのリモート制御、リモート再構 築、またはリモート再起動にも利用できます。
Compaqマネジメント エージェント	サーバに関するデータをCompaq Insightマネージャな どSNMPベースの管理ツールに転送するサーバベース のソフトウェアです。
CPQONLIN	オンラインで使用できる、NetWare用アレイ コンフィ ギュレーション ユーティリティです。
ECC (Error Checking and Correction) メモリ	メモリの一種で、サーバを停止したりデータを破壊す ることなく、1ビットまたは複数ビットのメモリ エラー (構成によって異なります)を検出し、修正します。
LVD(低電圧ディファレンシャル)	SCSI信号方式の一種です。Wide Ultra2 SCSIまたは Wide Ultra3 SCSI規格に準拠し、それぞれ80MB/秒ある いは160MB/秒の最大転送速度を実現します。
Option ROM Configuration for Arrays (ORCA)	ROMベースのコンフィギュレーション ユーティリ ティで、設定要件が簡単な場合に使用します。
POST(電源投入時セルフテスト)	サーバの起動時または再起動時に自動実行される、一 連の診断テストです。

RAID (Redundant Array of Independent Disks)	フォールト トレランス機能です。RAID 0(フォール ト トレランス機能なし)は、データ ストライピング を使用して、アレイ内の物理ディスクに均等にデータ を配置します。ただし、二重化されたデータはありま せん。RAID 1(ドライブ ミラーリング)は、あるド ライブのデータを別のドライブに複製します。複数の ドライブ ペアが含まれる場合、RAID 0+1(または RAID 10)と呼びます。RAID 5(分散データ ガーディ ング)は、アレイ内のすべてのドライブにパリティ データを分散し、そのパリティ データと他のドライブ のデータを使用して故障したドライブからデータを復 元します。RAID ADG(アドバンスト データ ガー ディング)は、RAID 5と似ていますが、2組の独立し たパリティ データを使用します。詳しくは、付録Dを 参照してください。
ROMPaq	システムまたはオプションのファーム ウェア更新用の ユーティリティで、SmartStart and Support Software CD またはコンパックのWebサイトから入手できます。 ROMPaqを利用するには、フラッシュ機能がサポート されていなければなりません。
SCSI ID	1つのSCSIチャネルに接続された各SCSIデバイスに割 り当てられる固有のID番号です。このID番号によって SCSIバス上のデバイスの優先順位が決まります。最も 優先順位の高いID番号は7で、常にSCSIコントローラ に割り当てられます。
SE(シングルエンド)	SCSI信号方式の一種です。Wide-Ultra SCSI規格に準拠 し、最大転送速度は40MB/秒です。
S.M.A.R.T. ( Self-Monitoring And Reporting Technology )	ハードディスク ドライブのファームウェアで、重要な ドライブ属性を監視し、属性が許容値を超えるとシス テム アラートを発行することで、ドライブの機械的な 障害に対して高度な警告を提供します。
SmartStart	Compaq SmartStart and Support Software CDの略称です。 システム ドライバの更新、アレイまたはシステムの設 定、アレイまたはシステムの問題の診断、およびシス テムまたはオプションのファーム ウェアの更新を実行 するソフトウェアの集合です(これらのソフトウェア パッケージの最新バージョンは、コンパックのWebサ イトからSoftPaqをダウンロードして入手できます)。 SmartStartでハードディスク ドライブのシステム パー ティションを作成、または更新することもできます。

SNMP(簡易ネットワーク管理プロトコル)	ネットワークの管理とネットワーク デバイスおよび機 能の監視を行います。
SoftPaq	コンパックのWebサイトからダウンロードできる自己 解凍型の実行ファイルで、圧縮された特定のサポート ソフトウェア パッケージの最新バージョンを含みま す。ディスケットまたはハードディスク ドライブに直 接ダウンロードできます。
VHDCI(Very High Density Cable Interconnect)	Ultra SCSIコントローラで使用する外部SCSIコネクタ の一種です。
Wide-Ultra SCSI; Wide Ultra2 SCSI; Wide Ultra3 SCSI	SCSI規格のセットで、それぞれ40MB/秒、80MB/秒、 および160MB/秒の最大転送速度に対応しています。
アレイ	1つ以上の論理ドライブに構成される物理ドライブの 集合です。アレイにまとめられたドライブは、非アレ イ ドライブと比較して、性能とデータ保護機能で優れ ています。
アレイ アクセラレータ	Smartアレイ コントローラのコンポーネントです。 バッファを提供することで、ハードディスクの読み出 しおよび書き込み処理性能を飛躍的に高めます。デー タの整合性は、バックアップ バッテリとECCメモリに より保護されます。
アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ (ACU)	初心者および熟練のRAIDユーザの双方に役立つコン フィギュレーション ユーティリティです。SmartStart and Support Software CD、またはコンパックのWebサイ トからダウンロードして入手できます。
オンライン スペア	ホット スペアとも呼ばれます。フォールト トレラン ス システムに含まれるドライプで、通常データを保存 していません。アレイ内で別のドライブが故障する と、コントローラは、故障したドライブのデータをオ ンライン スペアに自動的に再構築します。各Smartア レイ5300コントローラにはオンライン スペアを4台設 定できます。
キャッシュ	データを一時的に保存して高速アクセスを実現する、 高速メモリ コンボーネントです。

コントローラ デュプレキシング	フォールト トレランス機能の一種で、2枚のSmartアレイ コントローラが必要です。コントローラにはそれぞれド ライブ セットがあり、各ドライブ セットには同一の データが格納されています。一方のコントローラが故障 すると、もう一方が自動的に要求に対するサービスを引 き継ぎます。コントローラ デュプレキシングは一部のオ ペレーティングシステムでのみ利用できます。
サーフェイス分析	「ARM」を参照。
再構築	「自動データ復旧」を参照。
自動信頼性監視(ARM)機能	サーフェイス分析とも呼ばれます。ハードディスク ド ライブの不良セクタをスキャンし、不良セクタのデー タを正常なセクタに割り当てなおす障害管理機能で す。RAID 5またはRAID ADG構成では、ドライブのパ リティ データの整合性もチェックします。この機能 は、バックグラウンドプロセスとして動作します。
自動データ復旧	再構築とも呼ばれます。故障したドライブのデータを 自動的に再構築し、交換用ドライブに書き込むプロセ スです。再構築の時間はいくつかの要因により異なり ますが、1GB当たり15分以上必要です。
スペア	「オンライン スペア」を参照。
データ ガーディング	「RAID」を参照。
データ ストライピング	システムのパフォーマンスを向上させるために、イン ターリーブされたチャンク(バイトまたはセクタ単 位)内の論理ドライブに書かれたデータのことです。
ドライブ ミラーリング	「RAID」を参照。
フォールト トレランス機能	サーバを停止したりデータを破壊することなく、サーバ がハードウェア障害から復旧する機能です。ハードウェ アRAIDが最も一般的に使用されますが、コントローラ デュプレキシングやソフトウェアベースRAIDなど、他 の種類のフォールトトレランス機能もあります。
フラッシュ	システム上のフラッシュ メモリを更新することです。 フラッシュ メモリは、BIOS情報など制御コードを保 存するのに使用する不揮発性メモリです。バイト単位 ではなくプロック単位で再書き込みを行うため、非常 に高速です。

ホット スペア	「オンライン スペア」を参照。
容量拡大	物理ドライブを追加して既存の論理ドライブを大きく することにより、ドライブ アレイのストレージ容量を 増やすことです (論理ドライブの数は変わりませ ん)。論理ドライブの拡大と同義です。論理ドライブ 容量の拡大の略称です。
容量拡張	物理ドライブを追加して論理ドライブ数をさらに増や すことにより、ドライブ アレイのストレージ容量を増 やすことです。この機能は、バッテリ バックアップ式 のアレイ アクセラレータがインストールされているコ ンパック製アレイ コントローラでのみ利用できます。 アレイ容量の拡張の略称です。
論理ドライプの拡大	論理ドライブ容量の拡大の略称です。ドライブ上の データを破壊せずに論理ドライブのサイズを大きくす ることです。アレイ上に空き領域が必要です。必要に 応じて、アレイに物理ドライブを追加して空き領域を 作成し、論理ドライブを拡大できるようにします。ド ライブの拡大は、一部のオペレーティング システムで のみ実行できます。
論理ドライブ(論理ボリューム)	物理ドライブのグループ(またはグループの一部) で、1つのストレージ ユニットとして動作します。論 理ドライブを構成する各物理ドライブは、論理ドライ ブの全ボリュームに同じサイズのストレージ ボリュー ムを提供します。独立した物理ドライブよりも高い性 能が得られます。

索引

#### 4

4チャネル変換アダプタ アップ グレード 図 1-3
4チャネル変換アダプタ ボード インストール 9-10 取り外し 9-9

#### Α

ACU 7-1, 7-3, 7-4, I-3 CDから実行する 7-4 NetWare 7-4 RAIDレベル 7-25 移行 7-25 アクセラレータ稼働率 7-10 アレイ 手動、設定 7-16 容量の拡張 7-20 ウィザード 7-3 オンライン スペアを割り当てる 7-11 オンラインで実行する 7-4 拡張の優先順位 7-10 画面 7-4 コンフィギュレーション ウィザード 7-3 再構築の優先順位 7-10 作成 7-16 ストライプサイズの移行 7-25 設定 7-16 手順 7-25

[物理設定/論理設定の表示] ウィンドウ 7-6 [ヘルプ]ボタン 7-4 メイン コンフィギュレーション 画面 7-4 論理ドライブ容量の拡大 7-23 ADG 「RAID ADG」を参照 ADU 「Array Diagnostics Utility」を 参照 Array Diagnostics Utility E-4、I-1

## С

Cables A-4 Canadian Notice (Avis Canadien) (カナダおよびカナダ、 フランス語使用地域) A-4 CD-ROMドライブ サポート H-1 Class A Equipment A-2, A-4 Class B Equipment A-3, A-4 Compaq Insightマネージャ 1-9、I-1 エラー カウンター E-7 ハードディスク ドライブ障害 検出 E-4 Compaq Insightマネージャ エージェ ント 更新 8-2 Compaqマネジメント エージェント I-1 Compaqユーティリティ ROMPag 3-1 CPQONLIN 7-26 RAIDレベルの移行 7-30 アクセラレータレート 7-29

アレイの拡張 7-30 移行 7-30 ウィザード 7-27 拡張優先度 7-30 カスタム設定 7-27 暫定復旧 E-9 ストライプサイズの移行 7-30 スペアドライブ 設定 7-30 追加 7-30 ドライブ障害 E-10 復旧開始可能 E-9 復旧中 E-9

#### D

DOSパーティション NetWare E-11 復旧 E-11

## Ε

ECCメモリ I-1 European Union Notice (欧州) A-4

#### F

Federal Communications Commission Notice (米国) A-2

## Ι

Internal Error Has Occurred 7-3

## L

```
LED E-2
アイドル状態のときに点灯する
H-4
点滅 7-7、E-3
ドライブ、確認 7-7
Linux
ドライバ
インストール 4-9
```

LVD 1-8 LVD(低電圧ディファレンシャル) I-1 LVDデバイスとSEデバイス 1-8

#### Μ

Microsoft Windows 2000 「Windows 2000」を参照 Modifications A-4

#### Ν

NetWare ACU 7-4 実行 7-4 CPQONLIN 7-26 DOSパーティション E-11 復旧 E-11 オンライン アレイ コンフィギュ レーション ユーティリティ 7-26 システムのパフォーマンスを 向上させる 7-26 データの復旧 E-12 フォールト トレランス機能 なし E-14 ドライブ障害 E-8 フォールト トレランス E-8 ブロックサイズ 7-26 ブロック サブアロケーション 機能 7-26 リニアメモリ 7-27 NetWare 4.2 インストール ドライバ 4-7 容量の拡大 7-24 NetWare 5.x ドライバ インストール 4-5 NetWareオンライン アレイ コンフィ ギュレーション ユーティリティ 「CPOONLIN」を参照

Novell NetWare 5.x 「NetWare」を 参照 インストール ドライバ 4-5

## 0

Option ROMPaq 6-1 更新 3-1 ORCA 7-1、7-2、I-1 ORCAとACUの機能 7-1 ORCAに関するPOSTプロンプト メッセージ 図 7-2

#### Ρ

PCIシステムインタフェース 1-4、 1-7 PCIバス転送速度 C-2 POST I-1 1785 E-17 POSTエラーメッセージ G-1 1724 E-17 1794 1-6 Not Configured E-17 意味 H-4 表 G-1 ProLiantストレージシステム 接続 H-3

## Q

Q&A H-1

#### R

RAID I-2、「フォールトトレランス 機能」を参照 サポート D-4 使用可能なドライブ容量 D-9 信頼性 F-1 ソフトウェアベース D-10 ハードディスクドライブの最小 台数 D-9 ハードディスクドライブの障害 D-9 RAID 0 D-5, I-2 RAID 0+1 I-2 RAID 1 I-2 RAID 5 I-2 RAID 5フォールト トレランスを選択 した場合のCPQONLINの自動設定 図 7-27 RAID ADG D-8, I-2 アレイアクセラレータ キャッシュ 5-2 ファームウェア アップグレード H-6 RAID ADGイネーブラ モジュール インストール 9-12 図 9-12 接続 9-12 RAID ADGをサポートする製品 H-5 RAID ADGを利用する H-6 RAID (0, 1, 0+1, 5, ADG) サポート 1-4 RAIDの特長 表 D-9 まとめ D-9 RAID 方式の 選択 図 D-10 RAIDレベル ACU 7-25 変更 7-30 RAIDレベル別の使用可能なストラ イプサイズ 7-13 resources Option ROMPaq 6-1 RJ-45ソケット ix ROM 更新 3-1 リカバリ 1-9 ROMPaq 3-1, I-2 Option ROMPaq 3-1, 6-1 System ROMPaq 3-1

## S

S.M.A.R.T. I-2 S.M.A.R.Tページ サポート 1-4 SANアクセス モジュール サポート 1-4

SCO UnixWare 7.x <sup>[</sup>UnixWare 7.x] を参照 SCSI LVD信号方式 1-8 SE信号方式 1-8 Ultra3 H-2 終端 5-4 帯域幅 H-2 データ転送速度 H-2 パフォーマンス H-2 SCSI ID I-2 值 5-3 ジャンパ、設定 5-3、H-2 割り当て H-2 SCSIケーブル コネクタの確認 🛛 5-5 SCSIテープ ドライブ サポート H-1 SCSIバス ターミネーション C-2、E-1 転送速度 C-2 SCU 8-1 SE信号方式 1-8 互換性 1-8 SE(シングルエンド) I-2 SmartStart and Support Software CD 3-3, I-2 Smartアレイ5300コントローラ PCIシステム インタフェース 1-7 交換 5-4 デバイス ドライバのインス トール 4-1 Smartアレイ5300コントローラの コンパック製サーバへのインス トール 図 5-3 Smartアレイ5302コントローラ 図 1-2 SNMP I-3 SoftPaq 3-2, I-3 System ROMPag 3-1 ディスケット 3-2

## Т

Taiwanese Notice (台湾) A-5

## U

Ultra3 SCSI H-2 UnixWare 7.1.x 容量の拡大 7-24 UnixWare 7.x ドライバ インストール 4-8

#### W

Wide Ultra2 SCSI ケーブル接続、製品番号 5-5 Wide Ultra3 SCSI ケーブル接続、製品番号 5-5 サポート 1-4 データ転送速度 1-4 ドライブ、ケーブル 5-5 Wide-Ultra SCSI-3 ケーブル接続 5-4 互換性 1-4 Windows 2000 ダイナミック ディスク 7-24 ドライバ インストール 4-2 容量の拡大 7-24 Windows NT ドライバ インストール 4-4 Windows NT 4.0 容量の拡大 7-24

## あ

アクセラレータ レート CPQONLIN 7-29 アクセラレータ稼働率 ACU 7-10 アクティブグローバルホットスペア 1-4 アダプタボート インストール 9-10

取り外し 9-9 アップグレード アレイアクセラレータ 9-1 ディスク ドライブ容量 E-18 アドバンスト データ ガーディング D-8、「RAID」を参照 アラート 障害予測 E-3 アレイ D-1、I-3 RAID D-4 移動 E-17 オンライン スペア D-4 オンライン管理機能 1-4 概念 D-1 確認 7-7 コンフィギュレーション ウィザード 7-3 作成 7-16 手動、設定 7-16 設定 7-1 CPOONLIN 7-26 NetWare 7-26 ドライブ 7-11、D-3 追加 7-20 ドライブの組み合わせ 7-2 複数の論理ドライブ 7-14 容量拡張 E-18 容量の拡張 ACU 7-20 論理ドライブ 7-2、D-3 アレイアクセラレータ 1-4、I-3 アップグレード 9-1 インストール 9-3 機能 1-5 キャッシュ 1-5 ストライプ サイズを移行、 メモリ容量 7-25 取り外し 9-1 バッテリ 1-6 再充電 1-6 処分 9-5 取り外し 9-5 無効 1-6 無効になる場合 1-6 メモリ 1-6

アレイ アクセラレータ キャッシュ RAID ADG 5-2 アレイ アクセラレータの背面にある バッテリ パック 図 1-7 アレイ コントローラ ORCA 7-2 システムにインストールできる 最大数 H-1 デュプレキシング D-10 アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ 「ACU」を参照 アレイの拡張 CPOONLIN 7-30 アレイの設定 CPQONLIN 7-27 アレイ容量の拡張 図 E-19 安全に使用していただくために ix

## 11

移行 CPQONLIN 7-30 ストライプ サイズ 注意 7-13 移行プロセス 7-25 一般的な質問 H-1 移動 ドライブ E-17 イネーブラ モジュール インストール 9-12 インストール RAID ADGイネーブラモジュール 9-12 Smartアレイ5300コントローラ H-1 アダプタボード 9-10 アレイアクセラレータ 9-3 イネーブラ モジュール 9-12 コントローラ 5-1 デュプレックス ドライブ ケージ 5-4 ドライバ Linux 4-9 NetWare 4.2 4-7 NetWare 5.x 4-5

UnixWare 7.x 4-8 Windows 2000 4-2 Windows NT 4-4 ドライブベイ H-3 フローチャート 2-1 インタフェース Smartアレイ5300コントローラ 1-7

## う

ウィザード ACU 7-3 CPQONLIN 7-27

## え

エラー カウンター E-7

#### お

オプション アップグレードおよび交換 9-1 ファームウェアの更新 6-1 オプション キット番号 ケーブル接続、外部 5-6 オペレーティング システム 容量の拡大 7-24 オンライン 容量の拡大 オペレーティング システム 7-24 オンラインスペア 7-11、D-4、 D-10, F-1, I-3 起動 1-9 故障したドライブ 7-11 制限 7-2 論理ドライブ D-4 オンライン スペアを追加すること によって障害の発生を抑える F-1 オンライン スペアを割り当てる 7-11 オンラインで実行する ACU 7-4

#### か

下位互換性 1-4 外部 ポート 5-6 外部ケーブル接続 5-5 オプション キット番号 5-6 外部コネクタ ポート 1-2 外部データストレージ、電源 5-1 書き込み要求 1-6 書き込み要求キャッシング 1-5 拡大 論理ドライブ E-18 拡張ウィザード - [論理ドライブの 作成]画面 図 7-23 拡張の優先順位 ACU 7-10 拡張プロセス 7-20 拡張優先度 CPQONLIN 7-30 画面 ACU 7-4

## き

規定に関するご注意 A-1 記動 オンライン スペア 1-9 機能 ACU 7-1 ORCA 7-1 RAID (0, 1, 0+1, 5, ADG), サポート 1-4 アレイアクセラレータ 1-5 障害管理 1-8 ドライブアレイ 7-1 ドライブ障害アラート 1-9 キャッシュ I-3 アレイアクセラレータ 1-5 転送 1-5 メモリ 割り当て 7-10 割合 1-5

け

警告 感電 viii コントローラのインストール 5-1 重量のある装置の安全な取り 扱い ix 装置の電源が複数あること ix 装置の表面または内部部品の 温度 ix バッテリ A-5 処分 9-5 警告メッセージ Internal Error Has Occurred 7-3 ケーブル ケーブル アセンブリ 5-5 注文 H-3 ケーブル オプション キットの製品 番号 ケーブル接続、内部 5-5 ケーブル接続 5-3 SCSI ID 5-3 Wide Ultra2 SCSI 5-5 Wide Ultra3 SCSI 5-5 Wide-Ultra SCSI-3 5-4 オプション キット番号 5-6 外部 5-5 サポート 5-6 手順 5-4 内部 5-4 マルチデバイスSCSIケーブル 5-4

#### こ

交換 Smartアレイ5300コントローラ 5-4 故障ドライブ E-6 コントローラ 5-2 ハードディスク ドライブ E-8 更新 Compaq Insightマネージャ エージェント 8-2 Option ROMPaq 3-1 ROM 3-1

System ROMPag 3-1 オプション、ファームウェア 6-1 システム パーティション 8-1 ファームウェア 6-1 互換性 SCSIバス 1-8 故障したドライブ オンライン スペア 7-11 コネクタ 外部 1-2 内部 1-2 ポート 1-2、1-3 コントローラ インストール 5-1 フローチャート 2-1 インストールの概要 2-1 交換 5-2 システムにインストールできる 最大数 H-1 順序の設定 8-1 仕様 C-2 使用、ポート 1-2、1-3 寸法 C-2 設定 7-3 電源要件 C-2 電力定格 H-1 特長 1-1 ポート 5-6 モデル 1-1 コントローラ デュプレキシング D-10, I-4 コンパックのWebサイト ix コンフィギュレーション ウィザード ACU 7-16 ACUウィザード 7-3

## さ

サード パーティのパーティション 作成ツール 7-25 サードパーティ製ドライブ H-4 サーフェイス分析 I-4 再構築 E-5、I-4 再構築の時間 E-5、E-6

再構築の優先順位 ACU 7-10 最小 ハードディスク ドライブ 台数 D-9 最小公倍数 ストライプ サイズを移行、 メモリ容量 7-25 最大容量 論理ドライブ 7-14 最適なストライプサイズ 7-13 作成 ACU 7-16 System ROMPaq ディスケット 3-2 アレイ 7-16 システム パーティション 8-1 サポート CD-ROMドライブ H-1 RAID D-4 RAID (0, 1, 0+1, 5, ADG) 1-4SANアクセス モジュール 1-4 外部ケーブル接続 5-6 サーバ C-1 ストレージ システム C-1 テープドライブ 1-4、H-1 ハードディスク ドライブ E-1 サポートするサーバ C-1 暫定データ復旧 1-9、D-10 暫定復旧 CPQONLIN E-9

#### し

時間 再構築 E-5 システム コンフィギュレーション ユーティリティ 8-1 システム パーティション 更新 8-1 作成 8-1 ファイル格納 8-1 システムROM 更新 3-1

システムにインストールできる コントローラ 最大数 H-1 システムの互換性 C-1 事前予防保証 H-4 実行 ダウンロードしたSoftPag 3-2 自動信頼性監視機能 H-4 自動信頼性監視(ARM)機能 I-4 自動信頼性監視機能(ARM) 1-8 自動セクタ修復 「ダイナミック セクタ修復」を参照 自動設定ウィザード CPOONLIN 7-27 自動データ復旧 D-10、E-5、I-4 障害 E-6 自動データ復旧プロセス 7-11 自動パフォーマンス チューニング 1-4 ジャンパ、設定 5-3 終端 5-4 ドライブ H-2 「修復不能ディスク」エラー メッセージ E-4 周辺装置 SCSLID 5-3 順序の設定 コントローラ 8-1 進備 コントローラをインストールする 5-1 仕様 コントローラ C-2 使用 ポート 1-2、1-3 隨害 **CPOONLIN E-10** 自動データ復旧 E-5 ハードディスク ドライブ E-2 論理ドライブ E-2 障害管理機能 1-8 障害予測アラート 1-9、E-3 オンライン スペア 1-9 条件 アレイの移動 E-17 ドライブの移動 E-17

詳細 インストールする手順 2-1 診断エラー メッセージ POST G-1 信頼性データ F-1

#### す

义 4チャネル変換アダプタ アップ グレード 1-3 ORCAに関するPOSTプロンプト メッセージ 7-2 RAID 5フォールト トレランス を選択した場合の CPOONLINの自動設定 7-27 RAID ADGイネーブラモジュール 9-12 RAID方式の選択 D-10 SCSIケーブル コネクタの確認 5-5 Smartアレイ5300コントローラ のコンパック製サーバへの インストール 5-3 Smartアレイ5302コントローラ 1-2 アレイ アクセラレータの背面 にあるバッテリパック 1-7 アレイ容量の拡張 E-19 拡張ウィザード - 「論理ドライブ の作成]画面 7-23 データブロックB1~B12のデータ ストライピング D-3 ハードディスク ドライブの LEDインジケータ E-2 メイン コンフィギュレーション 画面 7-5 ステータス LED E-2 ストライプ サイズ RAIDレベル別 7-13 最適 7-13 使用可能なメモリ容量 7-25 デフォルト 7-13 変更 7-30

変更、注意 7-13 ストライプサイズの移行 ACU 7-25 CPQONLIN 7-30 ストレージシステム C-1 ストレージ容量 追加 7-20 スペアドライブ 設定 CPQONLIN 7-30 追加 CPQONLIN 7-30 容量 7-17

#### せ

制限 システムにインストールできる Smartアレイ5300コントロー ラ H-1 ドライブ容量 7-2 論理ドライブ、アレイ 7-2 静電気対策 B-1 性能 SCSI 1-8 製品番号 外部ケーブル 5-6 ケーブル オプション キット 5-5 マルチデバイス ケーブル 5-5 セクタ修復 ダイナミック 1-8 接続 ProLiantストレージ システム H-3 RAID ADGイネーブラモジュール 9-12 ケーブル 5-3 設定 アレイ CPQONLIN 7-26 アレイ、手動 7-16 コントローラ 7-3 ジャンパ SCSI ID 5-3

論理ドライブ
 CPQONLIN 7-27
 設定デバイス 5-3
 先行読み出しキャッシング 1-5

## そ

装置の記号 viii ソフトウェア ベースのRAID D-10

#### た

ターミネーション SCSIバス C-2 帯域幅 H-2 台数 システムにインストールできる コントローラ H-1 ダイナミック ディスク Windows 2000 4-2、7-24 ダイナミック セクタ修復 1-8 ダウンロード デバイス ドライバ 4-1 他社製ドライブ H-4

#### ち

チャネル ドライブ 1-4 チャネル当たりの最大ドライブ数 C-2 注意 ストライプサイズ、変更 7-13 電源 5-1 変更、ストライプサイズ 7-13 注意事項 コントローラのインストール 5-1

#### つ

追加 ドライブ アレイ 7-20 追加のケーブル Wide Ultra2 SCSI 5-5 Wide Ultra3 SCSI 5-5

## τ

ディスク ドライブ ストレージ容量の増加 E-18 容量のアップグレード E-18 ディスケット System ROMPaq 3-2 低電圧ディファレンシャル(LVD) H-2 データ 再構築の時間 E-5 パフォーマンス H-2 ブロック D-2 保護 1-6 データストライピング I-4 データストライプ D-2 形成 D-2 データ ブロックB1~B12のデータ ストライピング 図 D-3 データ消失に対する保護機能 D-4 データ信頼性機能 1-8 データ整合性 1-6 データ転送速度 H-2 データ転送方式 C-2 データの復旧 NetWare E-12 NetWare、フォールト トレランス 機能なし E-14 データ復旧 自動 E-5 データ復旧プロセス、自動 7-11 テープ ドライブ サポート 1-4、H-1 手順 ACU 7-25 System ROMPaqディスケット 作成 3-2 インストールの概要 2-1 ドライバのインストール 4-1 デバイス 設定 5-3

デバイス ドライバ インストール 4-1 ダウンロード 4-1 デフォルト ストライプサイズ 7-13 論理ドライブ 7-14 デュプレキシング、コントローラ D-10 デュプレックス ドライブ ケージ 5-4 電源要件 C-2 転送 キャッシュ 1-5 転送速度 H-2 転送バッファ 1-5 点灯 ハードディスク ドライブ LED E-3 点滅 LED 7-7 電力定格 H-1

## と

特長 RAID D-9 コントローラ 1-1 ドライバ インストール Linux 4-9 NetWare 4.2 4-7 NetWare 5.x 4-5 UnixWare 7.x 4-8 Windows 2000 4-2 Windows NT 4-4 ドライブ RAID 5アレイで使用する ドライブの台数 7-2 アレイ 7-11、D-3 追加 7-20 移動 E-17 オンラインスペア 1-9、7-2、 7-11、D-4 確認 7-7 確認、LED 7-7 コントローラ 1-4 サードパーティ製、使用 H-4

終端 H-2 障害 D-4 復旧 E-4 スペア、設定 CPQONLIN 7-30 スペア、追加 CPOONLIN 7-30 スペアの割り当て ACU 7-17 他社製、使用 H-4 ホットプラグ対応、使用 E-1 容量の異なるドライブ、同じ アレイ内 7-2 論理 D-2 ドライブアレイ D-1、「アレイ」を 参照 概念 D-1 制限 D-3 ドライブ パラメータ トラッキング 1-8 ドライブ ベイ インストール H-3 ドライブ ミラーリング D-6、I-2、 「RAID」を参照 ドライブ障害 アクティブ グローバル ホット スペア 1-4 ドライブの交換 E-6 ドライブ障害アラート機能 1-9 ドライブ障害の認識 E-2 ドライブのLED アイドル状態のときのアクティ ビティ インジケータ H-4 ドライブの再構築 CPQONLIN 7-29 ドライブ容量の拡大 E-18 ドライブ障害 POST E-4 トラブルシューティング POSTエラー メッセージ G-1 ハードディスク ドライブ E-4 取り外し 4チャネル変換アダプタ ボード 9-9 アダプタボード 9-9 アレイアクセラレータ 9-1

ハードディスク ドライブ E-6 バッテリ 9-5 ヒートシンク 9-1

#### な

内部ケーブル接続 5-4 内部コネクタ 1-2

#### は

パーティション 復旧 NetWare E-11 パーティション作成 7-25 ハードウェアベースのRAID D-10 ハードディスク ドライブ E-1 SCSI IDの割り当て H-2 確認、LED 7-7 交換 E-6 最小台数 D-9 サポート E-1 障害 E-2 NetWare E-8 複数 D-9 障害が発生した場合の耐性 D-9 ステータス E-3 点灯 E-2 ミラーリング D-6 容量、制限 7-2 容量の異なるドライブの組み 合わせ 7-2 ハードディスク ドライブ ペア D-6 複製 D-6 ハードディスク ドライブ障害 E-2 NetWare E-8 復旧 E-12、E-14 検出 E-4 ドライブの交換 E-6 認識 E-2 ハードディスク ドライブのLED インジケータ 図 E-2 バックグラウンドで異なるアクティ ビティを実行する H-4

バッテリ 警告 A-5 再充電 1-6 寿命 1-6 取り扱いについてのご注意 A-5 取り外し 9-5 バッテリの廃棄またはリサイクル A-5 パフォーマンス H-2 リニア メモリ 7-27 パフォーマンス チューニング、自動 1-4 パフォーマンスを向上させる NetWare 7-26 パリティ データ RAID 5 D-7 RAID ADG D-8

## ひ

ヒートシンク 取り外し 9-1 表 LEDインジケータの組み合わせ で示されるハードディスク ドライブのステータス E-3 POSTエラー メッセージ G-1 RAIDレベル別の使用可能な ストライプ サイズ 7-13 Smartアレイ5300コントローラ の什様 C-2 Smartアレイ5300コントローラ をサポートするサーバ C-1 各RAIDの特長のまとめ D-9 コンパック製エンクロージャ用 外部SCSIケーブル 5-6 最適なストライプサイズ 7-13 表記上の規則 vii

#### ふ

ファームウェア 更新 3-1、6-1 ファームウェアの更新 Option ROMPaq 3-1

System ROMPag 3-1 ファイル格納 システム パーティション 8-1 ブート サイズ 無効 7-14 有効 7-14 ブートパーティション 7-14 フォールト トレランス D-10 NetWare E-8 RAID方式 D-10 コントローラ デュプレキシング D-10 ソフトウェア ベースのRAID D-10 無効 E-4 フォールト トレランス レベル ストライプサイズ 7-13 フォールトトレランス機能 D-4、 「RAID」を参照 サポート 1-4、D-4 フォールト トレランスなし D-5 RAID 0 D-5 複数のハードディスク ドライブ障害 D-9 復旧 DOSパーティション NetWare E-11 データ E-4 復旧開始可能 **CPOONLIN E-9** 復旧中 CPQONLIN E-9 復旧データ NetWare、フォールト トレランス 機能なし E-14 物理ドライブ アレイ 追加 E-18 フラッシュ I-4 フローチャート コントローラ インストール 2-1 ブロック サブアロケーション機能 7-26 分散データ ガーディング D-7、 「RAID」を参照

#### へ

[ヘルプ]ボタン ACU 7-4 変更 RAIDレベル 7-30 ストライプサイズ 7-30 注意 7-13

## ほ

ポート 外部 5-6 コントローラ 5-6 使用 1-2、1-3、5-6 ホットプラグ対応ドライブ E-1 交換 E-6 本文中の記号 viii

## ま

まとめ RAIDの特長 D-9 マルチデバイス ケーブル 製品番号 5-5 マルチデバイスSCSIケーブル 5-4

## む

無効 ブート サイズ 7-14 フォールト トレランス E-4

## め

メイン コンフィギュレーション画面 図 7-5 メモリ ECC SDRAM 1-6 アレイアクセラレータ 1-6 リニア 7-27 割り当て キャッシュ 7-10 メモリ容量 ストライプサイズを移行 7-25

## も

モデル、特長 1-1

#### ゆ

有効 ブートサイズ 7-14 優先順位 拡張 ACU 7-10 再構築 ACU 7-10 ユーティリティ ACU 7-1 Array Diagnostics Utility E-4 CPOONLIN 7-26 NetWareオンライン アレイ コンフィギュレーション ユーティリティ 7-26 ORCA 7-1 システム コンフィギュレー ション ユーティリティ 8-1

## よ

容量 スペア ドライブ 7-17 容量拡大 E-18、I-5 容量拡張 E-18、I-5 容量のアップグレード、ディスク ドライブ E-18 容量の拡大 7-23 NetWare 4.2 7-24 オフライン 7-24 オペレーティング システム 7-24 オンライン 7-24 サード パーティのパーティ ション作成ツール 7-25 パーティション作成 7-25 論理ドライブ 7-23、E-18 容量の拡張 7-20 アレイ E-18 ACU 7-20

容量の異なるドライブの組み合わせ 7-2 予防 ドライブの交換 E-7 読み出しキャッシュ 1-5 メモリ 割り当て 7-10

## IJ

リカバリROM 1-9 リニアメモリ 7-27

## 3

論理設定の表示(ACU) 7-18 論理ドライブ D-2、I-5 アレイ D-3 オンライン スペア D-4 拡大 E-18 確認 7-7 サイズ D-3 最大容量 7-14 障害 E-2、E-4 設定 CPOONLIN 7-27 デフォルト 7-14 複数 7-14 容量の拡大 7-23、E-18 論理ドライブ、アレイ 7-2 論理ドライブ障害 オンライン スペアを追加する ことによって障害の発生を 抑える F-1 可能性 F-1 判断基準 F-1 論理ドライブ障害が発生する可能性 F-1 論理ドライブの拡大 I-5 論理ドライブ容量 拡大 7-16、E-18 論理ボリューム 「論理ドライブ」を 参照